



هکومەتی هەرێمی کوردستان
وەزارەتی پۆشنبیری
بەپروپەریتیس کشتبی چاپ و بڵاوکردنەوە
زنجیرە (٢٩٤)

ریزمانی کوردى زاری کەلھوری

دانانی

نیعمەت عەلی سایە

٢٠٠٤

سلیمانی

ریزمانی گوردي زاري کاملوري

دانانی: نیعمهت عملی سایه

با بهت: ریزمان

نه خشنه سازی کۆمپیوئر: مەهدی نەحمد

سەرپەرمىيارى چاپ: سەلام فاتح فەتاح

بەرگ: دىيارى جەمال

چاپ: چاپخانەي شەقان

تۈرازى: ۱۰۰ دانە

زىمارەتى سەاردن: (٧٣٥)ي مالىي ٤٢٠٠ي وزارتى رۆشنېرىي پىدار اوە

www.roshnbiri.org

پیشنهاد

زمانی کوردی له سه‌دهی بیسته‌مه‌وهو، به تایبەتی له دواى جەنگی جیهانی دووه‌مه‌وه، به چەرخیکی تازه‌داو بسه گۆرانیکی گەورەدا دەروا، ئەویش خۆی دەنویینیت له گەشەکردن و پەرسەندندا له گشت پروویه‌کی زمانه‌وه، واتە گۆران له واتاو بەکارهینانی وشە و موفەدات و دەریپرین و داتاشینی وشەو زاراوهی تازه بۇ مەبەستی جۆراوجۆر، همودەلە لە پووی شیوه‌ی نوسینه‌وه. جا زمانه‌وان و بايەخەدران، هەريه‌کە به گویرەی توانای خۆی دەستیيان داوهتە قەلم و دەستیان کرد ووهتە وىنە كىشان و پازاندنه‌وهی زمانه‌کەيان به پىرەويىكى زانستيانه وبە هەست و خواستىكى نىشتمانپەروەرانە، بەمەبەستی پاراستن و پىشخستنى زمانه‌کەمان وگەيشتنە ئەو باوهەرەی كە ئەم کاره پېرۆزه، ئەركى سەرشانى هەمووانە و هەركىز بەرناگرىت بەبى بەشداربۇون و يارمەتىدان له گشت لايەكەوه و لە گشت زارە جىاجىاكانى کوردىيەوه كە هەريه‌کە جۆگەيەكەو دەپىزىنە پووبارى زمانه‌کەوه، ئەمەش وەك بانگەوازىك بۇو، بۇ بەشدارىكىردن لەم کاره پېرۆزهدا.

منىش بۇ بەشدارىكىردن لەم ئەركە پېرۆزهدا و بۇ ئەوهى گلەيى هىچ كەسىنگ وەھىج لايەك و هىچ زارىيەك نەيەتە سەرمان و سەر زارە‌کەمان_ زارى كەلھورى_ وبەپىنى توافانام، دەستمکرد بە نوسینه‌وهى بىنەماي زارە‌کەمان كە بەلاي منسوھ وشە (فەرەنگ) و پېزمان وزاراوه ئىدييۆم دەگرىتەوه، سەبارەت بەبەشى يەكەم، ئەوه بۇو لە سالى ۱۹۸۸ دا، فەرەنگى (گەوهەرى گەرمەسىن) لە چاپ دراو، ئىستاش رېزمانه‌کەم نوسىووهتەوه و چاوهپوانى لە چاپدانەو بەشى زاراوه ئىدييۆم، بە پەنائى خودا، لە داماتوویەکى نزىكدا تەواو دەبىت.

بەكورتى، ئەم تۈزۈنەوه پېزمانىيە، لە چوار بەندى سەرەكى پىشكەاتووه: بەشەكانى ئاخاوتىن، دەنگسازى، وشەسازى، ورستەسازى كە سەرپاڭى پېزمان دەگرىتەوه .
ھىوادارم ئەم ھەول و تەقەلايم كەلىتىكى پېرىكەتتەوه و توانييېتى بەشدارىيەك بىكا لە بەرەوپىش بىردى زمانه‌کەماندا.

سوپاس

کورته دوانیک دهرباره‌ی زمانی کوردی و زاری که‌له‌هوری:

زمانی کوردی و دهرباره‌ی زمانی سه‌لماندوویه‌تی یه‌کیکه له زمانه‌کانی ئیرانی به‌گشتی و زمانیکی ئیرانی پژوهش‌اوایی نوییه، به‌تاپیه‌تی و پیکهاتووه له چهند زاریکی سه‌رهکی و له هر زاریک چهند و چه‌زاریکی لیده‌بیت‌وه، ئه‌مهش ئوه ده‌سه‌لمینیت که زمانی کوردی، زمانیکی سه‌ریه‌خوییه و ئه‌و تیورییانه پووچه‌ل ده‌کاته‌وه که زمانی کوردی به و چه‌زاریکی فارسی داده‌نین.

وهک دیارده‌یه‌کی ئاشکراو پوون و وده راستییه‌کی گومان لینه‌کراو، هه‌موو شتیک له گوراندایه، جا زمانیش که گه‌وره‌ترین که‌رسنه‌ی زیانی پژوانه‌ی ئاده‌میزاده، ده‌گورپیت به پیش ئه‌و فاکته‌ره جوزاو جوزانه‌ی که کارده‌کنه سه‌ر که‌رسنه جیا‌جیا‌کان، ئه‌مه‌یش راستی په‌یدابوونی زاری جیا‌جیا له زمانیک ده‌چه‌سپینیت.

به‌لای منه‌وه، هوی په‌یدابوونی زار، له هم‌زمانیکدا بیت، ئه‌مانه‌ی خواره‌وهن: یه‌که‌م: بارو دوخی رامیاری، واته ژیرده‌سته‌یی، گه‌وره‌ترین فاکته‌ره له‌م مه‌یدانه‌دا. ئه‌و نه‌ته‌وانه‌ی که سه‌ریه‌خون ده‌رفه‌تی په‌یدابوونی زار له زمانه‌کانیاندا که‌متره، تا ئه‌وانه‌ی ژیرده‌سته‌ن.

دووه‌م: دابه‌شبوونی نه‌ته‌وه‌یه‌ک بۆ چهند ناوچه‌ی جوغرافی له‌یه‌ک‌دابراو و بوونه ژیرده‌سته‌ی چهند نه‌ته‌وه‌یه‌کی جیاواز.

سینیه‌م: نه‌بوونی ده‌رفه‌تی فیربوون و فیرکردن و خویندن و نوسین به زمانی زگماک و ناچاربوون بۆ فیربوونی زمانیکی بیگانه.

چواره‌م: بلاویبوونی میلله‌تیک به‌سه‌ر نیشتمانیکی پان و به‌رینداو نه‌بوونی په‌یوه‌ندی له نیوان ناوچه جیاوازه‌کانیدا که ئه‌م په‌یوه‌ندییه ده‌بیت‌ه هوی په‌یدابوونی وشه و ده‌برینی نوی و جیاواز له ناوچه‌یه‌ک تا ناوچه‌یه‌کی تر.

پینچه‌م: کارتیکردنی زمانیکی دراویسی، به هه‌رچونیک بیت، له‌سه‌ر به‌شیک له‌سه‌ر زمانیکی تری نزیکی خوی.

شەشم: جیاوازی ئایینی و مەزه‌بی له بەینی میلله‌تیکدا که زۆر جار بوده‌تە هوی قە‌و‌مانی جه‌نگ له بەینی خویانداو ئەنجامیش له‌یه‌ک دابراانه.

بەم جۆره جیاوازییه له پله‌ی ئابوری و پوشنبیری و کۆمەلاًیه‌تی له ناوچه‌یه‌ک بۆ ناوچه‌یه‌کی تر په‌یدا ده‌بیت و ده‌بیت‌ه هوی جیاوازی له بە‌کارهینانی زمان که

ئەنjamەکەی پەيدابونى زارى جىاجىايە . خۇ ئەگەر سەيرى بارودۇخى مىللەتى كورد
بىكەين دەبىنин لەمە زىاترى چەشتىووه .

زارەكانى زمانى كوردى : بە پاى من زارەكانى زمانى كوردى، بەپىنى پۇوالەتى زمان دەبنە
چوار شىوهزارى سەرهكى :

يەكەم : كوردىي پۇزناوايى : كوردى ئازەربایجان و ئەرمەنستان و تۈركىيا و سورىيە
بادىنانى عىراق تا دەگاتە گۆمى ورمى قسەي پىيىدەكەن . لەم شىوهزارە چەند وەچە زارىيڭ
دەبىتىووه .

دووھم : كوردىي پۇزھەلات : كوردى پۇزھەلاتى پۇوبارى دېجلە و باکوورى چىاي)
حەمرىن) و سىروان تا دەگاتە سەنە لە ئىرلان ولهورەو بەرەو باكۇر تا باشۇورى شارى
ورمى پى دەناخاۋىن و لە چەند وەچەزازىيڭ پىيىكەتتىووه .

سېيىھم : كوردىي گۇدان : كوردى باشۇورى كوردى پۇزھەلاتى تا پىيىگاي كرماشان
خانەقى و جىگە لە ھەندى ناوجەي تر قسەي پىيىدەكەن و لە چەند وەچەزازار پىيىكەتتىووه .

چوارھم : كوردىي باشۇورى : كوردى باشۇورى كوردىي گۇزان، واتە لە كرماشان تا
عىراق بە پىيىگاي كرماشان خانەقى و تا دەگاتە سنۇورى لوپستانى گەورە و لە
كستان لە چەند ناوجەيەكى تر قسەي پىيىدەكەن و لەم وەچەزارانە پىيىكەتتىووه :

١. كولىيابىي
٢. كرماشانى
٣. فەيلى
٤. كەلھۇپى

زارى كەلھۇپى : زارى كەلھۇپى، نەك هەرتىرىھى كەلھۇپ قسەي پىيىدەكەن، بەلکو گشت
ئەو ھۆزە كوردانە قسەي پىيىدەكەن كە لە نىوان كرماشان وشارەباندا، بە پىيىگاي كرماشان
- خانەقى، تا سنۇورى وەچەزازىي فەيلى و لەكستان دەزىن، جىگە لە خىلى سنجاوى .

زارى كەلھۇپى و شىوهزارەكانى تر : ئەگەر بىيىن و بەراوردى زارى كەلھۇپى لەگەن
زارەكانى ترى كوردىيىدا بىكەين، دەبىنин زارى كەلھۇپى، بە پىيى رووالەتى زمان، واتە
دەنگىسازى، وشە سازى و رستە سازى، نىزىكتىرين زارە لە شىوهزارى كوردىي پۇزھەلاتى
كە ناوجەرۇكى شىوهزارى زمانى يەكىرىتوو كوردىي و دەتوانىن بە يەكىن لە
وەچەزازەكانى كوردىي پۇزھەلاتى بىزەنلىرىن .

بەرهەمی ئەدەبىي زارى كەلھۇرى، خۆى دەنويىنىت لەو خەرمانە كەلەپۇورە هەمەرنگ و هەمەچەشىن و هەمە مەبەستە لە شىعىرى لاۋاندىنەوە دىلىدارى و داستان و مەتەل و چىرۇكى ئايىنى و پەروەردەيى و كۆمەلایەتى و پەند و زاراوهە دەربېرىن و قىسى نەستەق كە لە پەرتۈوكى ھەست و خواست و ويىزدانى ئەم ھۆزە كوردەدا تۆماركراوهە پارىززازاوه و كانىيەكى پۇون و پىپئاوه، بۇ باخچەي زمان و ئەدەب، جىڭ لەو بەرەمى فۇلكلۇرىيە، بە سەدان نۇوسەرۇ شاعىرى ھاواچەرخ، لەم ھۆزە ھەلکەوتۇوه جوانترىن شىعىريان بەم زارە ھۆننیوھەتەوە، وەك سەمى ياقۇو و شاكە و خان مەنسۇر و سالىح كرماشانى و چەندانى تر وەك راستىيەكى گومان لىنىكراو، تۆمار كردنى كەلەپۇورى فۇلكلۇرى ئەم زارە، وەك زارە جياجياكانى ترى كوردى، خزمەتىكى پىرۇزە بە زمانى يەكىرىتۇرى كوردى كە ھىواي پىرۇزۇ رەوابى ھەمووانە.

رېزەمانى زارەكان و زەمانى يەكىرىتۇرى كوردى

چۇن دانان و پىكەختىنى فەرەنگى زارە جياجياكان، بۇ پىكەاتن و سازىبۇونى زمانىكى يەكىرىتۇرى پاراولۇرەسەن، دەوريكى بىلا دەبىنېت، بەھەمان چەشىن، نۇوسىنەوەي پىزمانىي زارەكانىش لايەنېكى دى كارىكەرۇ چالاکى و دەيھىنەنلى ئەو ئەرك و پىرسەيەيە، چونكە پىزمان ياساى چىنинى ئەو وشە و دەربېرىنەنەيە، لە زنجىرەي چنراوى زمان، زمان ھەر وشە دەربېرىنى جياجيا نىيە، بەلکو "خشت و دىوار چىنە". لەمەيش گىرنگەر، خۇئەگەر بىزانىن چۇن ئەو وشە دەربېرىنەن بەكارھاتۇن، ئەوسا دەتowanىن ئەندازەي قەلائى بلندى زمانەكەمان بىكىشىن و قايم وپتەوى بىن و بىپازىنەوە بىپارىزىن. منىش بەو نىازەوە خۆم ھاوېشىتە "دەرياي كەلھۇر" و نوبەرەي پاوه كەم "گەوهەرى گەرمەسىز" و ئەم "تەونى گەرمەسىز" يە كە ئومىدەوارم دوو گەوهەر بن، لەسەر شاخەكانى كەلھۇر بىرەوشىنەوە و پىگاوبىان و گوزھە شاردراوه و نەناسراو بۇ نەشارەزايان بۇشىن بىكەنەوە، تا ئەڭ و ئەو بەگشت دلىيىايەكەوە و بەبى سى دوو بەھەوارگەي "فەرەاد" و "سەمى ياقۇو" و "داود خان" دا گەشت بىكەن وله خەلات و بەراتى بىبىنى باخى دىرىينى باوک و باپىريان بىبىش نەبن و باخى گشتىمان بە گولى ھەمە چەشندەدا و رەنگاورەنگ بېزىنەوە.

هیوادارم، که ئەم کاره بەدلى ھەمووان بىت و كەلىنى لە دیوارى قەلائىھاوبەشمان بىگىت و داواکارم لە گشت براذران كەم و كۈپى ئەم کاره بىقۇزىنەوە بىخەنە پۇو، تاكو بىتوانىن پاستى بىكەينەوە، چونكە مەبەست سوود و ئەنجامى کاره، نەك كار... سوپاس.

ئەلف و بىي پىت

بۇ ئەوهى خويىندەواران، بەتايمەت ئەۋانەي بە زارەكانى تر قىسە دەكەن و دەيانەويت سوود، نەك هەر لە پىزماڭە وەرگىن، بەڭىلە (مفردات) يش چونكە لەوانەيە، واتاي ھەندىك وشە و دەرىپەن نەزانىن، بەپىويسىتى دەزانم كە ئەم (ئەلف و بىي) يەي لە فەرەنگى (گەوهەرى گەرمەسىر) زارى كەلھۇپى زارى كەلھۇپى بەكار ھېنراوه بىنۇوسمەوە و بۇونى بىكەمەوە چونكە بە مەزەندەي خۆم تاقە فەرەنگىكە، تا ئىستا بۇ ئەم زارە دانراوه بىتوانىن بە ئاسانى بەكارى بېھىن.

جىاوازى فەرەنگى "گەوهەرى گەرمەسىر" لە فەرەنگەكانى ترى كوردى ئەوهى، وشەكان بە پىتى "ئەلف و بىي" پىز كراون، نەك بە گویرەي دەنگ واتە بەم جۇرەي خوارەوە:

I. ئەلف و بىي: أ (ئا ئە ئەھ)، ب، پ، ت، ج، چ، ح، خ، د، ر، ز، ش، س، ش، ع، غ، ف، ۋ، ق، ك، گ، ل، م، ن، و، ه، ئى.

II. دەنگى قەلەو ولاۋاز، كورت و درېز ھىچ دەور نابىيەن لە پىزكىرىدى وشە، بۇ نمۇونە: وشەي (كول) و (كول) لە شويىنى يەكترى نووسراون، چونكە ھەردۇو وشەكە پىكھاتۇون لە سى پىتى ھاوېيش (ك، و، ل)، ھەرۇھا وشەي (پەپ) و (پەر).

ج. ئەم دەنگە (ۋ) وەك لە وشەي (بۇ دۇرۇق) هىتى، وەك دەنگ لە وشەي (زوى) ئى گەرمىيانەو (خويىن) ئى بادىيەن.

د. أ (ئا ئە ئەھ)، واتە گشت ئە و پىتانەي ناو كەوانەكە شىۋەي (أ) ن و بەم شىۋەيە پىزكراون: ئاسن_ ئەگەر_ ئىرەنگەھەن چونكە (أ) بەم شىۋە (أ) لە پىشەوە نانۇوسرىت و، شويىنى دىيارى نەكراوه، لەگەل شىۋەكانى تردا: ھات_ شىرا_ بەرات_ هىتى.

ھ. ھەرچەندە وشە پىزكراوه لەسەر پىت نەك لەسەر دەنگ، بەلام نىشانەي دەنگ دانراوه، وەك: لـ پـ قـ هىتى.

Λ

بەندىز يەكەم

بەشە كانى ئاخاۋۇن

بەشەکانی ئاخاوتىن

- بەشەکانى ئاخاوتىن، ئەم بابەتانەي خولەمۇھە ئەگرىتەمە:
- i . ناو
 - ii . راناو
 - iii . ئاوهلناو
 - iv . كار
 - v . ئاوهلكار
 - vi . پەپەۋىزىشن
 - vii . ئامەرازى پەيىمندى
 - viii . سەرسۈپمان

أ . ناو

١- ناؤ له پووی چهشنهوه: ناو له پووی چهشنهوه ده بیتنه دوو جوړوه: ناوی

به رجهسته (مادی)، ناوی (معنوی):

ناوی به رجهسته (مادی): ئهو ناویه که به رهست ده که ویت، وک: دش، بلیزه، گورده، پرشنگ، مهلازگ، گزنگ، بیخ، میخ، کونجی، ئاسن، میرزا، په لکانه، گرمه سیئر، داره خورما، دلیر، بالا جوو هتد.

ئه گهر به راوردی ئهم ناوانه بکهین، ده بینین دوو جوړن :

أ . ناوی تایبېتی : وک : میرزا، په لکانه، گرمه سیئر، داره خورما، دلیر . سا ناوی تایبېتی ناوی که سی یان شتیکی تایبېته . دلیر ناوی که سیکه، گرمه سیئر ناوی ناوچه یه که، داره خورما ناوی شوینیکه هتد . ئهم ناوانه ناوی تایبېتین .

ii . ناوی گشتی : له ناوی یه ک که س یان یه ک شت زیاتره، واته زیاتر له یه ک که س، یان یه ک شت به شداری ده بیت، وک : دش، بلیزه، گورده، پرشنگ، سیخ هتد . ناوی گشتی ده بیتنه دوو به شهوه :

١. ناوی تاک : ئهو ناویه که که سیک، جانه و هریک، شتیک ده گریتنهوه، وک : سه قام، ئاگریه ره ک، ده رون، نه که، مر، که ش هتد.

٢. ناوی کومهل : گروی که س، جانه و هر، یان شت ده گریتنهوه، وک : مه ربم، باوان، ریهن، ره، که و هن، سپا هتد.

هه چهنده ناوی کومهل کو ده به خشیت، به لام به پیی ده ستوري زمان، به تاک ده زمیریت، نموونه:

باوانی پمیا، نه ک

باوانی پمیان.

له شکه رهات، نه ک

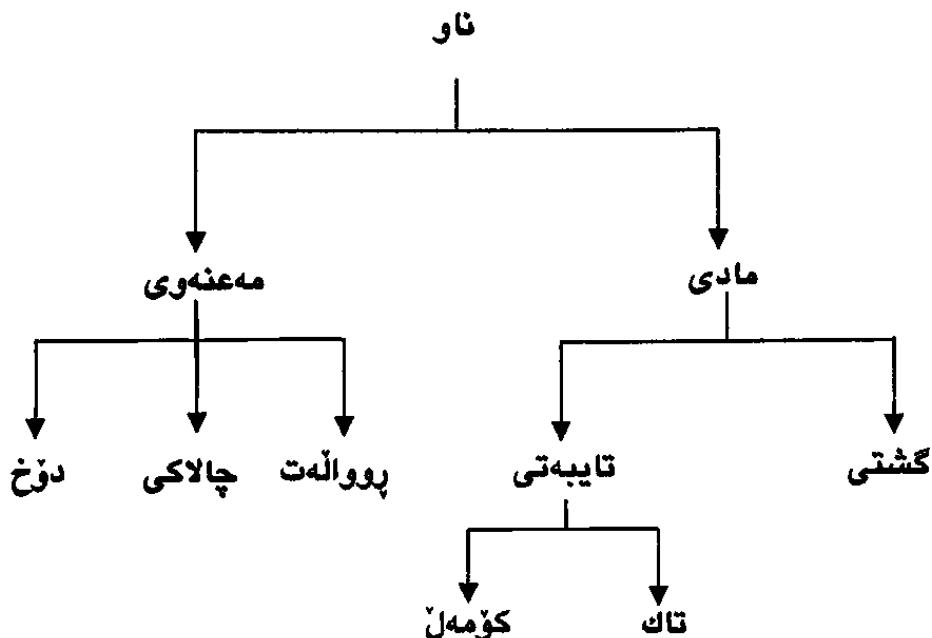
له شکه رهاتن.

ii . ناوی معنیه وی: ناوی شتیکه که بیونی سه ریه خوی نییه، به لکو له شتیک به رهست ده که ویت، یان له بیرو خه یالدا پهیدا ده بیت، وک: جوانی، پهزاره، بیماری، پیری، به رزی، زه بیونی، شهرباز، خوهشی، ته نگی، سه رب رزی، ئاواره یی، زه ردی، خه ننگ، هاومالی هتد.

ناوی مهعنی ده بیتنه ئەم بەشانەی خوارەوە:

- i . ناوی چالاکى : وەك : دەو، خەو، کار، خەنگ.....ەند.
- ii . ناوی دۆخ: وەك : بىمارى، ئازايى، خوهشى.....ەند.
- iii . ناوی پوالەت: وەك: شىرينى، چەرمىكى، تفتى.....ەند.

چەشىنى ناو



٢ . ناو لە بۇوي داپشىنەوە: ناو لە بۇوي داپشىن (دروست بۇون) ھوھ دە بىتنه چوار
بەشەوە:

- ١) ناوی سادە: ئەو ناوەيە كە لە يەك وشەي واتادار پىكەتتىووه بىرىتىيە كە يەك بېرگە، يان زىياتىر: ئىش، جىزە، توازۇو، ئاسك، شەك، مانگ، كەمتار، سىنگ، مەژمە، ئەوسار، زىن، ئاۋىنەك، كورچىك، سىنان.....ەند.
- ٢) ناوی داپىزلاو: ئەو وشەيەيە، كە لە يەك وشەي واتادار وزىيادەيەك دروست بۇوه، ئەو زىيادەيەش چ لە پىشەوە چ لە دواوه بىت، وەك: ئەلکەفتىگ، ئەلەدر، گەرمى، پەرنگە، راوجى، دەسە.....ەند.
- ٣) ناوی لىيڭدارو: ئەو ناوەيە كە بەلاي منھوھ، لە دوو وشەي واتادار دروست بۇوه، وەك: سى_شەش، كەوھەفى، چوارشەممە، سىپا، دەرودن، ئىيرزىگ، مارماسى.....ەند.

۴) ناوی ناویتە: ئەو ناوەيە، كە بەلای منهۇھ لە دوو وشەي واتادار، يان زیاتر و لە زیادەيەك و يان زیاتر دروست بۇوه، وەك : گەنەگىا، بىزى مژەك، سوھەشەلگ، كەشك و دوو، كلاؤ و سەرە، دۆشاومژە، سەرگاۋ قىنگ خەر، سىئىزدەھەر.....هەت.

۳ - ناو لە بۇوي تاك و كۇۋە: ناو لە بۇوي كۆكىرىنەوە دەبىتە:

(۱) بىشمار (معدود): ناوى ئەو كەسانە يان ئەو شتانەيە، كە دەتوانىن يەك يەك بىانزىمېرىن، وەك: دەسقال، گەلآن، ئاواي، مازگ، كلگ.....گەر سەرنجىڭىم ناوانە بدەين، ناوى (مادى) يىن . بىنچىكە لە ناوى (مادى) ناوى (معنوى) چالاکى دەزمىرىت، وەك: كار، وازى هەت.

(۲) نەشمار(غىر معدود): ناوى ئەو شتانەيە، كە نازمىرىن ئەمەيش دوو چەشىنە:

ن (معنوى) جىڭە لە ناوى چالاکى، وەك: شەيرىنى، چەفتى، كەمرەسى، بەدبەختى، سەربەرزى.....هەت.

۵) ناوى (چەندىتى) وەك: گەنم، كەنوجى، ئىسارد، بىرنج، بىقىن، ئاوا، دووشاش، گىيا.....هەت.

۶- د. ناو كۆكىرىت: ناو كۆدەكىرىت بەھۆى ئەم پاشبەندانەي خوارەوە:

۱. پاشبەندى (ان)، نموونە: مال + ان - مالان، باخ + ان - باخان.

ئەم شىّوهى كۆكىرىنە، زۇركەمە لە ئاخاوتىدا، بەلام بە زۇرى بەدىدەكىرىت لە فۇلكلۇر بەتايبەت لە شىعە، نموونە:

شىرانەم پىت بۇو بىناي بانى سەرخ وشكە(گەلآن + ان) لافاۋ گرتەوەر.

۲. پاشبەندى (گەل) نموونە:

سوار+گەل=سوارگەل، زىن+گەل = زىنگەل .

ئەم شىّوهىش زۇركەم، يان بە شىّوهىكى سەرپۇپ قىتاو بەكاردىت، هەرچەندە ئامېزى پەسەنى كۆكىرىنەوە، دەبىت بکىرىت بە ئامېزى پىزمان لە نووسىندا.

۳. پاشبەندى (ھىل) نموونە:

خانگ + ھىل - خانگەھىل، شەھو + ھىل - شەھوھىل.

ئەم شىّوه، شىّوهى ئاخاوتىنە و لە(گەل) ۲(ھە) وە هاتووه و دەنگى يەكەم قىتاوه و (ى)ئى خراوهتە بەيىنى (ھەل) و بۇوهتە (ھىل).

۴. پاشبەندى (ھىل): ئەم پاشبەندە بەكاردىت، ئەگەر وشە كۆتايىي هاتبوو بە دەنگى (ا)، وەك: گا+ھىل-گاھىل.

۵. هەزدیک ناو ھییه، بە تاک بە کار ناهیئریت، وەك: کەوش، کلاش، جووراو.....ەتد. ئەم جۆرە ناوانە وشەی (جفت) لەگەلیاندا دىت، وەك: جفتى کلاش، جفتى کەوش.....ەتد.

۶. شیوه يەكى ترى كۆكىن بە کار دەھینریت، يان دەبىستىت، سەرو قولاخيان لە كوردى ناچىت وله چوارپىنج وشە زىاتر نىيە، وەك: باخ-باخات، مىوه-مۇھجات، سەونزى-سەونزەوات.....ەتد.

۵- ناو ژمارە و ژمیراوا: يەكى لە پۈوالەتكانى ناوى كەلھپى شەوهى، كە لە كۆكىندا، ژمارەو ژمیراوا بېيەكەوە نايەن با بەم شیوه خوارەوە پۈونى بىكەينەوە:

- (۱) تاكى نەناسياو: (ژنى ژنىگ) ھات.
- (۲) كۆى نەناسياو: ژنهيل ھاتن.
- (۳) تاكى ناسياو: (ژنه ژنهگە) ھات.
- (۴) كۆى ناسياو: (ژنهيله ژنهيلەگە) ھاتن.

ئەم كۆيانە سەرهەوە (ژنهيل ژنهيلە، ژمارەيان لەگەلدا نىيە، بەلام ئەگەر ھاتو ژمارەيان لەگەلدا دانا، ئەوسا دەبنە ناوى (جنس تاک) وەك:

(۱) دارا سى ژن خوازىيە.

(۲) چوار دقىيەت وە شوقداگە.

نەك:

- (۱) دارا سى ژنهيل خوازىيە.
- (۲) چوار دقىيەتەيل وە شوقداگە.

لە كۆكىندا ناوى ناسياو پاشبەندى(۵) و(ھەگە) كە ئامەزانى ناسىين، دەخرييە سەر ناو، وەك:

- ژن - ژنهيل (نەناسياو)
- ژنه ، ژنهگە - ژنهيلە و ژنهيلەگە(ناسياو)
- ٦ - ناوى ناسياو و نەناسياو:

(۱) ناوى ناسياو: لەم زارەدا، ناو بەھۆى ئەم پاشبەندانە خوارەوە دەناسرىت :

أ. پاشبەندى (ھ) نموونە: تەنگ + ھ - تەنگە.

بىن + ھ - بىنە.

ئەم ئامرازەی(ھ)يە، ھەر(ھگە)يە و (گە)ھەکەي قووت دراوه و بووهتە(ھ) بۆيە لە گۆكىرىدىدا، بېگەي دووهم درىيىز دەكىيەتە وە، بە قەد درىيىز (ھگە)كە.

ب. پاشبەندى (ھگە) نموونە: مال + ھگە = مالھگە ، كورپە + ھگە = كورپەگە.

ج. پاشبەندى (گە)، ئەم ئامرازە كاتىيىك بەكار دىيىت كەوشە كۆتايىي دىيىت بە(ا) يان (ھ) وەكۇ:

(1) سا + گە = ساگە

گا + گە = گاكە

ھەپە + گە = ھەپەگە

مەشكە + گە = مەشكەگە (ھ)

(2) نهناسياو: ئامرازى نهناسياو دووانى:

ا. پاشبەندى (ى) وەك: دىيوار + ى = دىيوارى
بار + ى = بارى

ب. پاشبەندى (يىك) نموونە: سەرين + يىك = سەرينىك
مەل + يىك = مەلىك

ئامرازى (ى)ھەر (يىك)ھ و (گ)كەي قرتاوه و بووهتە(ى) چونكە دەنگى (ى) بە قەد ھى (يىك)ھ لە قىسىملىكىرىدا.

جاروبار وشەي (يەك) بە كار دەھىنلىكتىت بۇ ناوى نهناسياو، نەك بۇ ژمارىدىن، وەك:

يەك بۇۋۇڭ لە مالىيان بقۇم.

پۇقۇزى لە مالىيان بقۇم.

لىرىدە بە دەرفەتى دەزانىم، جىاوازى لە بەينى(تاك) و (نهناسياو) دا بۇون بىكەمەوە: تاك و نهناسياو ھەردووكىيان وەك يەكىن لە ئاخاوتىن و نۇوسىنىدا، بەلام لە واتا، لە رىستەدا، ئەم جىاوازىيە دەردەكەويىت، بۇ نموونە سەيرى ئەم دوو رىستەيەي خوارەوە بىكە:

1- كورپى(كورپىك) ھەوالىت پرسى .(نهناسياو) كورپىك و بەس، نازانىن ئەو كورپە كىيىھ، بەلام:

2- كورپى(كورپىك) ھەزار دقىيەت تىيەرزى(تاك)، واتە يەك كورپەھەزار كچ ھەرزى.

٧ - ناو زاینده (جنس)

له زاری کەلھوپیدا، وەکو بزامن لە زارەكانى ترى كوردىدا، هىچ جياوازىيەك نىيە لە نىوانى نىر و مى بەپىّى پىزمان و دەستورى زمان، بە پىچەوانەي ئەو زمانانەي كە نىر و مى بەشىوهكى زەق، بەپىّى پىزمان تىيدايە و پۇون و ئاشكرايە، وەك زمانى (عەربى). مەبېست لىرەدا ئەودىيە كە نىر و مى لە دىالەكتى كەلھوپیدا، هىچ ئەركىيەكى پىزمانىي نىيە، بەلام دەتوانىن (جنس) ئى ناو، بەم شىوهى خوارەوە پۇون بکەينەوە:

- ١ - ھەندىك ناو ھەيە لە بەنھەرەتدا، ھەر زایندهى نىر دەبەخشىت.
- ٢ - ھەندىك ناو ھەيە لە بەنھەرەتدا، ھەر زایندهى مى دەبەخشىت.
- ٣ - ھەندىك ناو ھەيە بۆ (دۇو زاینده)، نىر و مى بەكار دىت.

با بەم جۆرە خوارەوە پۇونى بکەينەوە.

<u>ج دۇو زاینده</u>	<u>ب مى</u>	<u>ا نىر</u>
مناڭ	دۇيەت	كۈپ
گا	مانگا	كەلگا
سەگ	دەل	گەمال
_____	خوھىشك	برا
وھازى ^١	دەر	تاك
_____	مامر	كەلەشىر

١ - تك: وھازى نىر، دەر، وھازى مى.

<u>ج دۇو زاینده</u>	<u>ب مى</u>	<u>ا نىر</u>
_____	مېمگ	مەمۇو
_____	مېمگ	خالۇو
_____	دالىڭ	باوڭ
_____	ئىن	پىاڭ
_____	ئىن	شو
_____	مېھ	وھەن
_____	بىن	تگە
_____	ئەسپ	ماھىن

^١ (١) تاك: وھازى نىر دەر وھازى مى.

بیچگه لەمانە، جارو بار، نیرو مى لە يەك جيادە كىرىتەوە، بە بەكار ھىئانى(نېرە نېرە ما) وەك:

<u>مۇنى</u>	<u>نېرە</u>	<u>ناوى (جنس)</u>
ماخەر	نېرە خەر	خەر
—	نېرە شىر	شىر

يان ناوى (جنس) لە پىشەوە دىيت:
وەركەما
شەكەما

٨ - ناو ئەرك (وظيفە)

ناو ئەم ئەركانەي خوارەوە ئەنجام دەدات:

ا - كارا: ا سەردار هاتەوە.

ب - باوگم هووكارەي خوهنىنى كوردى بۇوە.

ج - گىشىتمان براي يەكيم.

٢ - بەركار:

ا - دارى ئەنارى كالىمە.

ب - دقىيەكە شكارى كوشتم.

ج - سالى سى چل وەرك فرووشىن.

٣ - (خبر)ى رىستە:

ا - ھەلە بجه شارە.

ب - مهنىزە خوهىشىگە.

ج - سياوه خش وەرزىزە.

٤ - جيئناو (بدل):

ا - فەرھاد، كورپى خوارزم، ها لە مال.

ب - والىيە، دالىگى وەلى، ئەمرى خودا كرد.

ج - باوانوو، ژنهى باوه، كورپىگ هاورد.

۱۰

راناو وشهيده که ناوي کهسيك يا شتنيک تاييهت نبيه، بهلام شويئنی کهسيك يان شتنيک ده گريت که ده لالهت له کهسيك يان شتنيک تاييهت ده کات، بق نمونه: وشهي (کي) ده لالهت له هيچ کهس ناکات، بهلام له جياتي کهسيك هاتوروه، وهک لهم نمونه يهی خواره وهدا ده رده که ويست:

- ۱- کی ها له مال؟ ۲- خه سرهوی ها له مال.

لیزه (کی) له چیاتی، یان شوینی خه‌سره‌وی گرتتووه.

- ## ۱- چه سه‌نگه؟ ۲- خورما سه‌نگه.

لیره (چه) جیّی خورمای گرتووه.

رپاناو له زاري که لھوريدا، دھبیتھ ئەمانھي خواره ووه:

- ۱- راناوی کهنسی

- ۲- راناوی ههی

- ۳- پاناوی خویی

- ۴- پاناوی نیشانه کردن

- ۵ - راناوی نادیار

- ۶ - پناوی پرسیار

- ۷ - پناوی پیوهندی.

۱- راناوی کهنسی_ جودا:

- ۱- (مہ من) کہ سی یہ کہ می تاک.

مہ لہ جہاں دریٹرم۔

ـمه له کوو، ئەوان له کوو!

من و کمال هاو سایم.

من و باييه قوش هه رد و ها و ده رد يم

که لاوه نشین ههناسهه سهردیم. (فولکلور).

ب_ (تہ _ تن) کھسی دو وہ می تاک:

-تہ لہ شامار پیرتی.

- ۴۳ -

تنه خودا واز بار!

-تن و من مهکهن.

ج_ (ئەو) كەسى سىيىھەمى تاك:

-ئەو و ئىيمە هاوكارىم.

-ئەو ئەرا خوهى وەت!

د_ (ئىيمە) كەسى يەكەمى كۆ:

-ئىيمە و ئەوان هاپەرەيم.

-ئىيمە ئى كورد بە چە وە يەچە!

ه_ (ئوه ئىيۇھ) كەسى دووھەمى كۆ:

-ئوه(ئىيۇھ) هاتىنەو ناو، ئەوان دەرچىگەن.

-ئوه(ئىيۇھ) فەرە ملھورىن.

-ئوه(ئىيۇھ) كەى عەقلە وگرىن!

و_ (ئەوان) كەسى سىيىھەمى كۆ:

-تا ئىيمە چەن و چون كردىم، ئەوان كارى خۆيان كردىن.

-ئەوان لە ئىيمە فەرەتنەن، ئىيمە ئىيمەيم، ئەوان كى يىن!

۲-پاناوى كەسى لكاو كارا:

ا_ (م) كەسى يەكەمى تاك:

-پىرەكە هاتىمەوە. ئەگەر نەچۈيام خاستىر بق.

ب_ (ى_ يىد _ يىت) كەسى دووھەمى تاك:

-كەى (هاتى _ هاتىد _ هاتىت)؟

-ئەگەر زق ئىن (بخوازىيايى _ بخوازىيادى _ بخوازىياتى) ئىيرنگە.

-منالىي (دايشتىي _ دايىشتىيد _ دايىشتىت).

ج_ (ى) كەسى سىيىھەمى تاك: ئەم پاناوه لە دەمى راپىدوودا دەرناكەۋىت:

-حەمە مەرد. (دەرناكەۋىي). حەمە مەرىي. (ئىستا). دەرددەكەۋىت (ى).

د- (يم _ يىمن) كەسى يەكەمى كۆ:

-رووزى شەش سەعەت كار (كەيم _ كەيىن).

-ھەر رووز سەرلى يان (دەيم _ دەيىن).

ه- (ين) كەسى دووھەمى كۆ:

-پەنجا مىھ فرووشىن و سەت كاپر سىنىن.

- خوهزه و بهاتاین، تا باوه بکرداين.

و.(ن) کهسى سىيىھمى كۇ:

- مانگى كاركىرىن و وازهاورىن .

- چەننى جارى سەر لە مال دەن؟

٣- راناوى كهسى _ بېر كار:

ا.(م) كهسى يەكەمى تاك:

- كەس نەدىيە م، بىيىجىڭ لە كەمەر.

- هەر رۈوز باوگم تىاريىگە م ئەپرا مەكتەو.

ب.(د _ ت) كهسى دووھمى تاك:

- دۇيىكە (دىيمە د، دىيمە ت) لە بازار.

- خالۇو فەرھايى (چېرىيگە د، چېرىيگە ت).

ج.(ئ) كهسى سىيىھمى تاك:

- مىنالەيل خەلەتائىنە ئى. هەر رۈوز دوغە ئى.

- كى براخاس ناسى؟ مە ناسىمە ئى.

د-(مان) كهسى يەكەمى كۇ:

- يەكە يەگە ئەلگىرته مان و ماچمانەوە كرد.

- بىكۈشىيگە مان، لەوە خاستە قىسە پىمان بىھى.

ه.(دان _ تان) كهسى دووھمى كۇ:

- ئەوهكى ترسانىگە سەدان ترسانىگە سەتان!

- بىزانن ئەوهكى يە چېرىيگە دان چېرىيگە تان.

و.(ان) كهسى سىيىھمى كۇ:

- كى مىنالەيلەگە بىردىوە؟ مەبرىدمانەوە.

- ئەگەر بىچىام دىيمان.

٢- راناوى ھەيى:

ا.(م) كهسى يەكەمى تاك :

- وەختى هاتىمەوە، فلسى لە گىرفان م نەبىق.

- كى قەلەمەگە م بىردىگە؟

ب. (د ت) که‌سی دووه‌می تاک :

- چونی، خاسی؟ (ده‌سد، دهست) ماج که‌م.
- خودا بزانی همه‌میشه هه‌والد ت پرس.

ج. (ی) که‌سی سینیه‌می تاک :

- کوره‌ی خالووم‌ها له مائمان .
- شه‌ممه پیر بووه و ئومیدی‌ها وه کوره‌یله‌گه‌ی.

د. (مان) که‌سی یه‌که‌می کو :

- برایی مان برا، کیسه‌مان جیا (پهند).
- خاسمان ئېرا خومان و گەنمان ئېرا خومان !
- لە يەك بېریاگە پاي پیواریمان × وە يەك نېھېرەسى دادو زاریمان. (فولکلۇر)

ه. (دان تان) که‌سی دووه‌می کو :

- دەگ بچو كردى دان كوونەگىرى!
- خودا بیامزى . شەريکى غەمتانم.

و. (يان) که‌سی سینیه‌می کو :

- دەمیان هاره و باریان بار.
- ئىرنگە کاریان له ئەوسا خاسته.
- ئەيە دیوه خانیانه، ئەوهیش نیشتمان.

۳) راتاوی خۆیی: (خو + (ه) + راتاو)

ا. (خوه‌م) که‌سی یه‌که‌می تاک :

- وە دەسی خوه‌م مائی خوه‌م پمامن .
- کار بکە . خوه‌م و خوه‌ی مەکە .

ب. (خوه‌د خوه‌ت) که‌سی دووه‌می تاک:

- خوه‌د وە خوه‌د بۆيد، ئېرا ئەئى کاره‌وە كردىت!
- وە دەسی خوه‌تە، بچى يانەچى .

ج. (خوه‌ئی) که‌سی سینیه‌می تاک :

- جەمشىئىر، خوه‌ئی وە پاي خوه‌ئى هات .
- شارى هرتە، هەر كەس ئېرا خوه‌ئى يە.

- هەر كەس قەدرى خۇھى نەگرى، كەس قەدرى نىھىگرى.

d. (خومان) كەسى يەكەمى كۆ:

- ئىيمە خومان لە ناوى خومان جوورنى يېم .

- كارى بۇوه، خومان و خوتان، سەر نىھىگرى .

- قابىلە لە خومان خاستى بىزانن !

e. (خودان - خوتان) كەسى دووهمى كۆ:

- خودان و خومان مەكتەن .

- تەگبىرى ئەپا خوتان بىكتەن .

- ئوھ، خۇھقان، دىيىنان ?

f. (خويان) كەسى سىيەمى كۆ:

- ئەوان خويان خاسلى زانن.

- خويان لە ناو خويان ناكووڭن .

پاناوى خۆيى دوو جۆره:

1. پاناوى خۆيى تاكىدى .

2. پاناوى خۆيى reflexive

1. پاناوى خۆيى تاكىدى: ئەم پاناوه ھەميشە لە دواى ناو، چ كارا وچ بەركار، دىيىت،

تاكو ناو دووبارە نەبىتەوه . با بەم جۆرە خوارەوە پۈونى بىكەيەنەوه:

a. دارا ھاتەپىرىيمانمەوه.(ئاسايىي).

b. دارا خوهى ھاتەپىرىيمانمەوه (تاكىيد).

a. مە لە ئۇورە بۇوم (ئاسايىي)

b. مەخوم لە ئۇورە بۇوم (تاكىيد).

a. ئەوان لە يەكتىرى پازى بىيىن. (ئاسايىي)

b. ئەوان خويان لە يەكتىرى پازى ئىين(تاكىيد).

2. پاناوى خۆيى (reflexive): پاناوى خۆيى (reflexive) ئەۋەمان پىشان

دەدات كە كەسى كارا و بەركار يەكتىكىن، وەك

i. ئەوان ئەپا خويان كاركەن . (ئەوان و خويان) يەكتىكىن.

ii. شاواز خوهى وە كەوراي ناواى گرى. (شاواز و خوهى) .

iii. ئىيمە ئەپا خومان ھەولۇ دەيم. (ئىيمە و خومان).

ئەگەر سەرنجى ئەم پەستانى سەرەوە بىدەين، دەبىنин :

- ١) ئەوان و خويان يەك كەسن . واتە خويان دەگەپىتەوە بۇ ئەوان .
- ٢) شاواز و خوهى يەك كەسن . واتە خوهى دەگەپىتەوە بۇ شاواز .
- ٣) ئىيمە و خومان يەك كەسە . واتە خومان دەگەپىتەوە بۇ ئىيمە .
بەم جۆرە (جنس) و كارا دووبارە نابىتەوە .

ئەركى راناوى خۆيى

پاناوى خۆيى دەبىت كارا و بەركار بىت:

- ا. خوھم مالىيان نىشانت دەم . (كارا).
- ب. خوهى دەيىگ وە كوشت ئەپا فلسى . (بەركان).
- ج. بچن كارى ئەپا خودان بىكەن . (بەركان).
- ٤- پاناوى نىشانە كردىن:

ا. (ئەيە _ يە) كەس و شتى نزىك و تاك:

- ئەيە برامە. يە برامە. (كەس).
- ئەيە كونجى يە. يە كونجى يە . (شت).
- ب. (ئەوھ) كەس و شتى دوور و تاك:
- ئەوھ نەريمانە. (كەس).
- ئەوھ دارى بىللىكە . (شت).

ج. (ئەيانە_ يانە) كەس و شتى نزىكى كۆ:

- ئەيانە برا و خوهىشىڭن” - يانە برا و خوهىشىڭن (كەس)
- ئەيانە مامرى هەراتىيەن . - يانە مامرى هەراتىيەن (شت)
- د. (ئەوانە) كەس و شتى دورى كۆ:

- ئەوانە ھاپىيمانن . ئەوانە كاركەرن . (كەس)
- ئەوانە دارى پەلکەن . ئەوانە شەوچراخن . (شت)

ئەركى پېزمانيي پاناوى نىشانە كردىن” دەبىتە:

- ا. كارا : ١- كام وەرك چاخە؟
٢- ئەوھ چاخە.

١- كاميان لەوبارە يە گەنمن؟

٢- ئەوانە گەنمن.

ب _ بهرکار : ۱ _ چه پیت دان؟
۲ _ ئهودان وه پیم .

۱ _ چه سنه نیده؟
۲ _ ئهیه سنه نم.

۱ _ چه هاور دیده؟
۲ _ ئهيانه هاور دمه.

۵- راناوی نادیار

پاناوی نادیار ئهود ده بەخشىت كە لە شويىنى كەسىك يان شتىكى نادیار دىيت، يان دەگرىيتكە، واتە ژمارەو چەشىن و زايىندە.....هەت، نازانلىقىت .
پاناوی نادیار، لەم زارەدا، ئەماڭەي خوارەوەن:

ا. (قەيرى) بۇ بېزماڭار و نەزماڭار، بهرکار و كارا:

۱. چەن (چەند) كەس لەورە دىيت؟ قەيرى دىيم . (بېزماڭ)
۲. چەنى (چەندى) گەنم دىيرى؟ قەيرى دىيرى . (نەزماڭ)
۳. چەنى كونجى كالىيە؟ قەيرى كالىيە . (بهرکار)
۴. چەن ئىن هات؟ قەيرى هات . (كارا)

ب. (ھەرچىڭ): شت كارا او بهرکار :

۱. ھەرچىڭ كىرد ئاو بىردى . (بهرکار)
۲. ھەرچىڭ لە دەسىدا هات درىيغ نەكىرد . (كارا)

ج. (ھەردوو) عاقل و زينىدەوەر و جىماد:

۱. من و بايەقوش ھەردوو ھاودەردىم .
كەلاوهنىشى ھەناسە سەردىم . (فۇلكلۇر)
۲. (ھەركەس) عاقل كارا و بهرکار:

۱. ھەركەس هات خوەش هات . (كارا)
۲. ھەركەس دى، خەورى بىكە . (بهرکار)

ھ. (كەس) بۇ عاقل كارا و بهرکار:

۱. کی ها له مال؟ کهس له مال نییه. (کارا)

۲. کی له ری دیت؟ کهس نه دیم. (بهرکار)

و. (گیشت) عاقل و غیری عاقل:

۱. گیشت نه وه دله. (عاقل)

۲. گیشت له خه رگی مرسه قینه کریاگه (غیر عاقل)

ز. (یه کی) عاقل:

۱. یه کی مالی پرمیا، یه کی گوشت وه پی برشان. (پهند)

۲. یه کی مالی پرمیاگه، دهس وهی ثاگرا بگری!

ح. (یه کتری) عاقل و غیری عاقل:

۱. ئهوان یه کتری ناسن. (عاقل)

۲. سه گه يله گه یه کتری خلۇمانن. (غیر عاقل)

ط. (هن) بۇ عاقل و غیری عاقل:

۱. ئه یه منالى کی یه؟ هنی منه. (عاقل)

۲. ئه یه داسه، داسى کی یه؟ هنی په رویىدە. (غیر عاقل)

ئ. (ھیچ_ھقچ) غیری عاقل:

۱. چه دیاره؟ ھیچ (ھقچ) دیار نییه.

۲. چه بۇوه؟ ھیچ (ھقچ) نې بۇوه.

ك. (فلان) بۇ عاقل:

۱. فلان وەت و فلان كرد!

۲. فلان هات و بیسان چگ!

ل. (بیسان) بۇ عاقل: ئەم پاناوه له گەل (فلان) دا دیت و هەر واتاي (فلان) دە به خشىت،

وەك:

فلان هات و بیسان چگ.

م. (ھەردگ) بۇ عاقل:

۱. جوور ھەردگ هەر بال له قنى.

۲. هەر بۇوه ھەردگ.

ن. (ھەر+ناو-پاناوى نادیار): ھەركەس، ھەرچىشتى، ھەرىيەكى.....ھەندى.

۱. ھەركەس قەبۈول نېيەكەي، بىلا نەكەي!

۲. هەریەکی خاسی خوھی توای.

۳. هەرچىشتى بۇ خەوەم بکە.

س. (ان) ئەم پاناوه لەگەل زمارەدا دىت، لە يەك زياتر، جىئى ناۋىك دەگرىتىۋە لە پىشەوە دىيارى كراوه، بۇ ئەوەي دووبارە نەكىرىتىۋە، نموونە:

۱. چەن مانگا دىرى؟ ۲. سى مانگە. ← سىيان. (سى + ان)

۱. چەن كەس هايىن لەي مالە؟ ۲. چواركەس. ← چواران (چوار + ان)

۱. چەن دارەدا لەي باخە؟ ۲. ھفت دار. ← ھفتان. (ھفت + ان)

ع. (ھەر + کام + پاناو): ھەركاميان، ھەركاممان.....ھەندى.

ئەم پاناوه بۇ عاقل و غىرى عاقل بەكار دىت.

۱. کام مىھەنى كلانقىمرە؟ ھەركاميان چاخە هنى ئەوە.

۲. ھەركاميان شىرە حەقى خوھى بسىنى.

٦_ پاناوى پوسىyar

ا. (كى...؟) بۇ عاقل: كارا و بەركار

۱ _ كى گۇوچانەگەم بىردى؟ (كارا).

۲ _ كى لەورە دىت؟ (بەركار).

۳ _ كى بىرىنەي بىزىنەگە كىد؟ (كارا).

۴ _ كى پىمانى؟ (بەركار).

ب. (کام + پاناو) بۇ عاقل و غىرى عاقل . بۇ ھەلبىزىاردىن لە نىيوانى دوان يان زياتر، نموونە:

(۱) كاميان درىزە، سەردار تا ناوخاسى؟

(۲) كامتان نۆھات؟

(۳) كاميان گەوراسە، ئەلۋەن تا سېروان؟

(۴) كاممان بەرزە، مە تا نۇزىاد؟

ج - (كامە...؟) بۇ غىرى عاقل (ھەلبىزىاردىن)

(۱) كامە لەي ناواچەيلە گەرمە، خانقى تا كەركۈوك؟

(۲) كامە لىرە سەونىز بق، خارچىڭ تا دوملان؟

د. (چە...؟) بۇ غىرى عاقل:

۱. شوهکی چه خواردی؟ نان و کمره.
۲. چه ها له گیرفانت؟ دهستانی.
۳. (چهنىْ) (چهندىْ) ...؟ بو بژمار:
۱. چهنىْ (چهندىْ) بهسه؟ یهک گومهیل بهسه.
 ۲. چهنىْ (چهندىْ) کیشی؟ سی رووژ کیشی.
 ۳. چهنىْ برد؟ چوار کیسه برد.
 ۴. چهنىْ پییاندا؟ ههزار دینار.

۷- راناوی پیوهندی

پاناوی پیوهندی لهم زارهدا، زور کم و هر ئهمانهی خوارهوه دهیستیت:

- I. (گه) بو عاقل و غیری عاقل.
۱. ئهیه دزهگهسە. ئهی دزه ئەسپەگەمان دزى. (عاقل).
 - ئهیه دزهگە سەگە ئەسپەگەمان دزى.
 ۲. ئهیه شمشیرەگەسە. پارەکە شمشیرەگە دیمهوه. (غیر عاقل).
 - ئهیه شمشیرەگەسە پارەکە دیمهوه.
- ب. (یاروو) بو عاقل و غیری عاقل:
۱. کوره برازامە. کوره دوقییەکە له مالمان بتو. (عاقل).
کوره، یاروو دوقییەکە له مالمان بتو، برازامە.
 ۲. جامەگە ئەرام بار، جامەگە ها له بانی کونەگە. (غیر عاقل).
جامەگە، یاروو ها له بانی کونەگە، ئەرام بار.

ئەگەر سەرنجى لە چەشەكانى پاناو بىدەين، دەبىيىن، پاناو بەم ئەركانەي خوارهوه

ھەلددەستیت:

۱. جيّى ناو دەگرى: كورەي دەسمىيەتى دا.
۲. پرسىار دروست دەكەت: كى مالمان ناسى؟
۳. تاكىدى كارا دەكەت: ئەوان خويان دلىان نىيە.
۴. رستە بەيەكەوه دەبەستى:
 ا. ئەو کوره مىمزامە. ئەو مالمان ناسى.
 ب. ئەو کورەگە مالمان ناسى مىمزامە.

ح. ئاوهلناو

ئاوهلناو ئەم وشەيەيە كە وەسفي ناوىك دەكتات و پۈونى پواڭتە دۆخ و واتا دەكتاتوھ، وەك :پىاگى كەڭكت، مئالى زىلەك، پىنى راس، ژنى خىرا، گىايى سەونىز، زكى درىاگ، كارى دەس و دەم، مئالى نەوە وايە، كەسى دەروەدەن، دۆھتى بىچارە.....هتد.

ا. ئاوهلناو لە پۈوي دارشتنهوھ:

ئاوهلناو لە پۈوي دارشتنهوھ، دەبىتە چوار بەشەوھ:

أ. ئاوهلناوى سادە: لە يەك وشە پىكھاتتووھ و ھىچ زىادەيەك پىيەوھ نەلكاوه، وەك :ھشك (وشك)، تفت، لىل، لېش، تۈوش، سارد، سەرد، نەرم، دېز، مفت، پەتى، گران، سەخت، چەفت، شەل، وىل، نزىك، بەرن، قورس، سووك، ئاسان، دۇر، كول، كول.....هتد.

ii. ئاوهلناوى دارىزداو: لە يەك وشەي واتادار (قاموسى) و زىادەيەك، يان زىياتر لە زىادەيەك، پىكھاتتووھ، وەك: چەمياڭ، كوردى، مۇورن، كوشەندە، دېنە (دېنە)، ناجور، نەزان، مەزۈوك (نەزۈوك)، ئەلکەفتىڭ، ئەلگەردىياڭ، شىرا، چوارم، كىرا، گەپا، چەپىل، پاسىل.....هتد.

iii. ئاوهلناوى لىكدرابو: لە دوو وشە پىكھاتتووھ :

دلىپاك، سەرپاس، راسگۇو، بالاڭەرن، ناودار، دودل، چوارلا، شىرىار، بەدبەخت، كەمگۇو.....هتد.

iv. ئاوهلناوى ئاۋىتە: لە دوو وشە و زىادەيەك يان زىياتر دروست بۇوه، وەك: چوارشانە، سى گوشە، قىن لە دل، داخ لە دل، چەولە كونا، سەرگەردان، بى دەس و دەم، كۈوس كە فتىڭ، دەسەلاتدار، وەسالىداچىڭ، دەمرىد.....هتد.

٢. ئاوهلناو لە پۈوي چەشىنەوھ: ئاوهلناو لە پۈوي چەشىنەوھ، دەبىتە ئەم جۇرانەي خوارەوھ:

ا. ئاوهلناوى چۆنۈيەتى: وەك : بارىك، قايىم، بىتەو، نەخت، پىر، تىرت، تەسک، چاخ، هەزەكار، سەرەھەرن، داوانپاك، پنجل، ئاوارە، نادىيار، تامەرد.....هتد.

ب. ئاوهلناوى چەندىيەتى (كمىيە): وەك: يەك، سى، پىيىنج، كەم، فەرھ.....هتد.

ج. ئاوهلناوى دابەشكىرىن: گىيشت، هەر.

ا. گىيشت مئالى، هەر مئالى .

۲. گیشت ملله‌تی، هر ملله‌تی.

۳. گیشت یه‌کی، هر یه‌کی.

۴. گیشت مائی، هر مائی.

د. ئاوه‌لناوی پرسیار : وەك:

۱. چ...؟ چ سالی هاتگە سە دى؟

چ چیشتى ئەرای خاسە؟

۲. کام...؟ کام کورى ئۇ خوازىيە؟

کام گرد بەرزە؟

۳. چەن...؟ چەن برا دىرى؟

چەن كەس بەس شەھۆي كەي؟

ه. ئاوه‌لناوی نیشانە كردن: وەك:

۱. ئەو كورە برامە.

۲. ئەي خنجه‌رە هەنى منه.

۳. ئەو دارەيلە گەنن.

۴. ئەو گىردى نىزمە.

و. ئاوه‌لناوی رېزھىبى (نسبى): وەك: كەلھورى، دەيشتەكى، شارى، وەھارى، بازارى، باوگى، ژنانە، كورانە، دوقىيەتاناھ.... هەندى.

ز. ئاوه‌لناوی كارى: ئەم ئاوه‌لناوه دەبىتە دوو بەشەوە :

۱. ئاوه‌لناوی كارا : وەك: مردگ، كەفتگ، خەفتگ.... هەندى.

۲. ئاوه‌لناوی بەركار : وەك: شكىياڭ، بېرىاڭ، دېرىاڭ.... هەندى.

ح. ئاوه‌لناوی پله: ئاوه‌لناوی پله سى چەشىنى داپاشتنى ھەيە :

۱. ئاوه‌لناوی چەسپىپو: ئەمە پلهى يەكەمە، واتە ئاوه‌لناوی سادھىيە، وەك: نزم، فراوان، دقر، گەورا، تەسک.... هەندى.

۲. ئاوه‌لناوی بەبراؤرد: ئەمە پلهى دووھەمە و پېيىدىت لە (ئاوه‌لناویك + پاشبەندى (تر)، وەك: كول + تر - كولتى، سەخت + تر - سەختى (سەختى)... هەندى.

۳. ئاوه‌لناوی بالا : پلهى سىيىھەمە و لە (ئاوه‌لناویك + پاشبەندى (ترىن)) پېيىدىت، وەك: چەرمىگ، + ترىن - چەرمەكتىن، پىيس + ترىن - پىستىن، كەم + ترىن -

که مترين....هتد. ئەم پله (ئاوه‌لناو + ترين) نۇر كەم دەبىسترىت و (صىيغە) يەكى تىر لە جىياتى ئەم (صىيغە) بەكار دىيىت، ئەوهېيش (ھەلە + ئاوه‌لناويك)ھ:ھەلە گەورا، ھەلە بەرز....هتد. ئىيىستا با سەيرى ئەم پىستانە خوارەوە بىكەين تا بىزانىن چۈن ئەم پلانە بەكار دىين:

ا. پلهى يەكەم (چەسپىيۇ): ئەم پله هەر ئاوه‌لناويكى ئاسايىيە:

۱. سالار بەرزە . ۲. شاوىيس وەگۈرە . ۳. فەرھاد شىھچەكە .

ب پلهى دووھم، بەراوردە لە نىيوان دوو كەس، دوو شت، دوو گرق....هتد. (ناو + لە + ناو + ئاوه‌لناو):

۱. سالار لە شاوىيس بەرزترە . شاوىيس لە سالار شىھچەكتە.

ج. پلهى سىيىم (بالا): بالاڭىرىنى كەسىك، شتىك، گۈزىك لە كەسىك، شتىك، گۈزىك تر....هتد.

ا. بارام زىرەكتىن كورە لە مەكتەب . ۲. نەسىرىن جواترىن دۇيىتە لەي ناوه.

۳. ئىيمە بىيىدەسەلاتلىرىن كەسىم لەي ناوه .

با نموونەيەك بۇ(ھەلە + ئاوه‌لناو) بىيىنەوە:

۱. سەردار ھەلە گەوراي كورەيەكىيە .

۲. ئەيە ھەلە چاخى ساوهيلەگەسە.

۳. فەرھاد كورى ھەلە گەورايە.

د. کار^۲

ا. کار لە پۇوي داپشتنەوە: کار لە پۇوي داپشتنەوە دەبىتە چوار بەشەوە:

ا. کارى سادە: ئەو کارەيە كە لە يەك وشە پىكھاتوو، بەبى هىچ زىادەيەك، وەك: گىرتىن، شۇوردىن، ئىشان، مىرانن، بەخشان، بېرىن، چۈون، پىزدىن، خونجيان....هتد.

ب. کارى داپىزىراو : ئەو کارەيە كە لە وشەيەكى سادەو زىادەيەك يىان زىاتر پىكھاتوو، وەك: ئەلكردن، داھاتن، سېرىنەوە، بىردىنەوە، راھاتن، لېگرتىن، ئەلپەپرىن.....هتد.

^۲ بۆ ئاسانى، لەجىياتى کار، چاوگ بەكاردىنىن

ج. کاری لیکدراو: ئەو کارهیه کە لە دوو و شە دروست بۇوه، وەك: سەرئان، دمگرتن، گەرمبۇن، كۈوركىدىن، بانگدان، چاركىرىنى، رخبوودن.....ھەتى.

د. کاری ئاۋىتە: ئەو کارهیه کە لە دوو و شە وزىيادەيەك، يان زىاتر لە دوو و شە و زىيادەيەك دروست بۇوه، وەك: سەر ئەلگىرىنى، چەو لەيەك بېرىن، نازولە پا بېرىن، دادو بىدادكىرىنى، ئەويەك خىن، پاوه گەزدان، چارەسەركەزدن.....ھەتى.

۲. کار لەپۇرى ھىزىز ھوھ: کار لەپۇرى ھىزىز ھوھ دەبىتە دوو بەشەوھ:

ا. کارى تىپەپ: ئەو کارهیه کە پىويسىتى بە بەركارىك، يان زىاتر ھەيە:

ا. کارى تىپەپ - يەك بەركار :

ا. زىنچىك دۇرانم. ب. كى قاپىيەگە كىرىدەوھ؟ ج. فەلامەز ئىنى خوازى.

د. رووسەم رىيەنەگەي لەوەرنى.

۲. کارى تىپەپ - دوو بەركار :

ا. تەنگەگەي دا وە براڭەي . ب. نامەي ئەرا كەلاي براڭەي نۇوسى.

ب - کارى تىنەپەپ: ئەو کارهیه کە پىويسىتى بە بەركار نىيە و واتاي تەواو لە رىستەدا دەبەخشىت، وەك:

۱. وا ئەلگىرى. ۲. قىزى سەرى بىزىاگە . ۳. گەوھەر مەد.

کارى تىنەپەپ دەبىتە دوو جۆرەوھ:

ا. کارى تىنەپەپ ئاساىي: ئەو کارهیه کە كارا پېر بە خواهشتى خۇى پىسى هەلددەستىت، وەك:

۱) فەرھاد چق ئەرا بازار . ۲) قوباد لە شوانى دانىشتا.

ب. کارى پۇودان (مطاوع): ئەو کارهیه کە بېبى خواهشتى كارا بۇو دەدات، وەك:

۱. گۇوچانەگەم شكىيا. ۲. لاسىك كىشى تىيى.

بىيىگە لەم چەشىنەي سەرەوھ، ھەندىيڭ كار ھەيە دوو پۇل دەگىرېت، واتە تىپەپ و تىنەپەپ، نموونە:

تىپەپ

۱. جەھان كلاۋەيەك ئەلگىرى.
۲. كى قاپىيەگە كىرىدەوھ؟
۳. خانزا پەسا ئاۋ داڭرىد.

تىنەپەپ

۱. وا ئەلگىرى .
۲. واران كىرىدەوھ.
۳. واران داڭرىد.

ح. کاری کارپیکهمر (Causative) : هندی کار همیه که دهبیته هوی ئهودی به رکار
هله‌دستیت به کاریک، یان یه کیکی تر هله‌دستیت به کاریک، وەك :

۱. باپیر ساوه‌یله‌گه مژان.
۲. داپیره منالیه‌یله‌گه خهفان.
۳. دانه‌ی وەگیز.
۴. شهرت بwoo گیشتیان بهم وە کوشت.

چۆنییه‌تى دروست بۇونى کارى تىپەر و تىئنەپەر

حەوت جۆرە کارى پابردوو ھەمیه، واتە پابردووی كەسى سىيىھى مى تاك:

۱. کارى (ا)ي، وەك: رەميا، ئېيشا، دا، نەميا، دانىشىتا، گلىيا، كېيشا.
۲. کارى (ت)ي، وەك: کوشت، نىشت، ھىشت، كەفت، هات، وەت.
۳. کارى (د)ي، وەك: مەرد، كەرد، بىردى، شۇورىد.
۴. کارى (ن)ي، وەك: سېران، مېران، كېران، قىزان، سىزان.
۵. کارى (گ)ي، وەك: چىڭ: ھەر ئەم کارە ھەمیه.
۶. کارى (وو)ي، وەك: بۇو: ھەر ئەم کارە ھەمیه.
۷. کارى (ى)ي، وەك: سېرى، بېرى، چېرى، دېرى.

مەبەست لە چۆنییه‌تى دروست بۇونى کارى تىپەر و تىئنەپەر ئەو کارانەن (تىپەر و تىئنەپەر) کە يەك پەگىيان ھەمیه، وەك (مەرد - مەران) کە دەگەرىنەوە بۇ پەگى (مەر). ئەمجا بۇ دۆزىنەوەی پەگى کار، دەبىت پېپەرى ئەم دەستوورە خوارەوە بکەين:

ا. کارى (ا)ي، بە قرتاندىنى (ا) و (يَا) لە کارى پابردوو، وەك:

<u>رەگ</u>	<u>كار</u>
ئېيش	1. ئېيشا
كېيش	كېشا
رەم	2. رەميا
قومىا	3. قوميا

ب _ کارى (ت)ي: بە قرتاندىنى (ت) و (ست) وەك:

<u>رەگ</u>	<u>كار</u>
كەفت	كەفت
خەفت	خەفت

خه‌نست ← خن

زانست ← زان

ح. کاری (د) به قرتاندنی (د، رد) و هک:

کار ← رهگ

مرد ← مر

شورود ← شور

برد ← به

کرد ← که

د. کاری (نه‌ناسیاوه) به قرتاندنی (ان) و هک:

کار ← رهگ

پهپان ← پهپ

سووزان ← سووز

ه. کاری (گ) به قرتاندنی (گ)، و هک:

کار ← رهگ

چگ ← هر ئم کاره همه‌یه.

و. کاری (وو)، به قرتاندنی (و)، و هک:

کار ← رهگ

بوو ← ب هر ئم کاره همه‌یه.

ز. کاری (ی)، به قرتاندنی (ی)، و هک:

کار ← رهگ

تهزی ← تهز

ژه‌نی ← ژه‌ن

با ئیستا بیئنه سه‌ر چۈنیه‌تى دروست بونى کاری (تىپهپ و تىئنهپهپ)

۱. کاری تىپهپ:

۱. دەمی ئیستا: ئەم (دەم) ھ دروست دەبىت بە (رهگ + ن + پاناوى لکاۋ) نموونه :

دەمی ئیستا ← رهگ

(کاری (ا)ی) ← كچ + ن + ئى - كچنى

خهف + ن + ئ - خهفنى	۲. خهف
مر + ن + ئ - مرنى	۳. مر

II. دهمى را بردوو: دروست دهبيت به (رەگ + پاشبهندى (ان)) نموونه:

رەگ	دەمى را بردووی تىپەر
گل	گل + ان = گلان
نيش	نيش + ان = نيشان
مر	مر + ان = مران

ب. كارى تىنەپەر: وەك دەزانىن كارى دهمى را بردوو دروست دهبيت به قرتاندى (ن) ئى چاوج، وەك ئىشان = ئىشا، پەميان = پەميا ... هتد. بەلام ئەوهى بە پىسى دەستتۈرۈي وشەسازىيە، كارى تىنەپەرى دهمى ئىستايىه . ئەم (دەم) ھ دروست دهبيت به (رەگى كار + پاناوى لكاو) وەك:

رەگ	پاناو	=	كار	+	
خهف	ئ	=	خەفنى.....	(كارى (ت)ى)	1.
خەف	م	=	خەفم	+	
خەف	ت	=	خەفت.....	هتد.	
كچ	ئ	=	كچى.....	(كارى (ا)ى)	2.
كچ	ين	=	كچىن .	+	
دەو	م	=	دەوم	(كارى (ى)ى)	
دەو	ن	=	دەون	هتد.	
مر	يم	=	مرىم	(كارى (د)ى)	3.
مر	ئ	=	مرى	+	
مر	ن	=	من	هتد.	

ئىيستا با سەيرى ئەمانەي خوارەوە بىھەين:

<u>رەگ</u>	<u>تىپەپەرى ئىيستا</u>	<u>تىپەپەرى رابىدوو</u>	<u>تىپەپەرى ئىيستا</u>
خەف	خەفنى	خەفان	
كچ	كچى	كچان	
دەو	دەويى	دەوان	
مر	مرى	مران	

ئا، بەم جۆرە بۇمان دەردەكەۋىت كە مەبەست لە چۈنیيەتى دروست بۇونى كارى تىپەپ و تىپەپەر كارى ھاورەگە.

تىپىيىنى:

١. كارى (ا) يى تىپەپ و تىپەپەر.
٢. كارى (ت) يى تىپەپ و تىپەپەر.
٣. كارى (د) يى تىپەپەر بىيىجىكە لە دەنگى سروشتى، كە
٤. كارى (ن) يى گشت كارى (ن) يى تىپەپەر، بىيىجىكە لە دەنگى سروشتى، كە تىپەپەر، وەك: قىزىان، مېران، زېرمان، ورمان.....ھەندى.
٥. كارى (گ) يى تىپەپەر.
٦. كارى (وو) يى ناتەواوه.
٧. كارى (ى) يى تىپەپ و تىپەپەر.

با ئەوەمان لە بىر نەچىت كە نەك گشت كارىك لە (تىپەپەر) ھوھ دەبىتە تىپەپ، بە پىيى ئەم دەستتۇورە، بەلگۇ ئەم دەستتۇورە بۇ شىكىردىنەوەيە و زانىنى چۈنیيەتى دروست بۇونى كارى تىپەپ و تىپەپەر كە لە يەك رەگ دروست دەبن، خۇ ئەگەر ئەمە دەستتۇورى گشتى بىت، وا دەبىت كە كار نەبىت لە (تىپەپەر) ھوھ نەبىت بە (تىپەپ)، واتە ئىيمە ناتوانىن بلىيىن : چوو + ان - چووان، يان: كەف + ان - كەفان، بەلام ئەوهى دەبىت ھەميشەلە بىرمان بىت ئەوەيە كە ھەندىيەكار تىپەپ و تىپەپەر تەنبا لە يەك رەگەوھ هاتۇون، چونكە ھەندىيەكى تر ھەيە يان ھەر تىپەپن، يان ھەر تىپەپەر، وەك:

<u>تىپەر</u>	<u>تىپەر</u>
كەفت	خست
ما	هىشت

۳. کاری کارا ديار و کاري کارا ناديار

- ا. کاري کارا ديار: ئەو کارهىيە كە کارا لە رستەدا دەردەكەۋىت، وەك:
۱. شاواز ساوهەيلەگە لەوەرنى.
 ۲. نۇزاد سەرتاشىيە.
- ب. کاري کارا ناديار: ئەو کارهىيە كە کارا لە رستەدا دەرناكەۋىچت و بەركار جىڭاكەي دەگرىيەتەوە، وەك:
۱. گامىشەگەم دىزىاگە.
 ۲. درەو كريياگە.

چۈنۈھەلىقى گۈرىنى کاري کارا ديار بۇ کاري کارا ناديار

بەر لە ئەوهى نموونە بەھىنېنەوە، دەبىت ئەوه بىانىن كە تەنيا کاري تىپەر دەبىتە کاري کارا ناديار.

ا. کاري پابردوو: کاري کارا ناديار دروست دەبىت بە لكاندى نىشانەي ناديار (يىا) بەدواي پەگى کارهەوە + راناوى لكاو :

ا. کاري پابردووی سادە

<u>کاري کارا نادyar</u>	<u>کاري کارا ديار</u>
۱. شام كرييا.	۱. ميوانەيلەگە شام كردن.
۲. مثالەيلەگە خەلەتىان.	۲. دىلبەر مثالەيلەگە خەلەتان.
۳. تىر كرييان.	۳. تىريان كردم.

ب. کاري بەردهوام

ھەر وەك کاري پابردووی سادە دەبىتە کارا ناديار، چونكە ھەردوو کارهەكە، لە زارى كەلھۇپىدا، وەك يەكن، لە وە بىرازى ئاوهڭارىيەك كە بەردهوامى دەبەخشىت لەگەل كاري پابردووی بەردهواما دىت، وەك:

کاری کارا نادیار

۱. پهسا نان خوریا.
۲. پهسا چای دریا.

کاری کارا دیار

۱. پهسا نان خواردن.
۲. پهسا چای دان.

ج. کاری پابردووی نزیک

کاری کارا نادیار

۱. قهزان کریاگه.
۲. جفت کریاگه.
۳. مناله^هیله^هگه دونیانه.

کاری کارا دیار

۱. جهیران قهزان کردگه.
۲. ئەوان جفت کردنه.
۳. باوه مناله^هیله^هگه دییه.

د. کاری پابردووی دور

کاری کارا نادیار

۱. ئاگادار کریابوون.
۲. میرزا کریابوو.

کاری کارا دیار

۱. ئاگاداریان کردبوو.
۲. میرزا گرتبوون.

۲. کاری ئیستا : کاری کارا نادیار دروست دهبیت، به لكاندنی نیشانه‌ی نادیاری (یه) بهدوای پهگى کارهوه + پاناوی لکاو :

ا. کاری ئیستای ساده

کاری کارا نادیار

۱. خودپی رسیه‌ی.
۲. خانگه^هیان رمیه‌ی.
۳. دهسی پریه‌ی.

کاری کارا دیار

۱. فاطمه خوبی رسی.
۲. شامار خانگه^هیان رمنى.
۳. مناله^هگه دهسی خوهی بېرى.

ب. کاری ئیستای بەردەوام

ئەم کاره، هەر وەك کاری ئیستای ساده دروست دهبیت و جیاوازییان هەر ئەو ئاواه لکاره‌یە کە دەلالەت لە بەردەوامى دەکات:

کاری کارا نادیار

۱. پهسا ئاو ئەلۇنچىھى.
۲. ھيمان باس كرييھى.

کاری کارا ديار

۱. پهسا ئاو ئەلۇنچى.
۲. ھيمان باس كەن.

۳. کاري ئايىنده: کاري کارا نادىيار لە دەمى ئايىندهدا، ھەر وەك ئىيىستاي سادە دروست دەبىت، بىنچە لەھەي كە ئاواھلىكارىيەك كە دەلالەت لە داھاتوودا دەكتات لەگەل کاردا دېت، وەك:

کاری کارا نادىيار

۱. سوو بار كرييھى ئەپرا باخچە.
۲. ھەفتەي تر درەو كرييھى.

کاری کارا ديار

۱. سوو بار كەم ئەپرا باخچە.
۲. ھەفتەي تر كامەران درەو كەي.

۴. کاري فەرمان: کاري کارا دەبىتە کاري کارا نادىيار بە (بىلا + ب + پەگى كار+يە + پاناوى لكاو)

کاری کارا نادىyar

۱. بىلا بچەكىيھى.
۲. بىلا بشۇورييھى.
۳. بىلا بجهىريتەوه.

کاری کارا ديار

۱. قاپىيەگە بچەكەن.
۲. شكىيەگەم بشۇور.
۳. بجهىرنانوه.

۵. کار لە پۈرى چەشىنەوە: کار لە پۈرى چەشىنەوە دەبىتە چوار بەشەوە:

۱-کاري پابىدوو: کاري پابىدوو دروست دەبىت بە قرتاندى (ن)ي چاۋىگ، وەك كىشان - كىشا، گلانن - گلان، داڭرتىن - داڭرت، كىرىن - كىرىد، خەفتىن - خەفت، بېرىن - بېرى . بەلام کاري يان چاۋىگى (بۇون، چوون) كە (ن)كەي يان بىرىتىت دەبنە کاري ئىيىستا، وەك: بۇون - بۇو " چوون - چوو.

گىشت کارىيەك لە كوردىدا دەبىت لەگەل پاناوى لكاودا بىت، نموونە:

۱. كىشا_م. (كەسى يەكەمى تاك)
۲. كىشا_يم. (كەسى يەكەمى كۇ)
۳. كىشا_ى. (كەسى دووهمى تاك)
۴. كىشا_ين. (كەسى دووهمى كۇ)
۵. كىشا، _____. (كەسى سىئىەمى تاك) (پاناو لىرەدا دەرناكەھىو).

٦. کیشا_ن (کهسى سىيىھمى كۆ)

نهفى راپردوو: کارى راپردوو نەفى دەكىت بە لكاندى پىشىبەندى (نە) بە پىش كارهوه بۆ گشت كەسەكان:

١. نەھات. (کەسى سىيىھمى تاك).
٢. نەھاتن. (کەسى سىيىھمى كۆ)
٣. نەھاتى. (کەسى دووھمى تاك).
٤. نەھاتىن. (کەسى دووھمى كۆ)
٥. نەھاتم. (کەسى يەكەمى تاك)
٦. نەھاتىم. (کەسى يەكەمى كۆ).

ب. کارى ئىستا: بەم چەشىنە دروست دەبىت:

١. (رەگى كار + پاناوى لكاو) = کارى تىنەپەر، وەك:
مر+ى - مرى - مر+ن - مرن " مر+ى - مرى " مر+ين - مرين " مر+م - مرىم " مر+يم - مريم .

٢. (رەگى كار + ن + پاناوى لكاو) = کارى تىپەر، وەك:
مر+ن +ى - مرنى " مر+ن +ن - مرنن " مر+ن +ى - مرنى " مر+ن +ين - مرنين " مر + ن +م - مرنم " مر + ن +يم - مرنيم .

نهفى کارى ئىستا: کارى دەمى ئىستا نەفى دەكىت بە لكاندى پىشىبەندى (نىيە) بە كارهوه وەك:

مثبت(پۈزەتىف)	نهفى(نىكەتىف)	مثبت(پۈزەتىف)	نهفى(نىكەتىف)
نىيەكەفم	كەفم	نىيەگرم	ا. گرم
نىيەكەنى	كەنى	نىيەگرى	٢. گرى
نىيەكەفى	كەفى	نىيەچىن	٣. چىن
نىيەكەفيم	كەفيم	نىيەسەپنى	٤. سەپنى
نىيەكەفين	كەفين	نىيەخوهنى	٥. خوهنى
نىيەكەفن	كەفن	كارنىيەكەين	٦. كاركەين

ج - فهرمان: فهرمان زهمانی ئىستاۋ داھاتتوو دەگرىيەتھو و دوو جۆرە:

۱) فهرمانى راستەوخۇ: لەگەل كەسى دووهەمى تاك و كۆ بە کار دىيٽ و بەم جۆرە خوارەوە دروست دەبىت:

ا _ ب + پەگ (كەسى دووهەمى تاك) = ب + نىش - بىنىش .

ب + پەگ + يە = ب + رم + يە - بېرمىيە.

ب _ ب + پەگ + پاناو (كەسى دووهەمى كۆ): ب + كە + ن - بىكەن.

ب + پەگ + يە + پاناو = ب + گل + يە + ن - بىگلىيەن.

ج _ ب + پەگ + ن (كەسى دووهەمى تاك _ كارى (ن)ى

ب + كې + ن - بىكېن.

ب + پەگ + ن + پاناو (كەسى دووهەمى كۆ _ كارى (ن)ى):

ب + پم + ن + ن - بېرمىن.

د _ ب + ئىستا (كەسى دووهەمى تاك _ (كار _ بۇون و چۇون):

ب + بۇو - بېبۇو (بۇو لە كۆكىردىن دا)

ب + چۇو - بېچۇو

نەھى فەرمانى راستەوخۇ : فەرمانى راستەوخۇ نەھى دەكىرىت بە ئامىزى (مە_ نە) وەك:

فەرمان _ نەرى	فەرمان _ نەرى	فەرمان _ ئەرى
نەچۇو	مەچۇو	i. بېچۇو
نەكەن	مەكەن	ii. بىكەن
لىنەدە	لى مەدە	iii. لى بىدە
لى نەدەن	لى مەدەن	iv. لى بىدەن
لائەلەنەكەرەوە	لائەلەمەكەرەوە	v. لائەلەكەرەوە
لانەلەنەكەرەوە	لامەلەمەكەرەوە	vi. لاامەلەكەرەوە

وەكولە رىستەي (ھ_ و) دىيارە، ئامىزى نەھى (مە_ نە) جارىيەك لە پىش پەگى كارەوە دىيٽ، وەك لە رىستەي (ھ) جارىيەك لە پىش پېشىپەندەوە (ئەل) دىيٽ وەك لە رىستەي (و): مەئەلەكەرەوە = مەلەكەرەوە : لىيەرە (ئە) قرتاواه بۇ پەھوانىيى گۆكىردىن.

ھەردوو رىستەي (ھ_ و) راستىن، بەلام من پېشىنياز دەكەم كە رىستەي (ھ) بە كار بىت بۇ كارى ئەدەبى.

۲) فرمانی ناراسته و خو: ئەم (صيغه) يە بهم جۆره دروست دەبىت (بىلا + كاري ئىشائى)، وەك: بىلا بچ.

لەپاستى ئەمر لېڭراو كەسى دووهمى تاك و كۆ، بەلام كار لە لاي كەسىكى ترەوە دەكرىت. با بهم جۆرهى خوارەوە پۇونى بکەينەوە: كە من وتم: بىلا بىنىشى، من لە كەسى دووهمى تاك يان كۆ داوا دەكەم، نەك خۆى، خۆيان دابىنىشىن، لە كەسى سېيىم كە لەورە نىيە يان لە قىسە كەران نىيە دانىشىت.

ا. حەمە تواي بچوو، بچوو يانە؟

ب. بىلا بچوو، واتە (بىلا حەمە بچوو).

ئەم صيغه يەش وەكۇ راستە و خو، واتە لە دۆخى ئەرى و نەرىدە، لە وە بترازى (نە) لە دۆخى (نەھى) نەرىدە، بەكار دىت:

<u>ب_ دۆخى ئەرى (نەھى)</u>	<u>ا_ دۆخى ئەرى</u>
1. بىلا نەچم.	1. بىلا بچم.
2. بىلا نەوسن.	2. بىلا بۈوسن.
3. بىلا قىسە نەكەيم.	3. بىلا قىسە بکەيم.
4. بىلا هەرەشە نەكەن.	4. بىلا هەرەشە بکەن.
5. بىلا دەرنەچىن.	5. بىلا دەربېچىن.
6. بىلا نەگىرى.	6. بىلا بگىرى.

لىزە دەبىنин كە (بىلا) لەگەل گشت كەسە كاندا دىت.

٤) كارى ئىشائى: كارى ئىشائى دروست دەبىت بە:

ا) نۇوساندىنى (ب) بە كارى پابىدووهو + ا + پاناوى لكاو - كارى پابىدوو.

ب) نۇوساندىنى (ب) بە پەگەوە + پاناوى لكاو - كارى ئىستا. نموونە:

<u>٢_ كارى پابىدوو</u>	<u>١_ كارى ئىستا</u>
ا. بىكىدا	ا. بکەم
ب. بىردا	ب. بىرەن
ج. بىكالىا	ج. بىكالى
د. بىمالىان	د. بىمالان
ه. بىكىتايىم	ه. بىكىتايىم
و. بىخوارداين	و. بىخوارداين

نه فى کاري ئىشائى: کاري ئىشائى نه فى دهبيت به (نه + کار)، وەك:

٢ _ ئىشائى راپردوو _ نەرى

- | | |
|---------------|-------------|
| ا. نەكىدا | i. نەكەم |
| ب. نەمردان | ii. نەمرن |
| ج. نەكالىيا | iii. نەكالى |
| د. نەمالىيان | iv. نەمالى |
| ه. نەگرتايىم | v. نەگريم |
| و. نەخوارداين | vi. نەخوهين |

٥. کار لە پۇوی كات_ ھوه: کار لە پۇوی كاتھوه دهبيتھ سىّ بەشهوه:

- i. کاري دەمى پاپردوو.
- ii. کاري دەمى ئىستا.
- iii. کاري دەمى ئايىنده.

ا. کاري دەمى پاپردوو: ئەم دەمە دهبيتھ چوار بەشهوه:

١. پاپردووی سادە: پۇوداۋىڭ دەردىھېرىت كە لە پاپردوودا تەواو بۇوبىت:

ا. پارەكە واران كەم وارى . b. دقىيەشەو خانگەكەمان تەكەكىد.

٢. پاپردووی تەھۋام: پىشانى پۇوداۋىڭ دەدات كەلە پاپردوودا دەستىپىيەكىرىدىت

و بۇ ماوهىيەك خايىاندىبىتى، وەك:

ا. وەختى هاتم تووپا پەسا ناومال مالى.

ب. وەختى هاتنەو ناو، باپىر پەسا نماز كرد.

٣. پاپردووی تەھۋاى نزىك: دروست دهبيت به (پاپردوو + کاري بۇونى يارىيدەدەر

(٤) بۇ گشت كەسەكان: هات + پااناو + (٥) -هاتمه.

دۇدى ^٣ تا كاتى قسەكىردن هەر مابۇوبىت، وەك:

ا. سەلام ئەلشىكىياكە.

ب. ئەوان خاس كوردى چاشبانە.

٤. پاپردووی تەھۋاى دوور: (پاپردوو + کاري بۇونى يارىيدەدەر).

كرد + بۇو - كردىبۇو " خوارد + بۇون - خواردبۇون هەند.

^٣ تائىر.

- بۇ دەربىرىنى كارىك لە پابىردوودا پۇوپىدا بۇوبىت و پىش كارىكى تىرلە پابىردوودا،
تەواو بۇوبىت، بەكار دىيىت، وەك:
- ا. وەختى كەرەم هاتەوە، تۈۋبا شق كىرىپۇ.
- ب. هىمان كەس نەخەفتېپۇ، خوداي كردى ماڭدا.
- ب. كارى ئىستا: كارى ئىستا دەبىتىه دۇو بەشەوە:
- ا. ئىستاي سادە: ئەم كارە ئەمانە خوارەوە دەردەبېرىت:
 آ) راستى: زەو وەدەورى خوارەوە خېخوھى.
 تاوسانى بەغدا گەرمە.
- II) پىشە: شەوهكىيان زۇو لە خەو ئەلم.
 سېروان گىشت رووزى سەر شۇورى.
 ج) نەريت: گاۋىر گوشى وەراز خوھىك.
 لە مانگى پەمىزان رووزى گىريم.
2. ئىستاي بەردەوام: بۇ دەربىرىنى كارىك لە پابىردوودا دەست پىكىردوو بىت و لە¹
كاتى قىسىمدا بەردەوام بىت، وەك:
- ا. ئەوە چە كەن؟ ب. پەسا جوو كەن.
- ا. باوگت لە مال چە كەي؟ ب. پەسا كەي ودانى پەسىلەگە كەيىك.
- ج. كارى ئايىنده: لە زارى كەلھورىدا، كارى ئايىنده يەك چەشى هەيە ئەوهېش كارى
سادەيە. ئەم كارە كردىيەكى لە داھاتوودا دەردەبېرىت و ئاوەلكارىك كە دەلالەت لە²
داھاتوو بىات، لەگەلدا بەكار دىيىت:
- ا. شەممە سوو چوو ئەپرا پاول.
2. مانگى تر عومرم بۇ وە چىل سال.
3. سى چوار سالى تىر، نەخوھەوارى لە عراق نىھەمینى.
4. دو سو باوگم تىيىگەوە.
5. باناشەو كاكەخان دەزۈورانى كەيى.
6. كار لە پۇوي ئەرك هوھ: كار لەپۇوي ئەركەوە دەبىتىه:
- ا. گۈزارە (خېرى) ب. فەرمان
 ج. ئىشائى د. سەرسامى

۱_ گوزاره (خبری) : ئەم چەشندەدا بۇ دەرىپىنى پۈرۈدۈر و ھەست و نەست و خواستى جۇراو جۇر بەكار دىيىت، بەبىئەوەي بەسترابىيىت بە ھىچ شتىكەوه و گشت كاتەكان دەگرىيەتىوھ :

۱. حەزكەم سەربىدەم لە مەمۇوم لە سلىمانى .
۲. كەس بىرام لەن ناوه نە دىيىھ ؟
۳. پىرارەكە واران سالّ بۇو.
۴. كارەگەيان، سەرنىيەگىرى.
۵. هىيمانى نۆقىيە كەمى تر بچن.
۶. وەختى چىڭمەو ناو مەلا پەسا قورئان (قوران) خوەنى.
۷. بالى شەوهگەم ئەلچىابىكە.
۸. وەختى شامارھاتەوه، گەوهەر پە سا مەشكە زەننى.
۹. دەنگى قۇپەي گا نىيېگە گووشىم.
۱۰. نەگەيە (گەدە) بۇو وە پۇوس، نەدېشىن بۇو وە دووس .(پەند).
۱۱. كى مالىمان نىشانىاندا ؟
۱۲. دوسى رووژى تر جفت كەن .
۱۳. باناشهو ئەۋەللى وەھارە.
۱۴. زمانى گەرمەسىر خوەشە.
۱۵. هىيمان كەس پىييان نىيەزانى.

ب. فەرمان: كارى فەرمان ئەم ئەركانەي خوارەوه دەبىيىت:

۱. ئەمن، داوا، تكا:
 ۲. لاقچن لە لام.(ئەمن).
- ب . كەمدەسە، كومەكى بىكەن .(داوا)
- ج . ئەرا خاترى خودا، واز بارن .(تکا)

۲ _ پاپانەوه: تەخودا ئەلگەرم ئەدىلى خودت (د)ا.

۳ _ مكىس كردن^۴: فەرمۇو بىنىش . نان بخون .

^۴ مكىس: دعوه

۴_ مهراج: دیناری بده پیم، تا بهشت بدەم.

۵_ ئامۇزىگارى: دەرسەگەت بخوەن . كومەكى باوگت بکە.

۶_ پېڭادان : ۱ _ بچم ئەپا سىنەما ؟ ب _ بچوو.

۷_ هەرەشەكردن گوئى نەدان : هەرچىڭ كەن بىلا بىلەن.

بىلا وەداخەوه بىرى.

بىلا مەردم پىييان بىخەنى.

۸_ تأكىد كردن : ۱. كۈوه سالار ؟

ب . لە مال نىيە.

۱ . بىزان لە مائى مىمگى نىيە .

ج. ئىشائى : چەشىنى ئىشائى ئەم ئەركانەي خوارەوه دەبىنتىت:

۱. دەربىرىنى خۇزگە: - خۇزەو بەھاتام ئەپا لاي .

- كەشكا كوردى خاس بىزانسام .

۲. دووعا كردن: خودا راسىيان ياوى.

كېرى داود وەددەرناتانەوە بۇو.

۳. نۇوركىردن (الدعا علی): خودا كىرم ملى شكىيا .

بچوو كردهى كۇو نەگرى.

۴. (تحذير): نەكەى بچى ئەپا مائىان .

نەكەى دەس لە چىشىتى بىھى.

۵. دەربىرىنى نىاز (مەبەست): چق ئەپا بازار پارچە بسىنى.

ئاوى بىدە تا بلەوەپى.

۶. دەربىرىنى مهراج: ئەكەر بىرانن، رەسن وەپىيان(د)ا.

ئەگەر قىسەگە پاس بۇو، كارمان وىلە.

كەى چەشىنى (ئىشائى) بەكار دەھىنرىتىت

چەشىنى ئىشائى لەم شويىنانەي خوارەوه بەكار دەھىنرىتىت:

۱. لەگەل ئامرازى خۇزگە : خۇزەو نەھاتام.

كە شكا بىردىم.

۲. ئامۇزىگارى: لا لىييان بىگرى.

سەر لە باوگت بىھى.

۳. دهربېینى خواست: تواسم بچم ئەپا مالىيان.
حەزكەم لە لاتان بەينمەوه.
۴. دهربېینى مەبەست: چگ ئەپا بازار ئارد بسىنى.
موو بچم منهى كارىيگ بکەم.
۵. لەگەل فەرمانى ناپاستەوخۇدا: بىلا بچنە رىييەوه.
۶. لە رستەي پرسىيار كە دروست دەبىت بە ئامرازى پرسىيار:
- ئەپا بچنە رىييەوه؟ - كەي بامەوه؟
۷. نيان: هاتم بچم و نەچگم.
هات واز بارى لە كارەگەي.
۸. دهربېينى (امكانىيە): وەخت بۇو بخنگى لە ئاو.
ھىچ نەمابوو بىگرنەمان.
۹. پىشنىاز: ئەرى سەر نەدەيم لە مەلا غەریب؟
ئەرى چايى ئەرامان نىيەكەي؟
۱۰. سەرسامى: ئەى هەر لە مال بىنيشى!
ئەى خاسە سەرى مەردم بخەلەتنى!
۱۱. لە رستەي مەرج: ئەگەر بەهاتا، خوھىم كردىن.
ئەگەر كار نەكەي، نىھىزىي.
- د. سەرسامى: رستەي سەرسامى ھەست و نەستىيکى توند و تايىبەت دەردەپرىت
دەربارەي شتىيک، ھەلۋىيىتىيک، كەسىيىك.....ھەندى.
- بۇ پىشاندانى سەرسامى، دوو جۇزە رستە بەكار دىيىت:
- i. چەمالىيان دۇرە!
 - ii. ئاخ چەنلىق ملھورى!
 - iii. ماشاءالله لەي سالىھ، يە چۈن گىرپاگە!
 - iv. چمان ھەۋە ھەس، دى كەسىتىر نىيە!
۲. بە ئاوازى دەنگ و ھۆنинەوهى وشە، وەك:
- i. ئەۋە مىرمانە!
 - ii. لاچۇو. من لاچم!
 - iii. ئۇو خەيش لەي دەمە!

٧ کار پووالهت: مه بهست له پووالهت جوردی پووه کانی کاره، و هک پووی که سی که سی یه که م و دووه م و سی نیه م، تاک و کو و کرده وه: کرده وه ته واو و ناته واو، چه شنی کار، کات و هینز..... هتد.

کار، له زاری که له پووه دادا، به پیشی پووالهت، ده بیته سی به شه وه:
I. کاری ته واو: ئهو کاره یه که گشت ره واله تى کاری هه یه، بۇ نمودونه: (دا گیر سان).

۱. له پووی که سی یه وه:

- أ. من مه دا گیر سنم.
- ب. ته دا گیر سنى.
- ج. ئه دا گیر سنى.
- د. ئیمه دا گیر سنیم.
- ه. ئیوه دا گیر سنین.
- و. ئه وان دا گیر سنن.

۲. له پووی کرده هوه: به ته نیا و اتای ته واو ده به خشیت:
کاکه خان سه ری باسەگە دا گیر سان.

۳. کات:

- I. دا گیر سانم . (ر ابردوو).
- II. دا گیر سنم. (ئیستا).

۴. هینز: تیپه په، واته بەر کار و هر ده گریت : کاکه خان سه ری باسەگە دا گیر سان.

۵. چەشن:

i. رابردوو : کاکه خان سه ری باسەگە دا گیر سان.

ii. ئیستا: کاکه خان سه ری باسەگە دا گیر سنى.

iii. فەرمان: کاکه خان سه ری باسەگە دا گیر سن.

iv. ئىشائى : خوھ زەو سه رى باسى ئەرامان دا گیر سنى.

ب. کاری ناته واو: ئهو کاره یه گشت پوواله تە کانی کاری تىدانيي، ئهو کارانەش ئەمانەی خواره وەن:

۱. بۇون: ئەم کاره ناته واو، چونكە پیویستى هه یه بە ته واو کەریک، (بەر کارى ته واو کەر)، تاکو واتا بې بە خشیت:

I. سالار بق وە چە؟

II. سالار بق

لیّره واتای تهواو نییه، به لکو ئەگەر تهواو کەریک لەگەلیدا هات، ئەوسا واتاکەی تهواوه:

ب_ سالار بق وە شوان. (تهواو کەن)

۲_ دانیشتن: ئەم کارەیش پیویستى بە تهواو کەریک ھەيە:

ا_ ته چەن كور دېرى?

ب_ من سى كور دېرم. (تهواو کەن)

ا. پارەكە چەن باخ دايىشتى?

ب. سى چوار باخ دايىشتى. (تهواو کەن)

ئەم کارە لە چەشنى فەرمانى پاستەو خۇ نايىت.

۳. تواستن ويسىتن: ئەم کارە، وەك کارىيکى ناتەواو، دەبىت لەگەل کارىيکى تردا لە شىۋەي ئىنسائى بىت. ئەم کارە لە دوو پۇوهە ناتەواوه:

يەكەم: بە تەنبا نابىت چونكە واتا نابەخشىت:

I. چە توابى بکەي?

II. توابى ئاگادار؟ واتا نادا، بەلام ئەگەر بىمانەويت واتا داربىت، دەبىت کارىيکى ترى لەگەلدا بىت بە چەشنى ئىنسائى:

توابى ئاگاداريان بکەي. (ئىستا).

تواس ئاگاداريان بکردا. (رەبردوو).

دۇوەم: بى كارايە، واتا كارا ديار نىيە (impersonal) و ھەميشە بەشىۋەي تاك، يان با بلىّىن وەك ئەوهى لەگەل كەسى سىيەمى تاڭدا بەكاربىت، دياربىت، بۇ نموونە:

رەبردوو ئىستا

ا_ توابى بچەن ئەپرا مال.

ب_ توابى بچىن ئەپرا مال.

ح_ توابى بچىن ئەپرا مال.

ئەم کارە، لیّرە بەواتاي (دەبىت، دەبۈوايە) دېت. بىچىگە لەمە وەكىو کارىيکى سەربەخۇ و بەواتاي (ويسىتن) دېت و ئەوسا گشت پۇوالەتەكانى كارى ھەيە.

۴_ تۆيەنسىتن توانىن: وەكسو کارىيکى ناتەواو، لەگەل کارىيکى تردا لە چەشنى ئىنسائى، دېت و بۇ دەرىپىنى ھەلۋىستى جۇراوجۇر.

I. وەتەنیا تقویەنى ئاویان بدهى. (تقویەنى بدهى).

II. تقویەنست وەیەك دەس گیشتیان ئەلگرى. (تقویەنست ئەلگرى).

٥ _کردن: ئەم کارە، وەك کارىكى ناتەواو، وەك کارى (بۇون) ناتەواوه چونكە پېیویستى بە تەواوکەر ھەيە (بەركارى تەواوکەن) تاكو واتا بېخشىت. جىڭە لە بەركارى يەكم كە لە پېشىيەوە دىت، وەك:

ا. خانزاد بەنەگە كرد وە وەرى. (بەركارى تەواوکەن).

ب. سەرەد كورەدى خوھى كرد وە جىنىشى خوھى. (بەركارى تەواوکەن)

تىپىنى: ئەم کارە لە بۇوي بۇوالەتەوە سى جۆرە:

١. تەواو: جەھەر گووچانى كردگە لە دارى بەپۇو.

٢. ناتەواو: وەك ئەۋەھى باسمان كرد لە سەرەوە.

٣. يارىدەدەر: وشەيەك + كرد (ن) - کارىكى تازە:

درەو + كرد (ن) - درەو كرد(ن) " سەر + كرد (ن) - سەر كرد(ن)

٦ _وېرسىن: هەر وەك (تقویەنستن) لەگەل کارىكى تىدا لەچەشنى ئىشائى دىت و
ھەلۋىستى جۇراوجۇر دەردەپىت:

I. كى وېرى دەرچۇو؟ (وېرى + دەرچۇو)

II. كەسيان نەوېرسىت لە بۇوي بۇوسى. (نەوېرسىت + بۇوسى)

٧ _(بايەد _ بايەد) - must: زۇر جار (د) كە دەقىتى. ئەم کارە يەك چەشنى ھەيە،
بۇ گشت كەسەكان و دەمى رابردوو و ئىستا.

لەگەل کارىكىدا لەچەشنى ئىشائى بەكار دىت :

١. (مە) بايەد بچم. (ئىمە) بايەد بچىم .

ئىستا (ئوه) بايەد بچىن. (تە) بايەد بچى.

(ئەوان) بايەد بچىن. (ئەو) بايەيد بچۇو.

٢. (مە) بايەد بچىام. (ئىمە) بايەد بچىايم .

(ئىوه) بايەد بچىاين. رابردوو (تە) بايەد بچىاى.

(ئەوان) بايەد بچيان. (ئەو) بايەد بچىا.

۸_هاتی رهنگه may: ئەمەيش هەر وەك كارى (بايەد)^۵، يەك چەشنى ھەيء بۇ گشت كەسەكان و بۇ دەمى پابردوو ئىستا. لەگەل كاريڭى تىردا، لەچەشنى ئىنشائى، دېت:

(ئىمە) هاتى بچىم. ۱. (مە) هاتى بچم.

(ئوه) هاتى بچىن. ۲. (تە) هاتى بچى.

(ئەوان) هاتى بچن. ۳. (ئەو) هاتى بچوو.

(ئىمە) هاتى بچيايم. ۴. (مە) هاتى بچيايم.

پابردوو (ئوه) هاتى بچياين. ۵. (تە) هاتى بچياى.

(ئەوان) هاتى بچيان. ۶. (ئەو) هاتى بچيا.

ح_يەريدەدەر: كارى يارىدەدەر دەبىتە دوو بەشەوە:

۱. ئەو كارەي كە يارى دەدات بۇ پىكەتىنانى دەمى پابردووی تەواو، ئەويش هەر كارى (بۇون)^۵:

أ_پابردووی تەواوى نزىك: كارى پابردوو + پاناوى لكاو +^(۵) بۇ گشت كەسەكان، نموونە:

۱. (مە) بىردىم + ھ - بىردە ۴. (ئىمە) بىردىم + ھ - بىردىمە

۲. (تە) بىردىت + ھ - بىردىتە ۵. (ئوه) بىردىن + ھ - بىردىنە

۳. (ئەو) بىردىن + ھ - بىردىنە ۶. (ئەوان) بىردىن + ھ - بىردىنە

ب_پابردووی تەواوى دوور: كارى پابردوو + (بۇو) + پاناوى لكاو، وەك:

۱. (مە) بىردىبۇوم. ۴. (ئىمە) بىردىبۇويم.

۲. (تە) بىردىبۇوى. ۵. (ئوه) بىردىبۇوين.

۳. (ئەو) بىردىبۇون. ۶. (ئەوان) بىردىبۇون.

۲. ئەو كارەي كە، لە پۇوى داپشىن و واتاوه، كاريڭى تازە دروست دەكتات.

چالاكتىرىن كارى يارىدەدەر ئەمانەي خوارەوەن^۶:

i. (بردن): سېر + بىردىن - سېرىردىن "سەرسىم + بىردىن - سەرسىم بىردىن.

ii. (بۇون): سەونىز + بۇون - سەونىزبۇون "كىز + بۇون - كىزبۇون.

^۶ بىئاسانى ودرىتىتىندان، كارەكان لەچىشنى چاوج بەكارەيتىراون.

- iii. (خواردن): گل + خواردن = گلخواردن " دهس + خواردن = دهسخواردن.
- iv. (دان _ داین): سهر + دان = سهردان " سهر + داین = سهرداین.
- v. (کردن): وا + کردن = واکردن " پی + کردن = پیکردن.
- vi. (گرتن): سهر + گرتن = سهرگرتن " وا + گرتن = واگرتن.
- vii. (هاتن): گیر + هاتن = گیرهاتن " ریک + هاتن = ریکهاتن.
- viii. (هاوردن): واز + هاوردن = واژهاوردن " راس + هاوردن = راس هاوردن.
- ix. (نان _ ناین): ده + نان = دهونان " سهر + نان = سهرنان.
- x. ده + ناین = دهوناین " سهر + ناین = سهرناین.

۸. کار وازه: مهبهست له واژه، لیزهدا، ئەو بەشە ئاخاوتىنانەن كە له کار دروست بۇون ئەو واژانە ئەمانەي خوارەوهەن:

۱ ئاوهلىناو: ئاوهلىناو دەبىتە دوو جۇرەوهە:

۱. ئاوهلىناوى کارا: له (کارى پابردووی تىنەپەر + پاشبەندى گ) دروست دەبىت، بۇ نەمۇونە:

کارى پابردوو	=	پاشبەند	=	ئاوهلىناو	=	
خوريا	+	گ	=	خورياڭ	=	گ
ئەلشكىيا	+	گ	=	ئەلشكىياڭ	=	گ
رميا	+	گ	=	رمياڭ	=	گ

ب. ناو: ناو ئەمانەي خوارەوهە دەگرىيەتەوهە:

۱. ناوى کارا: بەم شىيەھىيە خوارەوهە دروست دەبىت:

ناوى کارا	=	رەگ	=	پىشىبەندى (ب)	=	
ب	+	کوش	=	ب	+	ب
ب	+	چېر	=	ب	+	ب
ب	+	پان	=	ب	+	ب

ناوى کارا	=	رەگ	=	پىشىبەندى (ب)	=	
ب	+	ر	=	بکەر	=	ر
ب	+	ر	=	بخوھر	=	ر
ب	+	دھ	=	بدھر	=	ر

ج) به قرتاندنی دوا دهنگی کاری پابردوو :

<u>ناوی کارا</u>	<u>کار</u>
ئەلگر	ئەلگرت
ئەلکەن	ئەلکەنی
ئەلچن	ئەلچنی
د_ ناو + رهگ = ناوی کارا	
سەر + تاش = سەرتاش	
خېشت + بې = خېشتپر	
ھوشگ + چن = ھوشگچن	

۲ ناوی کارا : بهم جۇرەی خوارەوە دروست دەبىت :

ا) کاری پابردوو + پاشبەندى (ا) = ناوی کار

کوشتار = ار + ار کوشت

كردار = ار + ار كرد

پرسىيار = ار + ار پرسى

ب) رهگى کار + پاشبەندى (ب) = ناو

پرسه = ھ + ھ پرس

دزھ = ھ + ھ دز

قوت = ھ + ھ قوت

ج) به قرتاندنی دوا دهنگی کاری پابردوو :

<u>ناو</u>	<u>کار</u>
لەرزى	لەرزى
دەھى	دەھى
تەزى	تەزى

د) هەندىيڭ ناو ھەيءى بىزۈكەيە، وەك : چايىشت، كېشىت، ھەرىشت.

۳. ناوی ئامىر: چەند ناوی ئامىر ھەيءى لە چاۋگەوە وەرگىراون، وەك:

۱. كوتەك : لە (كوتان) ھوھ وەرگىراوه.

ب. وېزىنگ : لە (وېزىن) ھوھ وەرگىراوه.

۲_ هەندى ناوى ئامىر ھېي صىغەي ناوى كاراي لىكىدراوى بۇ بهكاردىت، وەك:

i. قەن شىن: لە (شىكان) ھۆه وەرگىراوه.

ii. دەسەپ: دەسەپ: لە (مەپىن) ھۆه وەرگىراوه.

iii. ئاشپاڭلۇ: لە (پالىن) ھۆه وەرگىراوه.

۳_ ناوى جىڭا: لە زارى كەلھۈرىدا، ناوى جىڭا كە لە كارەوە وەرگىرابىت كەمە و

بەدەگەمن دەسىدەكەۋىت:

I. نىشتىمان: لە (نىشتىن) ھۆه وەرگىراوه.

II. پەرنگە: لە (پەپىن) ھۆه وەرگىراوه.

۴_ كار گەردان: گەردان، واتە شىۋەي ئەو گۇرپىنەيە كە دېتە سەرى كار، لە پروى چەشن و داپشتنەوە (پابىردوو، ئىستا، فەرمان، ئىشائى)، ئىمەيش ھەر كارى سادەي بناغەيى دەگرىتىۋە.

پىش ئەوهى لەم بابهەتە بىدوئىن، دەبى چەند خالىك بۇ خويىنەرى ئەزىز پروون بىكەمەوە.

۱. رەگى كار، بە گوئرەي ئەلف وبى، رىزكراوه، ئەمجا لە زۆربەي رەگەكان زىاتر لە يەك كار و زىاتر لە يەك چەشىنى كار (ا، ت، د، ن، و، ئى)لىيان دروست دەبىت . بۇ نموونە: دەو، دەوى، دەوى، بىدەويا، بىدەو دەونى، دەوان، بىدەونى، بىدەوانا، بىدەون

۲. چونكە چاڭ دروست دەبىت بە لكاندىنى (ن) بە دواي كارى پابىردووھو: كرد+ ن-كىردىن، ئىتىر پىيؤىست ناكات بىنۇوسمۇوھ.

۳. بەرای من، ئەو كارانەي كە لەم ليستەدا بە (ئەل) + رەگ دروست بۇون، داپىزىزاون، بەلام بە درىيىشايى پۇزىگار سواونەتەوە و وەك كارى سادەي بناغەيى دىيار دەدەن، ئەو بناغەيان جارى دەسگىرمان نەبۇون، ناچارىن لە خانەي كارى سادەي بناغەيى داييان بنىئىن.

۱_ کار_ گهربان : کاری بناگهیی

و فرمان	۶ نشانی را بردو	۵ نشانی نیستا	۴ دهمی را بردو	۳ دهمی نیستا	۲ رده	۱
بناخن ^۱	بناخانا	بناخنی	شاخان	شاخنی	شاخ	۱
بنازن	بنازانا	بنازنی	شازان	شازنی	شاز	۲
نمژدن	نمژدنها	نمژدنی	نمژدنها	نمژدن	نمژدنف	۳
نه لازن	نه لازانا	نه لازنی	نه لازان	نه لازنی	نه لاز	۴
نه لازنیه ^۷	نه لازنیا	نه لازنی	نه لازنیا	نه لازنی	نه لازنیه	
نه لازن	نه لازدا	نه لازنی	نه لازرد	نه لازن	نه لازن	۵
نمکترهقان	نمکترهقانا	نمکترهقانی	نمکترهقان	نمکترهقانی	نمکترهق	۶
نمکترهقیه	نمکترهقیا	نمکترهقی	نمکترهقیا	نمکترهقی	نمکترهقی	
نمکتیرگن	نمکتیرگانا	نمکتیرگنی	نمکتیرگان	نمکتیرگنی	نمکتیرگ	۷
نمچپن	نمچپانا	نمچپنی	نمچپان	نمچپنی	نمچپ	۸
نمچپیه	نمچپیا	نمچپنی	نمچپیا	نمچپنی	نمچپن	
نمکروومن	نمکروومانا	نمکروومنی	نمکروومان	نمکروومنی	نمکرووم	۹
نمکسن	نمکسانا	نمکسنی	نمکسان	نمکسنی	نمکس	۱۰
نمکس_به	نمکسا_نمکسیا	نمکسی	نمکسا_نمکسیا	نمکسی	نمکس	
نمکقوبد	نمکقوبدنا	نمکقوبدنی	نمکقودان	نمکقوبدنی	نمکقوب	۱۱
نمکلکن	نمکلکانا	نمکلکنی	نمکلکان	نمکلکنی	نمکلکن	۱۲
نمکن_به	نمکنیا	نمکنی	نمکنیا	نمکنی	نمکن	
نمکلکن	نمکلکانا	نمکلکنی	نمکلکان	نمکلکنی	نمکلکن	۱۳
نمکلکنیه	نمکلکنیا	نمکلکنی	نمکلکنیا	نمکلکنی	نمکلکنی	
نمکلاش	نمکلاشیا	نمکلاشی	نمکلاشی	نمکلاشی	نمکلاش	۱۴
نمکلوبن	نمکلوبگانا	نمکلوبگنی	نمکلوبگان	نمکلوبگنی	نمکلوبگ	۱۵
نمکلوبگیه	نمکلوبگیا	نمکلوبگنی	نمکلوبگیا	نمکلوبگنی	نمکلوبگ	
نمکلوقان	نمکلوقانا	نمکلوقنی	نمکلوقان	نمکلوقنی	نمکلوق	۱۶
نمکلورون ^(۸)	نمکلورانا	نمکلورنی	نمکلوران	نمکلورنی	نمکلور	۱۷
نمکلوبگن	نمکلوبگانا	نمکلوبگنی	نمکلوبگان	نمکلوبگنی	نمکلوبگ	۱۸
نمکلوبگیه	نمکلوبگیا	نمکلوبگنی	نمکلوبگیا	نمکلوبگنی	نمکلوبگ	
نمکلوفن	نمکلوفانا	نمکلوفنی	نمکلوفان	نمکلوفنی	نمکلوف	۱۹
نمکلوفیه	نمکلوفیا	نمکلوفنی	نمکلوفیا	نمکلوفنی	نمکلوف	
نمکلینزه	نمکلینزیا	نمکلینزی	نمکلینزیا	نمکلینزی	نمکلینز	۲۰
	بنیشا	بنیشنی	بنیشا	بنیشنی	بنیشن	۲۱
بوره	بوردا	بوره_بوره_بوره_بوره_بوره	برد	بهی_بهیگ	به	۲۲
بوره_خش	بوره_خشا		بهخشا	بهخشن	بهخش	۲۳
بوره_س	بوره_مسا		بمسا	بمسن	بمس	۲۴
بوره ^۹	بوره_پا		پری	پری	پر	۲۵
بوره_یه	بوره_یا		پریا	پریا	پریا	

^۶ بتو تاسانی کفسی سینیمی تاک به کارهیتاوه

^۷ به دو شیوه ده گوتري : نه لاز_ نه لازنیه

^۸ نه لور_نمکلوری_نمکلوری_نمکلورپا_نمکلور

بوردش	بورشانا	بورشنى	بورشان	بورشنى	بورشنى	بورش	٢٦
بورشىد	بورشيا	بورشىن	بورشيا	بورشىن	بورشىن	بورش	٢٧
بېلچىن	بېلچانا	بېلچىن	بېلچان	بېلچىن	بېلچىن	بېلچ	٢٨
بېردىن	بېردىنا	بېردىن	بېردىن	بېردىن	بېردىن	بېردى	٢٩
بېردىن	بېردىنا	بېردىن	بېردىن	بېردىن	بېردىن	بېردى	٣٠
بېرلىك	بېرلىك	بېرلىك	بېرلىك	بېرلىك	بېرلىك	بېرلىك	٣١
بېرىز	بېرىزى	بېرىزى	بېرىزى	بېرىزى	بېرىزى	بېرىز	٣٢
بېسەركەن	بېسەركان	بېسەركەن	بېسەركان	بېسەركەن	بېسەركەن	بېسەركەن	٣٣
بېسەركەيە	بېسەركيا	بېسەركىن	بېسەركيا	بېسەركىن	بېسەركىن	بېسەركىن	٣٤
بېغان	بېغان	بېغان	بېغان	بېغان	بېغان	بېغان	٣٥
بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	٣٦
بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	بېھەن	٣٧
بېرسەن	بېرسەيا	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	٣٨
بېرسەن	بېرسەنا	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	بېرسەن	٣٩
بېنمەن	بېنمەنا	بېنمەن	بېنمەن	بېنمەن	بېنمەن	بېنمەن	٤٠
بېنمەن	بېنمەيا	بېنمەن	بېنمەيا	بېنمەن	بېنمەن	بېنمەن	٤١
بېمېشتن	بېمېشتانا	بېمېشتىنى	بېمېشتانا	بېمېشتىنى	بېمېشتىنى	بېمېشتىت	٤٢
بېمېشت	بېمېشتىا	بېمېشتىن	بېمېشتىا	بېمېشتىن	بېمېشتىن	بېمېشتىت	٤٣
بېرخن	بېرخانا	بېرخنى	بېرخان	بېرخنى	بېرخنى	بېرخ	٤٤
بېرس	بېرسيا	بېرسىن	بېرسى	بېرسىن	بېرسىن	بېرس	٤٥
بېرمن	بېرمانا	بېرمنى	بېرمان	بېرمنى	بېرمنى	بېرمن	٤٦
بېرمن	بېرمانا	بېرمنى	بېرمان	بېرمنى	بېرمنى	بېرمن	٤٧
بېتن	بېتانا	بېتنى	بېتان	بېتنى	بېتنى	بېتن	٤٨
بېشن	بېشانا	بېشنى	بېشان	بېشنى	بېشنى	بېش	٤٩
بېن	بېلانا	بېلننى	بېلان	بېلننى	بېلننى	بېن	٥٠
بېكىن	بېكانا	بېكىننى	بېكان	بېكىننى	بېكىننى	بېك	٥١
بېكىيە	بېكىيا	بېكىن	بېكىيا	بېكىن	بېكىن	بېكىيە	٥٢
بېروش	بېروشا	بېروشىن	بېروشا	بېروشىن	بېروشىن	بېروش	٥٣
بېستەن	بېستەنا	بېستەننى	بېستەن	بېستەننى	بېستەننى	بېستەن	٥٤
بېچەن	بېچانا	بېچەننى	بېچان	بېچەننى	بېچەننى	بېچەن	٥٥
بېنەجىد	بېنەجا	بېنەجي	بېنەجا	بېنەجي	بېنەجي	بېنەجىد	٥٦
باتىن	باتىنا	باتىپشىن	باتىن	باتىپشىن	باتىپشىن	باتىن	٥٧
باتاسىن	باتاسانا	باتاسىن	باتاسان	باتاسىن	باتاسىن	باتاسىن	٥٨
باتاسىيە	باتاسيا	باتاسىن	باتاسيا	باتاسىن	باتاسىن	باتاسىيە	٥٩
باتاش	باتاشيا	باتاشىن	باتاش	باتاشىن	باتاشىن	باتاش	٦٠
باتەپن	باتەپانا	باتەپشىن	باتەپان	باتەپشىن	باتەپشىن	باتەپن	٦١
باتەپە	باتەپيا	باتەپشىن	باتەپىن	باتەپشىن	باتەپشىن	باتەپە	٦٢

^٩ چارگى "پاچنى" (پاچانى) موھى ئەلپاچى (ئەلپاپىن) موھى بىم شىزىدە دىت

بتهتیه	بتهتیا	بتهتی	تهتیا	تهتی	تهت	۵۷
بتهرهکن	بتهرهکانا	بتهرهکنی	تهرهکان	تهرهکنی	تهرهک	۵۸
بتهرهک_یه	بتهرهکیا	بتهرهکنی	تهرهکیا	تهرهکنی	تهز	۵۹
بتهن	بتهزانا	بتهزی	تهزان	تهزی	تهق	۶۰
بتهز_یه	بتهزیا	بتهزی	تهزی	تهزی	تهک	۶۱
بتهق	بتهقانا	بتهقی	تهقان	تهقی	تهن	۶۲
بتهق_یه	بتهقیا	بتهقی	تهقیا	تهقی	تب	۶۲
بتهکن	بتهکانا	بتهکنی	تمکان	تهکنی	ترس	۶۳
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تهنی	تهنی	ترسی	۶۴
بتهن	بتهنا	بتهنی	تهران	تهرانی	ترسیا	۶۵
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تیری	تیری	ترشگ	۶۶
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترازان	ترازانی	ترشگی	۶۷
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترازیا	ترازی	ترووف	۶۸
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترسان	ترسنی	ترووفنی	۶۹
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترسیا	ترسی	ترویک	۷۰
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترشگان	ترشگنی	تریکنی	۷۱
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترشگیا	ترشگی	تسنی	۷۲
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ترووفان	ترووفنی	تسنی	۷۳
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تريکان	تريکنی	تسنی	۷۴
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تسان	تسنی	تکنی	۷۵
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تکان	تکنی	تکنی	۷۶
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تکیا	تکی	تک	۷۰
بتهن	بتهنیا	بتهنی	ظانمراه	ظانمراه	تلنی	۷۱
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تلان	تلانی	تلنی	۷۲
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تلیا	تلنی	تلیش	۷۳
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تیلیشان	تیلیشنی	تلیشی	۷۴
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تیلیشیا	تیلیشی	تلیشی	۷۵
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تنیا	تنی	تن	۷۶
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تیلیقان	تیلیقی	تیلیقی	۷۵
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تیلیقیا	تیلیقی	تیلیقی	۷۶
بتهن	بتهنیا	بتهنی	شان	شمنی	تم	۷۶
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تمیا	تمنی	تم	۷۷
بتهن	بتهنیا	بتهنی	تواست	توای_توایک	توا	۷۷
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توهمنست	توهمنی	توهون	۷۸
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توچان	توچنی	توچ	۷۹
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توچیا	توچنی	تووپ	۸۰
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توروپان	توروپنی	توروپ	۸۱
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توروپی	توروپنی	توروپ	۸۲
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توردان	توردنی	تورد	۸۲
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توريما	توري	تورو	۸۳
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توقان	توقنی	توقق	۸۴
بتهن	بتهنیا	بتهنی	توقیا	توقنی	توقق	۸۴

		بتهزیا	بتهزی	تهزی	تهزی	تهز	۸۳
بتهنگ		بتهنگان	بتهنگنی	تهنگان	تهنگنی	تهنگ	۸۴
بتهنگره		بتهنگانگهوه	بتهنگنیگهوه	تهنگانهوه	تهنگنیگهوه	تهنگ	۸۵
جا		بجهای	بجای_ بجائیك	جا	جا	جا	۸۶
بجهن		بجهانا	بجهپنی	جهران	جهپنی	جه	۸۷
بجهنگ		بجهنگانی	بجهنگنی	جهنگیا	جهنگنی	جهنگ	۸۸
بجهن		بجهنان	بجهننی	جمان	جمننی	جم	۸۹
بجهوان		بجهوانا	بجهولنی	جولان	جولنی	جول	۹۰
بجهول_ یه		بجهولیا	بجهولی	جولیا	جولی		
بجورود		بجوروستا	بجوروی	جوروست	جوروی	جورود	۹۱
بجيكن		بجيكانا	بجيكنی	جيكان	جيكنی	جييك	۹۲
بچاشن		بچاشان	بچاشنی	چاشان	چاشنی	چاش	۹۳
بچاش_ یه		بچاشیا	بچاشنی	چاشیا	چاشنی		
		بچهتریا	بچهتری	چهتریا	چهتری	چهتر	۹۴
بچرخن		بچرخانا	بچرخنی	چرخان	چرخنی	چرخ	۹۵
بچرخ		بچرخیا	بچرخنی	چرخیا	چرخنی		
بچسپن		بچسپانا	بچسپنی	چسپان	چسپنی	چسپ	۹۶
بچسپ_ یه		بچسپیا	بچسپنی	چسپیا	چسپنی		
بچهش		بچهشیا	بچهشنی	چمش	چمشنی	چهش	۹۷
بچهقن		بچهقانا	بچهقتنی	چهقان	چهقتنی	چهق	۹۸
بچهق_ یه		بچهقیا	بچهقتنی	چهقیا	چهقتنی		
بچهکن		بچهکانا	بچهکنی	چهکان	چهکنی	چهک	۹۹
بچهک_ یه		بچهکیا	بچهکنی	چهکیا	چهکنی		
بچهمن		بچهманا	بچهمننی	چهمان	چهمننی	چهم	۱۰۰
بچهمية		بچهمیا	بچهمنی	چهمیا	چهمنی		
بچهبرگن		بچهبرگانا	بچهبرگنی	چهبرگان	چهبرگنی	چهبرگ	۱۰۱
بچهبرگيه		بچهبرگیا	بچهبرگنی	چهبرگیا	چهبرگنی		
بچهرسن		بچهرسانا	بچهرسننی	چهرسان	چهرسننی	چهرس	۱۰۲
بچهرسیه		بچهرسیا	بچهرسنی	چهرسیا	چهرسننی		
بچه		بچهیا	بچهی	چهی	چهی	چه	۱۰۳
بچرچگنهوه		بچریگانهواره	بچرچگنیگهوه	چرچگانهوه	چرچگنیگهوه	چرچگ	۱۰۴
بچرچگیگهوه		بچرچگیگاهوه	بچرچگیگهوه	چرچگیایوه	چرچگیگهوه		
بچرسون		بچرسانا	بچرسننی	چرسان	چرسننی	چرس	۱۰۵
بچرسیه		بچرسیا	بچرسنی	چرسیا	چرسنی	چرس	۱۰۶
بچریکن		بچریکانا	بچریکنی	چریکان	چریکنی	چریک	۱۰۷
بچرن		بچرانا	بچرنی	چزان	چزلنی	چز	

بچق	بچقانا	بچقنى	چقان	چقنى	چق	١٠٨
بچق_ يه	بچقا	بچقى	چقى	چقنى	چك	١٠٩
بچكن	بچكانا	بچكتى	چكان	چكتى		
بچك_ يه	بچكى	بچكتى	چكى	چكتى		
بچلن	بچلباتا	بچلپىن	چلپان	چلپىن	چلپ	١١٠
بچلن	بچلكانا	بچلكتى	چلكان	چلكتى	چلک	١١١
بچكىيە	بچكىيا	بچكتى	چكىيا	چكتى	چنكى	١١٢
بچلنگن	بچلنگانا	بچلنگنى	چلنگان	چلنگنى	چن	١١٣
بچن	بچنيا	بچنى	چنى	چنى	چن	١١٤
بچوچن	بچوچانا	بچوچنى	چوچان	چوچنى	چوج	١١٤
بچورچيه	بچورچيا	بچورچى	چورچيا	چورچى		
بچورقون	بچورقانا	بچورقنى	چورقان	چورقنى	چورق	١١٥
بچورقىيە	بچورقىيا	بچورقنى	چورقىيا	چورقنى	خاموش	
بخه	بخستا	بخسى	خست	خە	خە	١١٦
بخفن	بخفانا	بخفسىن	خفان	خەفسىن	خەف	١١٧
بخف	بخفتا	بخفى	خفت	خەفى		
بخلەتن	بخلەتانا	بخلەتنى	خلمەتان	خلمەتنى	خلمەت	١١٨
بخلەتىه	بخلەتىيا	بخلەتى	خلمەتىا	خلمەتى		
بخن	بخنانا	بخمنى	خمان	خەمنى	خەن	١١٩
بخن	بخنستا	بخمنى	خمنست	خەمنى		
بخرىڭن	بخرىڭانا	بخرىڭىنى	خرتىغان	خرتىڭىنى	خرتىڭ	١٢٠
	بخرىڭيا	بخرىڭى	خرتىغا	خرتىڭى		
	بخررۇشىا	بخررۇشى	خروفشىا	خروفشى	خروفوش	١٢١
بخشن	بخشانا	بخشنى	خشان	خەشنى	خش	١٢٢
بخلومن	بخلومانا	بخلومنى	خلومان	خلومىنى	خلوم	١٢٢
بخنگن	بخنگانا	بخنگنى	خنگان	خنگنى	خنگ	١٢٤
بخنگىيە	بخنگىيا	بخنگى	خنگىيا	خنگى		
بخواز	بخوازيا	بخوازى	خوازى	خوازى	خواز	١٢٥
بخىه	بخوردا	بخورەتكى	خوارە	خەورە	خوه	١٢٦
بخوتىن	بخوتانا	بخوتىن	خوقان	خوتىن	خوت	١٢٧
بخورىن	بخورانا	بخورنى	خوران	خورنى	خور	١٢٨
	بخورىا	بخورى	خورىيا	خورى	خورى	
بخىرىيە	بخىرىا	بخورى	خورىا	خورى	خورى	١٢٩
بخوسن	بخوسانا	بخوسنى	خوسان	خوسنى	خوس	١٣٠
بخوسىيە	بخوسيا	بخوسىن	خوسيا	خوسىن		
	بخوخجىا	بخوخجىن	خوخجىيا	خوخجى	خونجى	١٣١
بداجىن	بداجىانا	بداجىنى	داجران	داجىنى	داجىز	١٣٢
	بداجىرا	بداجىن	داجرىا	داجىن		
	بداجورىا	بداجورى	داجورىا	داجورى	داجور	١٣٣
بداجەنەكىن	بداجەنەكانا	بداجەنەكتى	داجەنەكان	داجەنەكتى	داجەنەتكەن	١٣٤
	بداخورىيا	بداخورىن	داخورىيا	داخورىن	داخورپ	١٣٥
بداخورىمن	بداخوراما	بداخورمىن	داخورمان	داخورمىن	داخورمۇم	١٣٦

	بداخورمیا	بداخورمی	داخورمیا	داخورمی	داخرسی	داکس	۱۳۷
داسیه	بداسیا	بداسی	داکسیا	داکسی	داگرسن	داگرس	۱۲۸
داسین	بداسین	بداسنی	داگرسان	داگرسنی	دامرنی	دامرن	۱۳۹
دامرن	بدامرنانا	بدامرنی	دامرنان	دامرنی	داملکنی	داملکن	۱۴۰
داملکن	بداملکانا	بداملکنی	داملکان	داملکنی	داملکنی	داملکن	۱۴۱
	بداملکیا	بداملکنی	داملکیا	داملکنی	داوهز	داوهز	۱۴۱
داوهز	بدامزنا	بدامزنی	داوهزان	داوهزني	داوهز	داوهز	۱۴۲
داوهز_ یه	بدامزیا	بدامزی	داوهزیا	داوهزی	داوهشک	داوهشک	۱۴۲
داوهشکن	بدارهشکانا	بدارهشکنی	دارهشکان	دارهشکنی	دارهشکنی	دارهشکنی	۱۴۳
داوهشکیه	بدارهشکیا	بدارهشکنی	دارهشکیا	دارهشکنی	دارهشکنی	دارهشکنی	۱۴۴
بده (به)	بده	بدهی_ بدنهیک	دا	دهی_ دهیک	ده	ده	۱۴۳
دمپووقن	بدمپووقانا	بدمپووقنی	دمپووقان	دمپووقنی	دمپووقنی	دمپووقنی	۱۴۴
	بدمپووقیا	بدمپووقنی	دمپووقیا	دمپووقنی	-	-	-
بدملن	بدملانی	بدملنی	دهلان	دهلنی	دهلن	دهلن	۱۴۵
بدمن	بدمنانا	بدمنی	دهمان	دهمنی	دهمن	دهمن	۱۴۶
بدمن	بدمنانا	بدمنی	دهمان	دهمنی	دهمن	دهمن	۱۴۷
بدهو	بدھویا	بدھوئی	دهوی	دهوئی	-	-	-
بدپن	بدپانا	بدپری	دپان	دپری	دپری	دپری	۱۴۸
بدرکن	بدرکانا	بدرکنی	درکان	درکنی	درک	درک	۱۴۹
	بدرموشیا	بدرموشی	درهوشیا	درهوشی	درهوش	درهوش	۱۵۰
بدز	بدزیا	بدزی	دزی	دزی	دز	دز	۱۵۱
بدرون	بدرونانا	بدرونی	دوران	دورنی	دور	دور	۱۵۲
بدروش	بدروشیا	بدروشی	دووش	دووشنی	دووش	دووش	۱۵۳
بپان	بپلانا	بپلانی	رازان	رازنی	راز	راز	۱۵۴
بران	برانیا	برانی	رانی	رانی	ران	ران	۱۵۵
برمژن	برمژانا	برمژنی	رمژان	رمژنی	رمژ	رمژ	۱۵۶
برهسن ^۱	برهسانا	برهسنی	رهسان	رهسنی	رهس	رهس	۱۵۷
برهس	برهسیا	برهسی	رسی	رسی	-	-	-
برهمنجن	برهمنجانا	برهمنجنی	رهمنجان	رهمنجنی	رهمنج	رهمنج	۱۵۸
برهنجیه	برهنجیا	برهنجی	رهنجیا	رهنجی	-	-	-
برهونشه	برهواناگمه	برهونیگمه	رهوانهوه	رهونیگمه	رهو	رهو	۱۵۹
	برهوریاوه	برهوریکمه	رهوبیاوه	رهوبیکمه	-	-	-
	برپیا	برپی	رپی_ رپیا	رپی	رپ	رپ	۱۶۰
برچکن	برچگانا	برچگنی	رچگان	رچگنی	رچگ	رچگ	۱۶۱
برچکیه	برچگیا	برچگی	رچگیا	رچگنی	-	-	-
بردن	بردانانا	بردانی	رذان	رذنی	رذ	رذ	۱۶۲
بردز_ یه	بردزیا	بردزی	رذیا	رذنی	-	-	-
برشن	برشانا	برشنی	رشان	رشنی	رش	رش	۱۶۳
	برشیا	برشی	رشیا	رشنی	-	-	-
برس	برسیا	برسی	رسی	رسی	رس	رس	۱۶۴
برفن	برفانا	برفنی	رفان	رفنی	رف	رف	۱۶۵
برکن	برکانا	برکنی	رکان	رکنی	رک	رک	۱۶۶

۱۰ رهژ: رهژی _ رهژنی _ برهژی _ برهژنی _ برهژیا _ برهژ.

برگیه	برگیا	برگی	رکیا	رکی	۱۶۷
بپمن	بپمانا	بپمن	رمان	رمان	۱۶۸
بپه_ یه	بپهیا	بپهی	رمیا	رمی	۱۶۹
بپن	بپنیا	بپنی	رمی	رمی	۱۷۰
بپواکن	بپواکانا	بپواکنی	رواکان	رواکنی	۱۷۱
بپوتکن ^{۱۱}	بپوتکان	بپوتکنی	روتکان	روتکنی	۱۷۲
بپوکن	بپوکانا	بپوکنی	روکان	روکنی	۱۷۳
بپیه	بپیا	بپیس	پیبا	پی	۱۷۴
بپین	بپینا	بپینی	ریبان	ریپنی	۱۷۵
بپینه	بپینا	بپینه	ریانه	ریپنه	۱۷۶
بپاینده	بپایانگره	بپایانگره	زایانه	زایینگره	۱۷۷
بپاینده	بپایا	بپای_ بپایگ	زای	زای_ زایگ	۱۷۸
بزان	بزانستا	بزانی	زانست	زان	۱۷۹
نادیارن	نادیارانا	نادیارنی	نہان	نہنی	۱۸۰
نادیارنگن	نادیارنگانا	نادیارنگنی	زندگان	زندگنی	۱۸۱
نادیارنگیه	نادیارنگیا	نادیارنگنی	زرنگیا	زرنگنی	۱۸۲
نادیارنگن	نادیارنگانا	نادیارنگنی	زرنگان	زرنگنی	۱۸۳
بژین	بژیناتا	بژینی	زیدان	زیدنی	۱۸۴
بژینک	بژیناتا	بژینک	زیکان	زیکنی	۱۸۵
بژعن	بژعنیا	بژعنی	زمض	زمعنی	۱۸۶
بژمکن	بژمکانا	بژمکنی	زمگان	زمگنی	۱۸۷
بژین	بژیناتا	بژینینی	زیان	زینی	۱۸۸
بژین	بژینا	بژینی	زیا	زینی	۱۸۹
بیسا	بسایا	بسای_ یگ	سای	سا	۱۸۱
بسازن	بسازانا	بسازنی	سازان	سازن	۱۸۲
بساز_ یه	بسازیا	بسازی	سازما	سازی	۱۸۳
بسهپن	بسهپانا	بسهپنی	سهران	سهرنی	۱۸۴
بسپار	بسپاردا	بسپاری	سپارد	سپاری	۱۸۵
بسپن	بسپانا	بسپرنی	سپران	سپرنی	۱۸۶
بسپ	بسپرا	بسپری	سپری	سپری	۱۸۷
بسزن	بسزاناتا	بسزني	سزان	سزني	۱۸۸
بسز_ یه	بسزیا	بسزی	سزیا	سزی	۱۸۹
بسمن	بسمانا	بسمنی	سمان	سمنی	۱۹۰
بسون	بسوناتا	بسونی	سونان	سونی	۱۹۱
بسوکن	بسوکانا	بسوکنی	سوکان	سوکنی	۱۹۲
بسورن	بسورناتا	بسورنی	سورزان	سورنی	۱۹۳
بسوزد_ یه	بسوزنیا	بسوزنی	سوزنیا	سوزنی	۱۹۴
بسین	بسینیا	بسینی	سهن	سینی	۱۹۵
بشارمه	بشاردادگره	بشارنگره	شاردجه	شارنگره	۱۹۶
بشاقن	بشاقانا	بشاقنی	شاقان	شاقنی	۱۹۷
بشپن	بشپانا	بشپنی	شهپان	شهپنی	۱۹۸
بشمکن	بشمکانا	بشمکنی	شمکان	شمکنی	۱۹۹

¹¹ روز تگنیت گمراه، روز تگانه، پریز تگنیت گمراه، پریز تگان گمراه، پریز تگنمه.

^{۱۲} شدم گفدا نه لمسه بیرونی، بدلام له قسه کردن دا بهم جو زدیده: فروشی فرهات بفروشی بفرهتا بفروش

بقلنگ	بقلنگانا	بقلنگنى	قلنگان	قلنگنى	قلنگ	۲۲۹
بعوبن	بعوباتا	بعوبىنى	قوپيان	قوپىنى	قوپ	۲۳۰
—	بعوبىا	بعوبىنى	قوپيا	قوپى	قوپ	۲۳۱
بقرتن	بقرتانا	بقرتنى	قررتان	قرتنى	قوت	۲۳۲
بقرچن	بقرچانا	بقرچنى	قرچان	قرچنى	قوج	۲۳۲
بقررتن	بقررتانا	بقررتنى	قررтан	قررتنى	قررت	۲۳۳
بقولن	بقولانا	بقولنى	قولان	قولنى	قول	۲۳۴
بقولپن	بقولپانا	بقولپىنى	قولپان	قولپىنى	قولپ	۲۳۵
بقومن	بقومانا	بقومنى	قومان	قومنى	قوم	۲۳۶
—	بقوميا	بقومى	قوميا	قومى	قوم	۲۳۷
بقوپدن	بقوپدان	بقوپدىنى	قوپدان	قوپدىنى	قوپد	۲۳۸
بقيجن	بقيجانا	بقيجىنى	قيجان	قيجىنى	قيجد	۲۳۸
بقيئن	بقيئانا	بقيئىنى	قيئان	قيئىنى	قييذ	۲۳۹
بقيقن	بقيقانا	بقيقىنى	قيقان	قيقىنى	قيق	۲۴۰
—	بكاكياكىمەرە	بكاكيتكەرە	كاكيارە	كاكيڭمەرە	كاڭ	۲۴۱
بكان	بكالىا	بكالى	كالى	كالى	كان	۲۴۲
بکام	بکامىا	بکامى	كامىا	كامى	كام	۲۴۳
بکە	بکردا	بکەي_يڭ	كرد	كەن	كەن	۲۴۴
بکەف	بکەفتا	بکەفى	كەفت	كەف	كەف	۲۴۵
بکەن	بکەنيا	بکەنى	كەنى	كەنى	كن	۲۴۶
بکېن	بکېانا	بکېنى	كېان	كېنى	كې	۲۴۷
—	بکېبا	بکېنى	كېبا	كېنى	كەن	۲۴۸
بکچن	بکچانا	بکچىنى	كچان	كچىنى	كەن	۲۴۹
—	بکچيا	بکچى	كچيا	كچى	كەن	۲۵۰
بکەن	بکچانا	بکچىنى	كچان	كچىنى	كەن	۲۵۱
بکروۋۇ	بکروۋۇا	بکروۋىنى	كروۋىنى	كروۋىنى	كروۋۇ	۲۵۰
بکوت	بکوتا	بکوتى	كوتا	كوتى	كوت	۲۵۱
بکوتىرىڭن	بکوتىركانَا	بکوتىركىنى	كوتىركان	كوتىركىنى	كوتىرگى	۲۵۲
—	بکوتىريا	بکوتىرىنى	كوتىريا	كوتىرىنى	كوتىرگى	۲۵۳
بکورکن	بکورکانا	بکورکنى	كورکان	كورکنى	كورك	۲۵۴
بکوشىمەرە	بکوشاناكىمەرە	بکوشىنگىمەرە	كوشانەمەرە	كوشىنگىمەرە	كوش	۲۵۴
بکوش	بکوشتا	بکوشنى	كوشت	كوشنى	كوش	۲۵۵
بکولنەمەرە	بکولاناكىمەرە	بکوللىكىمەرە	كولانەمەرە	كوللىكىمەرە	كول	۲۵۵
—	بکوللەمەرە	بکوللىكىمەرە	كولانەمەرە	كوللىكىمەرە	كول	۲۵۶
بکولن	بکولانا	بکولنى	كولان	كولنى	كون	۲۵۶
بکونىه	بکولنیا	بکولنى	كولنیا	كولنى	كىش	۲۵۷
بکيش	بکيشا	بکيشى	كيشا	كىشى	كىش	۲۵۷
جا	بکاييا	بکاي_يڭ	كاي	كاي_يڭ	كا	۲۵۸
بکىردىن	بکىردانا	بکىردىنى	گىرداان	گىردىنى	گىرد	۲۵۹
بکىردى	بکىردىا	بکىردى	گىردى	گىردى	گىرد	۲۶۰
بکەز	بکەزىا	بکەزى	گەزى	گەزى	گەن	۲۶۱
بکەمن	بکەمنا	بکەمنى	گەمنان	گەمنى	گەن	۲۶۱
بکەن	بکەننا	بکەمنى	گەمنا	گەمنى	گەن	۲۶۱

بگر	بگرتا	بگری	گرت	گری	گر	۲۶۲
بگدن	بگرانا	بگریشی	گچان	گچنی	چب	۲۶۳
بگمن	بگرمانا	بگرمدنی	گرمان	گرمدنی	گرم	۲۶۴
بگلن	بغلانا	بغلشی	گلان	گلنی	کل	۲۶۵
بگونجیه	بگونجیا	بگونجیشی	گونجیا	گونجی	گونج	۲۶۶
بگوزن	بگوزانا	بگوزنی	گوزان	گوزنی	گوز	۲۶۷
بگین	بگیرانا	بگیریشی	گیران	گیری	گیر	۲۶۸
بگیر	بگیرستا	بگیری	گیرست	گیری	گیری	۲۶۹
بلالگیه	بلالگیا	بلالگی	لالگیا	لالگی	لال	۲۷۰
بلادونه	بلادانگمه	بلادونی	لاونه	لاونی	لاو	۲۷۱
بلادونکن	بلاداهکانا	بلادونکنی	لاوهکان	لاوهکنی	لاوهک	۲۷۲
بلادونک - یه	بلاداکیا	بلادونکی	لاومکیا	لاومکی		
بلهخشن	بلهخشانا	بلهخشنی	لهخشان	لهخشنی	لهخش	۲۷۲
بلهخش - یه	بلهخشیا	بلهخشی	لهخشیا	لهخشی		
بلعرن	بلعرانا	بلعریشی	لعران	لعرنی	لعر	۲۷۳
بلعریه	بلعریا	بلعری	لعریا	لعری		
بلعرن	بلعرانا	بلعرنیشی	لعرزان	لعرنی	لعرز	۲۷۴
بلعرن	بلعرنیا	بلعرنی	لعرنی	لعرنی		
بلعشق	بلعشقانا	بلعشقی	لهقان	لهقتنی	لهق	۲۷۵
بلهق - یه	بلهقیا	بلهقی	لهقیا	لهقی		
بلمنگیه	بلمنگیا	بلمنگی	لهنگیا	لهنگی	لهنگ	۲۷۶
بلعوجه	بلعوجهانا	بلعوجهنی	لوجهان	لوجهنی	لوجه	۲۷۷
بلعوجه - یه	بلعجهایا	بلعجهی	لوجهیا	لوجهی		
بلپن	بلپانا	بلپنی	لپان	لپنی	لب	۲۷۸
بلپره	بلپریا	بلپری	لپریا	لپری		
بلسموه	بلسیماگمه	بلسیمکمه	لسمیمه	لسمیکمه	لس	۲۷۹
بلکن	بلکانا	بلکنی	لکان	لکنی	لک	۲۸۰
بلکیه	بلکیا	بلکنی	لکیا	لکنی		
بلولون	بلولونا	بلولونی	لوولان	لوولانی	لوول	۲۸۱
بما	بما	بما - یک	ما	ما - یک	ما	۲۸۲
بمسن	بمسانا	بمسنی	مسان	مسنی	مس	۲۸۳
	بمسایا	بمسنی	مسایا	مسن		
بمان	بمانیا	بمانی	مالی	مالنی	مال	۲۸۴
بمعزین	بمعزاننا	بمعزرنی	معزان	معزرنی	معزد	۲۸۵
بمعزد - یه	بمعزريا	بمعزرنی	معزريا	معزرنی		
	بمعه عانا	بمعه عنی	معهان	معهعنی	مع	۲۸۶
بعض	بعرانا	بعرضی	مران	مرپنی	مرب	۲۸۷
بعرن	بعرانا	بعرنسی	مران	مرنی	مر	۲۸۸
بعر	بعردا	بعری	مرد	مری		
بعرقن	بعرقانا	بعرقنی	مرقان	مرقتنی	مرق	۲۸۹

بعدن	بعدنا	بعدنی	بعدن	مژان	مژن	مژ	۲۹۰
بعد	بعدنا	بعدنی	بعدنی	منی	منی	من	۲۹۱
بمسن	بمسانا	بمسنی	بمسنی	مسان	مسنی	مس	۲۹۲
بعشن	بعشانا	بعشنی	بعشنی	مشان	مشنی	مش	۲۹۳
بمفه	بمفانا	بمفهی	بمفهی	مفان	مفهی	مف	۲۹۴
بعقون	بعقاتا	بعقونی	بعقونی	مقان	مقنی	مق	۲۹۵
بمکن ^{۱۱}	بمکانا	بمکنی	بمکنی	مکان	مکنی	مک	۲۹۶
بمنگن	بمنگانا	بمنگنی	بمنگنی	منگان	منگنی	منگ	۲۹۷
بمووس	بمووسیا	بمووسی	بمووسی	مووسی	مووسی	مووس	۲۹۸
بمیمون	بمیمونا	بمیمونی	بمیمونی	میمون	میمونی	میمو	۲۹۹
بعین	بعینیا	بعینی	بعینی	مینیا	مینی	مین	۳۰۰
بناسن	بناسانا	بناسنی	بناسنی	ناسان	ناسنی	ناس	۳۰۱
بناس	بناسیا	بناسنی	بناسنی	ناسی	ناسنی	ناس	۳۰۲
بنالن	بنالان	بنالنی	بنالنی	نانان	ناننی	نان	۳۰۳
بله	بلنا	بلنهی_ یك	بلنهی_ یك	تا	تای_ نمیک	ته	۳۰۴
بنزهند	بنزهانا	بنزهندی	بنزهندی	نهران	نهرنی	نهر	۳۰۵
بلدم_ یه	بلدمیا	بلدمن	بلدمن	نمیما	نممن	نمم	۳۰۶
بذرکن	بذرکانا	بذرکنی	بذرکنی	ترکان	ترکنی	ترک	۳۰۷
بنزدن	بنزدان	بنزدشی	بنزدشی	نرمان	نرذشی	نرذ	۳۰۸
بنکن	بنکانا	بنکنی	بنکنی	نکان	نکنی	نک	۳۰۹
بنعن	بنعنانا	بنعنی	بنعنی	عنان	عننی	عنم	۳۱۰
بنشه	بنسیا	بنسی	بنسی	نسیا	نسی	نس	۳۱۱
بنوچن	بنوچانا	بنوچنی	بنوچنی	نوچان	نوچنی	نوچ	۳۱۲
بنوپن	بنوپانا	بنوپشی	بنوپشی	نوهان	نوهشی	نوب	۳۱۳
بنوون	بنووانا	بنوونشی	بنوونشی	نوزان	نوزنی	نوز	۳۱۴
بنوس ^{۱۱}	بنوسا	بنوسی	بنوسی	نوسا	نوسی	نوس	۳۱۵
بنوشتن	بنوشتانا	بنوشتنتی	بنوشتنتی	نوشتان	نوشتنتی	نوشت	۳۱۶
بنوکن	بنوکانا	بنوکنی	بنوکنی	نوکان	نوکنی	نوک	۳۱۷
بنوقن	بنوقانا	بنوقنی	بنوقنی	نوقان	نوقنی	نوق	۳۱۸
بنوق_ یه	بنوقیا	بنوقنی	بنوقنی	نولیا	نوقنی	نوق	۳۱۹
بنوپه	بنوپستا	بنوپردی	بنوپردی	نوجوست	نوجوپدی	نوجو	۳۱۰
بنوش	بنوشیا	بنوششی	بنوششی	نوروشی	نوروشی	نوروش	۳۱۱
بنیشن	بنیشانا	بنیشنی	بنیشنی	نیشان	نیشنی	نیش	۳۱۲
بنیش	بنیشتا	بنیشی	بنیشی	نیشت	نیشی		۳۱۳
بوراین	بورایانا	بورایشی	بورایشی	وایان	وایشی	وا	۳۱۴
بورا	بورایا	بورایی	بورایی	وای	وای_ یك		۳۱۵
بوراین	بورایانا	بورارشی	بورارشی	واران	وارنی	وار	۳۱۶
بورار	بورایا	بوراری	بوراری	واری	وارنی		۳۱۷
بوران	بورازانا	بورازشی	بورازشی	وازان	وازنی	واز	۳۱۸

۱۳ بدم دو شیوه‌یه ده گوتربیت
۱۴ به (نوس) یش دیت

بوز	بوزا	بوزایا	بوزایی_ یگ	وازی	وازی_ یگ	وش	۲۲۱
بورهش	بورهشا	بورهشا	بورهشنی	وهشان	وهشنی	وهشك	۲۲۲
بورهشك	بورهشك	بورهشك	بورهشكی	وهشكیا	وهشكی	وهشك	۲۲۳
بورهقن	بورهقنا	بورهقنا	بورهقنى	وهقان	وهقنى	وهق	۲۲۴
بورهمن	بورهلان	بورهلان	بورهلانى	وهلان	وهلانى	وهلن	۲۲۵
بورد_ یه	بوریا	بوریا	بوری	وریا	وری	ور	۲۲۶
بورپن	بورپانا	بورپانا	بورپنى	ورپان	ورپن	ورپ	۲۲۷
بوريسکن	بوريسكانا	بوريسكانا	بوريسكنی	وريسكان	وريسكنی	وريسك	۲۲۸
بورتن	بورانا	بورانا	بورۇنى	ورۇان	ورۇنى	ورۇ	۲۲۹
بورثن	بورثانا	بورثانا	بورىدىنى	ورىدان	ورىدىنى	ورىد	۲۳۰
بورسن	بورسانا	بورسانا	بورسنى	ورسان	ورسنى	ورس	۲۳۱
بورس_ یه	بورسا_ بوسیا	بورسا	بورسى	وسا_ وسیا	وسا	وس	۲۳۲
بورش	بورشیا	بورشیا	بورشى	وش	وشى	وش	۲۳۳
بورشیا	بورشیا	بورشیا	بورشى	وشیا	وشى	وش	۲۳۴
بورشك	بورشكانا	بورشكانا	بورشكىنى	وشكان	وشكىنى	وشك	۲۳۵
بورلا	بورلا	بورلا	بورلای	ولائى	ولائى	ولا	۲۳۶
بورنج	بورنجا	بورنجا	بورنجى	ونجى	ونجى	ونج	۲۳۷
بورنر	بورنستا	بورنستا	بورنرى	ورىست	ورىنى	ورىز	۲۳۸
بورنڈ	بورنڈيا	بورنڈيا	بورىدى	ورىنى	ورىنى	ورىذ	۲۳۹
بوريلن	بوريلانا	بوريلانا	بوريفنى	وبلان	ويفنس	ويف	۲۴۰
بهپ	بهپریا	بهپریا	بهپری	ھپری	ھپری	ھپر	۲۴۱
بهمسن	بهمزیا	بهمزیا	بهمزى	ھمزى	ھمزى	ھمز	۲۴۲
بهمنجن	بهمسانا	بهمسانا	بهمسنى	ھمسان	ھمسنى	ھس	۲۴۳
بهمنجن	بهمنجانا	بهمنجانا	بهمنجنى	ھمنجان	ھمنجنى	ھمنج	۲۴۴
بهرتگن	بهرتگانا	بهرتگانا	بهرتگنى	ھرتگان	ھرتگنى	ھرتگ	۲۴۵
بهركن	بهركانا	بهركانا	بهركنى	ھركان	ھركنى	ھرك	۲۴۶
بهيلان	بهيلانا	بهيلانا	بهيلنى	ھيلان	ھيلنى	ھيل	۲۴۷

۱۰ بدم شيتويش ده گردد هر ت : ويزى_ ويزرا_ بوريزى_ بوريزا

ب_ کار_ گهربان : ریزپهبو ناته و او

تئيشى	ففرمان	ئىشائى راپىدوو	ئىشائى ئىستا	ئىشائى ئىستا	راپىدوو	ئىستا	رەڭ	
ئىكىر(ن) ئى چاولى پىرىت ئىستا پانساري كىسى سىئىمى تاك لەكەلدا ئايىت.	بۇو	بۇواتا		بۇو	بۇو	بۇو	ب	.١
ھەر ئام صىقىھە ھېھ لەكەل كارىكى تىردا دېتت و ناڭىرىدىت.	—	—	—	—	—	(باید(ن)	—	.٢
ھەر وەك (ب).٤	بچوو	بچىا	بچوو	بچوو	چ	چوو	ئ	.٣
پەڭ لە نەمى ئىستا، وەركىزىو و نەمى ئىستا ئىشائى و ففرمانى نىيە.	—	بىاباشتا		—	دایشت	دېرى	دېرى	.٤
ھەر لە نەمى پاپىردودا دېتت و ففرمانى نىيە.	—	بىاباشتا		—	كايشت	—	كەيشت	.٥
ھەر لە نەمى ئىستادا دېتت و لەكەل پانساري كىسى سىئىمىس تاك.	—	—	بىگۈزىرى	—	كۈزىرى	كۈزىر	كۈزىر	.٦
ھەر لە نەمى پاپىردودا دېتت و پەڭ و نەمى ئىستاى نىيە.	—	—	—	گۈزەيشت	—	—	—	.٧
بە پىشى دەستورى لۇزىن-مۇھى پەڭ رېزىپەرە.	بعىن	بعانا	بعىن	ما	مېنى	م	م	.٨
ھەر وەك (باید(ن).	—	—	—	—	ھاتى	—	—	.٩
رەڭى نىيە.	پەو	بەهانا	پايى	ھات	پېش	—	—	.١٠
بە پىشى دەستورى لۇزىت بىون رېزىپەرە.	بېيل بېيل	بېيشتا	بېيلى بېيل	ھېشت	ھېلى	ھېش	ھېش	.١١

ه ئاوه لکار

ئاوه لکار، وەك ئاوه لناو، وەسفى چۈنئىتى پۇودانى كار دەكات، ئاوه لکار، نەك ھەر وەسفى كار دەكات، بەلکو وەسفى ئاوه لکارو ئاوه لناويش دەكات، بۇ نموونە:

١. پىرەكە سامان ھاتھوھ . (وەسفى كار)
٢. رىئىھەكە خاس نىيە، فرە ۋەتاو ئەپانى . (وەسفى ئاوه لکار).
٣. ئەمروو فرە گەرمە . (وەسفى ئاوه لناو).

١_ ئاوه لکار دارشتن: ئاوه لکار لە پۇوي داپشتنهوھ دەبىتە چوار بەشەوھ:

(أ) ئاوه لکارى سادە: ئەو ئاوه لکارەيە كە لە يەك وشەي سادە پىكھاتتووھ، وەك: ئەرا، كەى، ئىرە، ژىز، بان، ناو، ئورورە.

(ب) ئاوه لکارى دارىيىزلاو: ئەو ئاوه لکارەيە كە لە وشەيەكى سادەو زىادەيەك پىكھاتتووھ، وەك: وەرەو، وەتاو، ئەوبان.....ھەندى.

(ج) ئاوه لکارىيىكى ليىكىداو: ئەو ئاوه لناوه يە كە لە دوو وشە پىكھاتتووھ ، وەك : دان دان، يەك يەك، بې بې.....ھەندى.

(د) ئاوه لکارى ئاويتە: ئەو ئاوه لکارەيە كە لە دوو وشە و زىادەيەك، يان زىياتر لە دوو وشەو زىادەيەك پىكھاتتووھ، وەك : كۈوت و پېز، دەس و بىردى، لېرەو دوا، دەمەو خوار، ھەسەھەسھەندى.

٢_ ئاوه لکار چەشىن:

١_ ئاوه لکار لە پۇوي واتاوه دەبىتە:

أ. ئاوه لکارى چۈنئىتى: ئەو ئاوه لکارەيە كە وەسفى چۈنئىتى پۇودانى كارىيەك دەكات، نموونە:

أ _ چۈن فەرھات هات؟ ۋەتاو هات .

ب _ مەراد وەچە هات؟ ۋەپا هات.

ج _ سوارەگە گەن گلىيا .

أ) ئاوه لکارى كات: ئەو ئاوه لکارەيە كە وەسفى كاتى پۇودانى كارىيەك دەكات، وەك :

أ _ كەى شامار شەن كىرد؟ دۇھكە شەن كىرد.

ب _ شازاد پارەكە ئىز خوازى .

ج _ پیزه شه و خه سره و لیزه بسو.

ئاوه‌لکاری کات له زاري كله‌پوري دا ئەمانەن:

(ئىرنگە، ئەوسا، ئىسە، پەسا، دقييەكە، پېرس پېرگە، پار (پارەكە)، پېرار (پېرارەكە)، ئەمروو، ئەمشەو، دوهشەو، پېزهشەو، باناشەو، فەرداشەو، ئىوارە، سەوو، شەودى، نىمىزپۇو، نىعەشەو، ھەمین، ھەركە، ھەكانى، ھەمرەي، ھەمسا، ھىمان، جارى، ھەميشە، ھەركىز، ھەنۇوز، نوا، دوا، وەر).

۳. ئاوه‌لکارى شويىن: ئەو ئاوه‌لکارەيە كە وەسفى شويىنى پۇودانى كارىك دەكات،

وەك :

ا _ له كۇو بق ؟ لەزىز دارىك نىشتىبوو.

ب _ مالىي جەمال وەرائى وەرى مالمانه.

ج _ دقييەكە شەفى وەرەو مالستان هات .

ئەمانەي خوارەوە ئاوه‌لکارى شويىن: (ئىزىز، ئۆورە، دەن، لا، دەيىشت، ئىزىز، بان، ژوھەر، خوار، نساو، دەور، وەر، وەرائى وەر، پېشىت، وەرەو، (د)ا، (د)ا... وە جارىك بۇ شويىنى و جارىك بۇ كات دىيت).

لە ئىوارەوە ھام لىزە . (كات)

لە مالەوە تىيى . (شويىن)

۴ _ ئاوه‌لکارى پله: ئەو ئاوه‌لکارەيە كە وەسفى ئاوه‌لناو و ئاوه‌لکار دەكات، وەك:

I. ئەمروو فەرە گەرمە (وەسفى ئاوه‌لناو).

II. فەرە وەنەرم رانى . (وەسفى ئاوه‌لکار).

ب _ ئاوه‌لکار لە پۇوى وەزىفەوە دەبىتىه:

ا. ئاوه‌لکارى پرسىyar:

I. ئەپرا ____؟ هو : ئەپرا دىئر ھاتن؟ كار دايىشتىن.

ئەپرا كەمەر كزە ؟ ماھىنەگەي تووپىيە.

II. ئەپاچە، لەسەرچە....؟ واتاوا دەوري (ئەپرا) دەبىنېت.

- ئەپرا كزە - ئەپرا چە كزە ؟ ماھىنەگەي تووپىيە.

- ئەپرا تۈورياگە - لە سەر چە تۈرياگە؟ باوگىلى تىنەگە.

ج. (ئەرى_ ئەى_ ئايىا ؟) بۇ زانىن: ئەرى كابرا نەھاتەوە؟

ئەی کابرا نەھاتەوە؟

ئایا کابرا دلی يە وەی کارە؟

د. چقۇن ؟ بۇ چۈنیيەتى :

باوگىت چۇنە ؟ _ خاسە .

چقۇن کابرا واز ھاوردۇ.

ه. چەنى جارى ؟ تىكارا : چەنى جارى سەر لە مال دەينى؟

مانگى جارى، ھەفتەي جارى.

و. كەي ؟ كات : كەي نەورۇزە ؟ چوار رۇوزى تر .

كەي پەلە دا ؟ وەر لە ھەفتەي .

ز. كۇو، لەكۇو ؟ شويىن: كۇو فەرە هوونگە ؟ شەقلاؤھە .

لە كۇو داسىيەك بىسىنەم ؟ لە بازارى ئاسىنگەم .

۲. ئاوهلەكارى تاكىيد: (ئا _ ئەلبەت _ ئەي چقۇن _ ئەنو _ بەلى _ يىش)

ا. مانگەگە وشى ؟ ئا

ب. تىيى ئەپا كار ؟ ئەلبەت .

ج. ئىيە يىش تىيىن ؟ ئەي چقۇن . (ئەتو)

د. من _ يىش لەورە بىقىم .

ه. جوان ويىنە نىيە گىرى ؟ بەلى (ويىنە گىرى)

۳. ئاوهلەكارى نەفي: وەلامى پرسىيارى (ئەرى) و (نەرى) :

ا. (نە) سەرھەد زانى ھاتمە ؟ _ نە

سەرھەد نىيە زانى ھاتمە ؟ _ نە

ب) (نەبائى) گوينىدەن بە ھەلۋىيىستى، شتىيە مەتىد .

- ترسم جەوهەر ليمان دلگىر بۇو ؟ _ نەبائى .

- خۇو لە قىسەگەم دلگىران نېبۇو ؟ _ نەبائى .

ج) (ھەرگىز _ ھەرگىز _ ھەنۇون) تاكىيدى نەرى :

- ھەرگىز _ ھەرگىز ئەي جۇره كارى نىيە .

- ھەنۇون قەبۇول نىيە كەم .

- ھەنۇون _ ھەرگىز _ ھەرگىز چۇنە چىشتى نىيە .

۴_ ناوه‌لکاری پیوهند: ئەو ناوه‌لکاره‌یه کە دوو وشه، رسته بەیەکه‌وە دەبەستىت:

ا_ (کوو) شوین: لە کوو يەکه‌وە گرتىم، ئەو كەلى ھەمەوەندە.

ب_ (كەي) كات: كى زانى كەي ھاتنەسەوە؟

كەس نىزانى كەي ھاتنەسەوە؟

ج_ (ھەركە) كات: ھەركە پەلەدا جفت كىردىن دەس پىيى كەيىك.

۵_ ناوه‌لکارى چەندىيەتى (چەندىيەتى): ئەو ناوه‌لکاره‌یه کە پىزىشنى پۇودانى كارىك

پىشان دەدات، وەك:

I. تا ئىرنىگە جارى لالىيان گرتىم.

II. ئەوان كەم گووش لە كەس گىن.

شوينى ناوه‌لکار لە رىستەدا:

ناوه‌لکار ھەميشە لە پىش كار و ناوه‌لناودا دىت، جىڭ لە ناوه‌لکارانەي كە بەمشىكىن لە كارى فرىزى . (phrasal verb) كە لە دواى كار _ ھۆ دىئن:

i. نۇ ھاتنەوە . (لەپىش كار).

ii. فرە وەگەرم ھەۋالت پىرسى . (لەپىش ناوه‌لکار)

iii. ناوه‌گە فرە سوورە (سوئىرە) . (لەپىش ناوه‌لناو)

iv. ھاتنەو خوار . (لەدواى كارھوھە _ چونكە بەشىكە لە كارەكە)

v. بىردهو ناو . (لەدواى كارھوھە _ چونكە بەشىكە لە كارەكە)

vi. پىرىپۈزۈشىن^{۱۶}

پىرىپۈزۈشىن، لە زارى كەلھۈرپىدا، ئەمانەي خوارھوھە دەگرىتىمۇ:

1. (ئەرا): بۇ ئەم مەبەستانە بەكاردىتىت:

1. ھەنار^{۱۷}: بچوو ئەرا ئەو گرددە.

ب. ئامانىخ: لە سوو (د) ا بچن ئەرا كار .

2. (ئەو): ھەنار و شوين دەبەخشىت:

I. كىرىدەو بانى مال .

II. گوللەيەگ خس لەو پىيم.

^{۱۶} لە لايىن لېزىنى زمان و زاستەكانى _ كۆرى زانىيارىسى كورد، دانراوە

^{۱۷} ھەنار ناتجاه . ئەو (د) ئى لەنارى دىو كەراندا دانراوە، لە گۈزگەرەندا دەقۇتىن

۳. (ئەول_لهگەل) _ معیه _ دەبەخشىت

- ا. نان ئەولى محمود (د)ا خواردم. ب. ئەولى باوگم (د)ا هاتم
4. (بى) : نەبوون دەبەخشىت:

ا. وەبى ئاو چۈن ھەلکەن ! ب. بى ئەوان كارمان وىلە.

5. (بىچگە _ بىچلە) بۇ لاخستن (استشنا)، بەكار دېت:

I. بىچگە _ بىچلە ئاو ھىچ نىيە.

II. بىچلە _ بىچگە لە سەردار كەس لىرە نىيە.

6 _ پەى (لەپەى) : ئامانچ:

ا. كۈوه سالار ? ب. لە پەى كارچىگە. (چىڭ لە پەى كار)

7 _ (تا) : درىزىايى كات و مسافە دەبەخشىت:

I. تا خۇهراوا لە مال بقۇم . (كات).

II. تا مائى وسىن دە _ دوانزە كيلومترە. (مسافە).

8 _ (ھەتا) تەماشى (تا) بىكە.

9 _ (جۇر) لەيەك چۈن پىشان دەدات:

ا. مامە حسن جۇر خالۇوي يە . ب. كەس جۇر ئىيۇھ نىيە.

10 _ (چۈن) تەماشى (جۇر) بىكە.

11 _ (وھ) بۇ ئەم مەبەستانە بەكاردىت :

i. دىيارخىستنى واسطة : وھ وەلأخ كىشە كرد.

ii. سويند: وھ خودا قەسىم. وھ پير قەسىم.

iii. حالەت: وھ دەسى پەتى ناگوجايىزە.

iv. لهگەل (تەواوكەرى) (د)ا : دەس وەبانى سەرى (د)ا هاورد.

v. لهگەل (تەواوكەرى) (ھوھ) : ئانى وھ ماسەگە وھ خوارد.

vi. دەستنىشانى نىرخ و چەندىيەتى : يەكى وھ دىنارى . يەكى وھ چارەكى ئارد.

12 _ (لە) : بۇ ئەم مەبەستانە بەكاردىت :

I. سەرەتا دەگەيەنىت : لە مالەوە هات .

ب. شوين دەگەيەنىت: دوقىيەكە لە مال بقۇم.

ج. لهگەل (تەواوكەرى) ھوھ: قالىيەكە لە ئاۋرا سەوھ كونا بۇوه.

گەنەگە لە خوارەوە جارى تېرە.

۱۲_ (پی): ئەم پەripۆزىشنىڭ لەگەل كاردا دېت و واسىيەتىن دەبەخشىت:

- ا. كار ود بىللەگە كرد.
- ب. كار پىنى كرد . (واسطة).
- ج. كۈرە چەپىنەت ؟ (حالەت).

۱- (بیان) تسوین: **کوئنگ چانگ** (Kwai-chang) - چانگ کوئنگ

۱۸ - آنکه کاری نداشت : ایده‌گذاری

بـلـدـيـهـنـا

ن. ئامرازى يېۋەندى:

۱. من و ته. ظیمه و ظهوان . (دوو و شه)

۲. ئەوان ئەلسیان و ئىئمە نېشىتىم . (دۇو رىستە).

ئامرازى پىوهندى، لەم زارەدا، ئەمانەمى خوارەوەن:

۱. (ئەگەر) : ئەگەر مال بىكەي وەبىزى كاوه ئاخىرى دىكەي هەر دوو گەزى جاوه. (فۆلكلۇر)
۲. (ئەن) - ئەگەر : ئەنەنەن قىسە ئەنلى (د) ا بىكە.
۳. (گەن) - ئەگەر _ ئەن : كورت كراوه تەمە.
۴. (ئىمجا) بۇ دوو كار لە سەر و شوين : ھەچانى نجوهەنە وە ئىمجا بېچن ئەمان ھاتقىنە رىيەنە وە ئىمجا ئىيمە

۵. (به شکم، به شکوو، به شکی) : ئاوا تخوانىن

۱. منه‌ی یکه (یه‌شکم، یه‌شکوو، یه‌شکی) کاریگ دیده‌وه.

III. لی بیرسن (بہشکم، بہشکوو، بہشکی) میزانیت؟.

٦. (به لکو، به لکوو، به لکي) = (یه شکم، یه شکوو، یه شکي)

۷. (تا) بُو دهربېرىنى ماوە : تا يارىيە ئىن وەزۈورە (پەند)

تا روی قهوه‌اله داو دهس، پیوسسی له دهمه‌وه که‌نهین (پهند)

۸. (چمان) بُو ده رېيېنى چۈنیھەتى:

I. وختنِ ریکھی چمان باوگئی یہ۔

۱۱. دیاره چمان خوددار نییه.

۹ - (چونکه) دهربیانی هو:

- I. فره خریک مه و چونگه دیره.
- II. چونگه هر کس ئەرا خوهی یە هیچ پیمان نیه گری.
۱۰. (دوا) کات: ا. ئیمه دواي ئەوان ھاتیمنه و چى.
ب. دواي شەكەتى رەحەتىيە.
۱۱. (نه نه) هیچ لە دوو شت، ھەلۆیست.....هتد.
- ا. نه پىرەو نه جاھل. ب. نه خوهى چوو، نەھىلى كەسى بچوو.
۱۲. (نه گ نەوەگ نەکوو) دەربېرىنى ترس لە ئەنجامى كارىك و ھەولدان بۇ نەھىشتنى روودانى ئەو ئەنجامە.
- ا. زو بىخەن نەگ بەمینىنە جىيەوە.
- ii. تىر بخوەن نەوەگ دوا جار ئان نەمینىت.
- iii. مەخەفن نەکوو دىر ئەلسىن لە خەو.
۱۳. (و) بۇ دوو شت، كارىكى جىاواز:
- ا. علۇ و محمد ھەر دوو گىيان بران. ب. پەرى ھات و چىكە رىيەوە.
۱۴. (وەختى): کات: وەختى لە پىگ بىكەفى، گەمال فره بۇو. (پەند).
۱۵. وەر (وەر "ج") : کات
- ا. دەسى خوهى وەشان، وەر (وەر "ج") لە يەك كەس بىزانىت.
- ب. وەر لە يەگ لىپېرىسم، خوهى سەرى باسەگە داگىرسان.
۱۶. (وەلى) : نەفي دەبەخشتىت:
- I. حەزكەم سەر لېيان بىدەم، وەلى وەخت نىيە.
- II. فره شەكەتم، وەلى نىيە وېرم بنىشىم.
۱۷. (ونه ئەگىينا):
- I. بىلا خوهىان حازر بۇون، ونه باوەر نىيە كەن.
- II. دەنگ مەكە، ونه دەرت كەم.
۱۸. (يا يان) يەكى لە دوان:
- ا. بچو (يا يان) بنىش . ب. پەرسا بۇو (يا يان) دانا بۇو. (پەند).
۱۹. (يا خو ياخود) ھەركاميان بىت:
- ا. غەريپ لە غوربەت ئەگەر وەشا بۇو
(يا خو ياخود) سەركىردى تىپ و سپا بۇو. (فۆلكلۇر)

ب. دهنگ مهکه (یاخو_یاخود) کاری **شپرا** خودت بکه.

۲۰. (هم) : **ئىزافە دەبەخشىت:**

I. هم خودا تواي، هم خورما. (قسەى نەستق).

II. هم کارکمرە و هم عاقل.

ح سەرسۈرمان :

جارو بار سەرمان سۈرۈدەمەننەت بە كىرىدەھەيەك، شتىك، **ھەلۇيىستىك** ... هتد. هەست و نەست و خواستى كوتۇ پىر و جۇراوجۇرى خۆمان دەرىپەپىن بە ھەندىك و شەو دەرىپېنى (تعبیر) جۇراوجۇر.

ئەم جۆرە و شەو دەرىپېنانە بەشدارى ناكەن لە دروستكىرىدىنى رىستە، بەلام بەشىكىن لە بەشەكانى ئاخاوتىن، بەم بەشى ئاخاوتىنە دەوترىت سەرسۈرمان)! (بۇ نەموونە: ئاخ، ئاي ! ھېھوو!.....هتد.

وەكولە سەرەوە باسمان كرد؛ سەرسۈرمان بە و شەو دەرىپەپىن پىشان دەدرىت : با لىزە.
بۇ ھەر چەشىنەك ھەندىك نەموونە بەھىنەنەوە:

(و شە)

۱. ورھو ! واتە: سوورىيە لەسەرى ئە و كارە.

۲. ترھو ! واتە: ئەم كارە زۇر بىنسۈرە.

۳. ھېھوو ! واتە: وازبىنە ئەمە كار نىيە

۴. وەوشە ! بۇ كە واتە: بىووهستە.

۵. وەحە ! بۇ گا، واتە: بىرۇ، لاچۇهتد.

۶. كش _ كشە ! بۇ مىريشك، واتە: بىرۇ

۷. ئەپاۋ ! واتە: ھۆي ئەم كارە بۇ تۇ دىيارە

ب دەرىپەپىن:

۱. ئەي وەرى ! واتە كەمت پىيھات، خۇزگە لە مە زىياترت پى بەھاتايە.

۲. نام خودا ! واتە خودا بىپارىزىت .

۳. دەم خوەش ! واتە: قىسەكەت جوانمۇ بە دىلە.

۴. وەشپەرەو ! واتە (ئىن بەكارى دەھىنلىق) : شەر لىبىبىتەوە.

۵. وەي وەي ! واتە ئەم كارە چۈن دەبىت .

۶. گادىرگ ! (بۇ گا) واتە: دەردقان تى بىكەۋىت .

بەندى دۇرۇم

دەنگىزى

▽

دهنگسازی (Phonology) ئەو زانستیيە يە كە لە دەنگى زمان دەكۈلىتەوە، ئەمە يىش بىرىتىيە لە زانستى دەنگ و ئاواز و هۆنپىنەوە كەئەم بايەتانەي خوارەوە دەگرىتەوە:

١. دەنگى كۆنسنانت .
٢. دەنگى بىزۋىن .
٣. دەنگى كې .
٤. دەنگى دەنگدار .
٥. دەنگى قەلەو لاواز .
٦. هېز .
٧. بېرگە .
٨. وستان و هاماج^{١٨} .
٩. قرتاندن .
١٠. كۇپىن (تىكەن بۇون) (الغام) .
١١. دىزەكەر^{١٩} .

پىش ئەودى لەم خالانەي سىرەوە بىكۈلىنەوە، دەبىت پەرمىزى دەنگەكان بەشىۋىدىدەكى راست و رەوان ورىيەك و پىيەك بىنۇوسىنەوە تا بىتوانىن جۆرە كانى دەنگەكان لە يەك جىاباكەينەوە و دەست نىشانىيان بىكەين .لىرىدا دەبى پەنا بەرىن بۇ ئەو پەرمىزانەي، كەم تا زۇر كە لە لايەن ھەندىيەك لە زاناييانى زمانى كوردى دانراون (٢٠) بە پېتى كوردى و لاتىنى كە زۇرىيە خويىندهواران شارەزايىان و يان بە ئاسانى فيرىيان دەبن.

كلىلىق پەرمىزى دەنگەكان

<u>نەعونە</u>	<u>لاتىنى</u>	<u>كوردى</u>	
باڭ، بېرگ، بەن	(b)	(ب)	.١
پا، پەل، پەس	(p)	(پ)	.٢
تاڭ، تەرم، قۇپۇر	(t)	(ت)	.٣
جاڭ، جانۇو، جەنگ	(c)	(ج)	.٤
چەقەل، چىنگ، چېر	(ć)	(ج)	.٥
ھەناس، ھەراسان،	(h)	(ھ)	.٦
ھەن، ورھەن، رەح	٢.(h̄)	(ح)	.٧
خاڭ، خەو، خۇدا	(x)	(خ)	.٨
دەم، دالىدە، داس	(d)	(د)	.٩

^{١٨} بىروانە فەرەنگى "گەوهەرى گەرمەسىز" نىعمت على سايىه.

^{١٩} من ئەم زارواه پېشىنەز دەكەم.

^{٢٠} دەنگى (ح – h̄) لەم زارەدا بەدەگەن دەست دەكەۋى.

زمرد، ناز، گهزاف	(Z)	(ج)	.۱۰
ژان، ژهنج، ریچگاری	(j)	(ج)	.۱۱
کار، واران، وهرهن	(r)	(ر)	.۱۲
پان، پهو، پهنج	(f̄)	(ف)	.۱۳
سال، سنهنج، کاسن	(S)	(س)	.۱۴
شمس، شهو، شهن	(š̄)	(ش)	.۱۵
عهینهک، عهیب، عهدال	"(â)	(ع)	.۱۶
غهم، غار، زهم	(X)	(غ)	.۱۷
فاق، ساف، ماف	(f̄)	(ف)	.۱۸
مهندده، گث، هشه	(v̄)	(ف)	.۱۹
قان، ناق، قولنهنج	(q̄)	(ق)	.۲۰
کانگ، کهس، کهل	(k̄)	(ك)	.۲۱
گاوان، گورگ، سینگ	(ḡ)	(گ)	.۲۲
چل، کول، گول	(L̄)	(ل)	.۲۳
چل، کول، گول	(L̄)	(ل)	.۲۴
ماس، چهله‌مه، مج	(m̄)	(م)	.۲۵
نوو، نهوس، نهرم	(n̄)	(ن)	.۲۶
نهنج، دهنج، وهنج	(ñ̄)	(نگ)	.۲۷
ور، وهر، وهرک	(w̄)	(و)	.۲۸
یاو، یال، یان	(ȳ)	(ي)	.۲۹
هار، هار، لار	(ā)	(ا)	.۳۰
واران، جاران، سهیران	(a:)	(ا)	.۳۱
کهره، فره، دهندره	(ē)	(ه)	.۳۲
لیئز، دیئز، پیئس	(ê̄)	(ي)	.۳۳
کوت، کور، کوچ	(ū)	(و)	.۳۴
کول، شونون، بور	(û̄)	(وو)	.۳۵
سپ، پپ، دپ	"(ī)	(يد)	.۳۶

۲۱ دهنجی (ع_â) زندگی نام زارهدا و شعر و شانه که نام دهنجه تی‌دایه (عربی) بین

۲۲ دهنجی (يد) له نووسینی کوردیدا، واکو پیست درناکمی، و لمجیاتی (کسره‌ای) (عربی) یه

شیں، سین، پیر	(î)	(ی)	.۳۷
نای، وای، چای	(ay)	(ای)	.۳۸
وای، سای، گای	(a ê)	(ای)	.۳۹
ساو، داو، پاو	(au)	(او)	.۴۰
دهو، چهو، کهو	(eu)	(هو)	.۴۱
ئهی، دهی، هەيتاهەيت	(ei)	(ھی)	.۴۲
دهی، لهی، بھی	(e ê)	(ھی)	.۴۳
دینو، لیتو، پەشیلو	(êu)	(ئیو)	.۴۴
چقن، خقن، رقن ^{۳۳}	(u ê)	(وی)	.۴۵

ئەم لىستە كە بىرىتى يە لە چىل و پېنچ (۴۵) دەنگ، وەكى دەبىينىن سەرپاڭى گشت دەنگە كۆنسنانتەكان و بىزۇيىنەكان، لە زارى كەملەپىردا، دەگرىتىمە، ھەرىكە لەم دەنگانە فۇنىمىيەك، واتە ئەگەر پىزىكراڭ لە وشە بەپىيى دەستتۈرى زمان، واتاي تايىبەتى دەبەخشن . بۇ نموونە : (ل) و (ل) لە وشەي (كول) و (كول) دوو فۇنىمن، چونكە واتاي تايىبەتى دروست دەكەن و ھەر دوو وشەكە لە يەك جىاوازن، بەلام (ل) لە وشەي (كال) فۇنىم نىيە چونكە ھېچ واتا نابەخشىت، بە پىنچەوانەي (ل) لە وشەي (كال) فۇنىم، چونكە واتادارە.

كۆنسنانت

لەم زارەدا بىست و حەوت دەنگى كۆنسنانت و دوو نىمچە بىزۇيىن _ كە بە راي من كۆنسنانتن _ ھەس :

دەنگ	وشه	رەمزى كوردى	رەمزى لاتينى
.۱ (ب)	بان	ب_ا_ن	b a Ł
.۲ (پ)	پير	پ_ى_ر	p i r
.۳ (ت)	تير	ت_ى_ر	t ê r
.۴ (ج)	پەنچ	پ_ە_ن_چ	f e n c
.۵ (چ)	چىل	چ_ى_ل	ç i Ł

^{۳۳} دەنگى (وی _ eü) وەك (ازوي، بورى) گەرمىان گىز دەكىت

<u>h</u> û z	<u>ه</u> دو ز	<u>ه</u> ووز	(ه)	.٦
w i f <u>h</u> e u	و يد پ ح ه و	و پ ح ه و	(ح)	.٧
x a w ê r	خ آ و ئ ر	خاويز	(خ)	.٨
d û s	د دو س	دووس	(د)	.٩
z a: L	ز آ ل	زال	(ز)	.١٠
q ij	ق يد ج	قژ	(ج)	.١١
a: g i r	آ ك يد ر	ناگر	(ن)	.١٢
f ew	پ ه و	په و	(پ)	.١٣
s i tem	س س د ت م	ستم	(سن)	.١٤
š I L	ش يدل	شنل	(ش)	.١٥
â ey b	ع ه ئ	عهيب	(ع)	.١٦
x î re t	غ ي ره ت	غيرهت	(غ)	.١٧
g e za:f	گ ه ز آ ف	گهزاف	(ف)	.١٨
giv	گ يد ف	گف	(ف)	.١٩
q e p	ق ه پ	قه پ	(ق)	.٢٠
k u L n a:n	ك و ل ن آ ن	كولنان	(ك)	.٢١
g e u J	گ ه وج	گهوج	(ك)	.٢٢
q u L	ق و ل	قول	(ل)	.٢٣
p e L p	پ ه ل پ	پهلب	(ل)	.٢٤
m e r g	م ه ر گ	مرگ	(م)	.٢٥
n a:z	ن آ ز	ناز	(ن)	.٢٦
L e j	ل ه ن گ	لهنگ	(نگ)	.٢٧

نیمچه بزوین _ Semi vowel

هر چهنده همندیک له زانایانی زمانی کوردی دهنگی (و) و (ي) به نیمچه بزوین داده‌نیئن، ئمهوهیش لاسایی کردنی زمانه‌وانه بیگانه‌کان، بـهـلـایـ منـهـوـهـ ئـهـمـ دـوـوـ دـهـنـگـهـ کـوـنـسـنـاتـنـ.

1. (و)	و يد ب	و	w i f
2. (ي)	ي آ ل	ي	j a: L

شويى دەنگە كۆنساناتەكان لە وشەدا

ئەگەر سەيرى ئەم لىستەي خوارەوە بىكەين دەبىتىن لە سى - چوار دەنگ بىرازىت،
دەنگە كان لە پىش و ناو و پاشى و شەوه دىن:

<u>پاش</u>	<u>ناو</u>	<u>پىش</u>	<u>دەنگ</u>
ناياب ^{٢٤}	گۈوبەن	بەر	.١. (ب)
گۇپ	رىپىك	پېر	.٢. (پ)
بت	كوتىك	تىپول	.٣. (ت)
كۈج	پىنجل	جمرگ	.٤. (ج)
كۈج	كىچەل	چاكل	.٥. (ق)
دەھ	وەمار	هار	.٦. (ھ)
رەح	ورخەو	حەيا	.٧. (ح)
سيمىرخ	سيخۇر	خاس	.٨. (خ)
دەرد	سادە	داستان	.٩. (د)
واز	سزا	زەنگ	.١٠. (ز)
كەژ	ھەيزىدە	زەنگ	.١١. (ڙ)
ھارار	گرييە	—	.١٢. (ن)
لەپ	قۇرگ	پى	.١٣. (پ)
ھەناس	ھەراسان	سازگار	.١٤. (س)
پىش	كەشك	شەرم	.١٥. (ش)
—	بەعە	عەينەك	.١٦. (ع)
—	پىنچەمەر	غار	.١٧. (غ)
كەف	سفت	فرە	.١٨. (ف)
كەف	ھەۋدە	ۋەنگە	.١٩. (ۋ)
لەق	چەقەل	تۈرىنچىك	.٢٠. (ق)

^{٢٤} لەم زارىدا، هەر وشى ناياب ھەيدە كە دەنگى (ب) لە پاشىو، بىت

پهکسان	کلهکه	کوور	(ك)	.۲۱
مرگ	ههگوه	گهن	(گ)	.۲۲
شل	پهلامار	لانه	(ل)	.۲۳
گمل	پهلك	—	(ل)	.۲۴
سم	بیمار	ماصر	(م)	.۲۵
ثیان	گنه	نان	(ن)	.۲۶
پهند	جهنگه لسان	—	(نگ)	.۲۷

نیمچه بزوین

—	گوان	وپا	۱. (و)
—	دیار	یار	۲. (ی)

نهنجام

لهم لیسته‌ی سهرهوه بومان دهرده‌کهونیت که:

۱. ده‌نگی (ع، غ، و، ی) له پاشمهوه نایهنه.
۲. ده‌نگی (ر، ل، نگ) له پیشهوه نایهنه.

۳. ده‌نگی (د) له وشهی یهک برقه له ناووهوه ناییت و ئهو وشانهی که ئه‌م ده‌نگه

(د) له ناووهیهوه دهست دهکه‌ویت، له یهک برقه زیاترن، وهک (سا/ده).

۴. ده‌نگی (و، ی) هه‌میشه کۆنسناتن.

۵. دوو ده‌نگی کۆنسناتن، له سه‌ر یهک له پیشهوه و له پاشمهوه دیت، وهک (برا،

شووان) له پیشهوه، (گەرم، نەرم) له پاشمهوه.

۲_ ده‌نگی بزوین

وەکو ده‌بىينىن له (كلىلى ده‌نگه‌كان) شانزه (۱۶) ده‌نگی بزوین هەمیه لەم زارەدا.
ده‌نگی بزوین هەر وەک ده‌نگی کۆنسناتن فۇئىمە. ده‌نگه بزوینىه‌كان دەبن بە دوو
بەشەوه بەپىيى رەمارەي ده‌نگ:

ا. بزویتی لنه یهك لنه: واته لهیه دهنگی بزوین پیکهاتووه :

دهنگ	وشه	پهمندی کوردي	پهمندی لاتیني
۱. (ا)	مال	م <u>ا</u> ن	ma ^â L
۲. (آ)	تالان	ت ان <u>ا</u> ن	ta ^â L a:n
۳. (ه)	کمره	ک <u>ه</u> ره	k <u>e</u> re
۴. (ئ)	لیلن	ل <u>ئ</u> ن	L <u>ê</u> L
۵. (و)	کول	ک <u>و</u> ل	k <u>u</u> L
۶. (وو)	دووم	د <u>وو</u> م	d <u>û</u> m
۷. (يد)	هل	ه <u>يد</u> ل	h <u>i</u> L
۸. (ى)	چين	ج <u>ى</u> ن	c <u>î</u> n

لهم لیسته دیاردهدا که دهنگه بزوینه کانی یهك لانه دهبن به دوو بهشهوه به پیشی دهیزی دهندگ :

۱. دهنگی (ا، ه، ئ، و، ي) کورتن.
۲. دهنگی (آ، وو، ي) دریشن.

ب. بزویتی دوو لنه : نهگهر دوو بزوین که وتنه شوینی یهکتری له یهك بړګه داو شیوهی څوازی هاوېشیان وړرګرت، بهو دوو بزوینه ده وترینت بزوینی دوو لانه. بزوینه دوو لانه کان څه مانهون :

دهنگ	وشه	پهمندی کوردي	پهمندی لاتیني
۱. (ای)	ماي	م <u>ائ</u> ي	ma <u>ê</u>
۲. (ای)	نای	ا <u>ئ</u> ي	a <u>y</u>
۳. (او)	پاو	پ <u>او</u>	f <u>aw</u>
۴. (و)	کهو	ک <u>هه</u> و	k <u>eu</u>
۵. (هی)	دهی	د <u>هه</u> ي	de <u>y</u>
۶. (هئ)	لهئي	ل <u>هه</u> ئي	Le <u>ê</u>
۷. (وئ)	مق	م <u>وو</u> ئي	mu <u>ê</u>
۸. (ئو)	پهشیو	په <u>شئ</u> و	pe <u>s ê</u> w

٣ دهنجی کپ

دهنجی کپ نه و دهنجیه که له کاتی گۆکردندا ژییه کانی دهنج ناله رزنهوه . دهنجه کپه کان (که مدهنجه کان) نه ماشهی خوارهوه :

دهنج	وشه	پهمندی کوردی	رهمندی لاتینی
۱. (پ_)	پووب	پ	p û ŋ
۲. (ت_)	تانجی	ت	t_a:ncî
۳. (چ_)	چپ	چ	č e p
۴. (ه_)	ههناز	هه	h e na:z
۵. (ح_)	حهز	ح	h_e z
۶. (ف_)	فهبر	فه	f_e ŋ
۷. (س_)	ساو	س	s_a:u
۸. (ش_)	قهشاو	قه	q e ſ_a:u
۹. (ك_)	کهزاوه	که	k_e ja:we
۱۰. (خ_)	خول	خ	xuL

٤ دهنجی دهندگدار

دهنجی دهندگدار نه و دهنجیه که له کاتی گۆکردندا، ژییه کانی دهنج دله رزنهوه . دهندگداره کان، بینجکه له دهنجه کپه کان (پ، ت، چ، ه، ح، ف، س، ش، ک، خ) سهرباکی دهنجه کۆنسوئنانته کان و گشت دهنجه بزویننه کان و نیمچه بزویننه کان دهگرتیمهوه . بروانه : ۱_ دهنجی کۆنسوئنانت) و ۲_ دهنجی بزوینن).

٥ دهنجی قەلەو و لاواز

بەپیش پیتاسییشی فۇنیم، قەلەوی و لاوازی دهنج، لە زارى كەلھوپیدا، دیارتىن و چالاكتىن فۇنیمعن . نەمەش لە دوو دهنج خۆی دەنويىتىت :

۱. دهنجی (ل_ل)

۱. پەل_چەل_شل_كەل_كول ... هتد. (دهنجی ل لاوان)
۲. پەل_چەل_شل_كەل_كول ... هتد. (دهنجی ل قەلەو)

و هکو دهبنین ثم دوو پیزه و شانه همروه کو یهکن، و اته وشه کانی (۱) و هکو (۲) ن له
ژماره‌ی پیت و بُرگه، به‌لام جیاوازن له ده‌نگی (ل_ل) که دوو فونیمن جیاوازن که بووه‌ته
جیاوازی له واتا . با نمودن‌یه‌کی تر بینینه‌وه که له یهک بُرگه زیاتر بیت:

۱. که‌له‌که _ کولی _ کولانه ... هتد. (ل_لاوان)

۲. که‌له‌که _ کولی _ کولانه ... هتد. (ل_قهله‌و)

ب. ده‌نگی (ر_ر):

۱. بهر_جار_گهر_وه_پهر ... هتد. (ر_لاوان)

۲. بپ_جاپ_گپ_وپ_پپ ... هتد. (پ_قهله‌و)

همره‌کو ده‌بینین گشت وشه کان (۱) و هکو وشه کان له (۲) دا، همروه وشه‌یه‌ک له یهک
بُرگه پیکه‌اتووه و پیت‌کانیان به‌قد دیهکن، به‌لام ئه‌وه‌ی جیاوازی بیت له به‌ینیاندا،
ده‌نگی قهله‌و و لاوازه (ر_ر)، که ئه‌وه‌یش بووه‌ته هۆی جیاوازی و اتاکانیان . دیسان با
نمودن‌یه‌کی تر بینینه‌وه که له یهک بُرگه زیاتر بیت :

۱. سره_کمه_مرانن ... هتد. (ر_لاوان)

۲. سپه_کپه_میرانن ... هتد. (پ_قهله‌و)

بهم جۆره ده‌ردکه‌ویت که چهند ده‌نگی قهله‌و و لاواز لهم زاره‌دا چالاکه .

۶_هیز

فونیمی هیز، له زاری کەلھوپیدا، ده‌وریکی چالاک و دیار ده‌نوینیت له پوون کردنه‌وه
و واتاو مه‌بستی قسه‌کم، همره‌ها چه‌شنی بشه‌کانی ئاخاوتن پیشان ده‌دات، ئه‌مه‌چ
له وشه و فریز وچ له رسته‌دا بیت، بۇ نمودن‌یه وشه‌ی (هاتن) ئه‌گم هیز خایه سر
بُرگه‌ی یه‌کم (هاتن)، ده‌یکات به "کار" و اته پیشانی چه‌شنی وشه ده‌دات، به‌لام ئه‌گم
هیز خایه سره بُرگه‌ی دووه‌م (هاتن) ده‌یکات به "چاوگ". بهم جۆره هیز ده‌وریکی
بالاو گرنگ ده‌بینیت له ئاخاوتنداندا.

۱_هیز له وشه

I. گشت وشه‌ی یهک بُرگه هیزداره : پار، دیر، جیر^{۴۰}

II. گشت وشه‌یهک له یهک بُرگه زیاتر بیت بُرگه‌ی یه‌کم بینهیزه و بُرگه‌ی دووه‌م یان
سینیم هیزداره و بهم جۆره‌ی خواره‌وه :

^{۴۰} ثم نیشانه‌یه (۱) بز هیز دانراوه

۱. ناو : خا/ وهر' (بِرگهی دووهم هیزداره)
همر/ ده/شیئر' (بِرگهی سینیه م هیزداره)
۲. چاوگ: کهف/تن' (بِرگهی دووهم هیزداره)
دهر/کردن' (بِرگهی سینیه م هیزداره)
۳. ناوهلنارو: سهو/نזה' (بِرگهی دووهم هیزداره)
با/لا/بهرز' (بِرگهی سینیه م هیزداره)
۴. ناوهلکار: ثی/ره' (بِرگهی دووهم هیزداره)
ههی/تا/ههیت' (بِرگهی سینیه م هیزداره)

کار: به پیچهوانهی شه و چهشنبی و شانهی سمه ره و بِرگهی یه که م هیزداره:
له رازین (۲ بِرگه . بِرگهی یه که م هیزداره) کار.
لهر زین' (۲ بِرگه . بِرگهی دووهم هیزداره) چاوگ.

'نانه وه (۳ بِرگه . بِرگهی یه که م هیزداره) کار
نانه وه' (۳) بِرگه . بِرگهی سینیه م هیزداره) چاوگ

۲ هیز له رسته دا: کاری ناسایی له کاری "بوون" هیزدارتره
۱. شهلن' (ئهوان شهلن) ناسایی .

ب. شهلن (ئهوان شهلن) "بوون" (شهل + ن).

بههؤی هیزهوه، ده تواني دوو کاري (جياواز) له دوو رسته (هاوشیوه) له يه ک
جيابكه ينهوه: کاري ناسایي و کاري (بوون_ناته) واو . ئهگه ر هیز خراييه سمه بِرگهی
يه که م، شه وه ده بیته کاري (بوون_ناته) واو) وبهم جوړه :

شهل: ناوهلنارو

ن: کار_ کوئی که سی سینیه م

شهلن: بهلام :

ئهگه ر هیز خراييه سمه بِرگهی دووهم، شه وه ده بیته کاري ناسایي:
شهلن (چاوگ)

شهلن (ده می ئیستا) که سی سینیه می تاك

شهلن (کاري ناسایي) که سی سینیه می کوئ

بِمْ جَوْهَهُ، جَوْدِي ئَاوازِي دَهْرِبِرِيشِي دَهْنَگُ : دریش، کورت، بَهْرَنْ، نَزْم، گَيْرِ
كراوه... هتد. دهور ده بینیت له پیشاندانی چُور و چهشن و واتاو مه بهست ... هتد.
بینیگه له مه ده توانين به هوی هیزهوه، يهک رسته‌ی (هاوشیوه) به سی جَوْدِي جِيَاواز
بینینهوه و سی رسته‌ی جِيَاواز، له پُووی چهشنه‌داوه، دروست بکهين.

أ. هاتهوه (خهبهر_ ئاسايى)

ب هاتهوه؟ (پرسياز_ ئَاوازِي دریش)
ج . هاتهوه! (سەرسامى_ ئَاوازِي دریشتن)
لېرەدا بۇمان دەردەكەويت كە له پرسياز و سەرسامى هېز دەخرييته سەر بېرگەي
دواوه، جگە لەمەش ئَاوازِي دَهْنَگُ له پرسياز له ئَاوازِي دَهْنَگُ لە ئاسايى دریشترە و ھى
سەرسامى له پرسياز دریشترە.

بە هوی ئَاوازِي دَهْنَگُوهُ، سی رسته‌ی جِيَاواز و جَوْدِي جَوْهَهُ دروست بُووه، ئەمداش
ئەوه دەبەخشىت كە ئَاوازِي دَهْنَگُ زۇر چالاک و بەكاره.

٧ بِرَگَه

بېرگە لەم زارەدا فۇنىميڭى چالاک و بەكاره، چونكە، وەكولە خوارەوه بۇمان
دەردەكەويت، دەورييىكى بالايى هەديه لە دەست نىشان كردنى واتاو چەشنى وشه. با
سەيرى وشهى (سەرد) بکەين و جاريڭ بېيك بېرگە و جاري بە دوو بېرگە بىخۇينىنەوه:

أ. سەرد/ واتاي (بارد) ھ و ئاواهلىناوه . (يهک بېرگە)

॥. (سە/رد) دوو وشهى يەكەميان ناوه و بەرباتاي (رس) ھو دووەميان پاناوه، بەلام
كەي دەزانىن و چۈن دەزانىن يەك وشهى سەرەكىيە يان دووانە، ئەمە بە هوی گۆكىردىن بە
بېرگە:

۱. يەك بېرگە (سەرد): ئَاوازِي سەرد

۲. دوو بېرگە (سە/رد): سەرد ۋان كرد

با ئەودغان لە بىرىبىت كە ئەو وشانەي ژمارەتى بېرگەيان دەوردەبىنیت لە واتاي
چەشنىيان، لە يەك جَوْهَهُ دَهْنَگُ و ژمارەتى دَهْنَگُ و پىت پىت هاتوون، بۇ نعۇونە:

أ. يەك بېرگە : (كارد)، (كەور)، (دانگ)، (بېرگ)

॥. دوو بېرگە: (كار/رد)، (كە/ور)، (دا/نگ)، (بە/رگ)

ژماره‌ی بِرگه له وشهی ساده‌دا

۱. یهک بِرگه: یاں _ بیل_ پهنج_ چال_ برد
۲. دوو بِرگه: ساریش_ وهراز_ گاله_ پژمه
۳. سی بِرگه: که مووتهر_ تلهکه_ پهشیمان_ پهزاره

ریزبیونوی ده نگی کوئنسوئنانت له بِرگه

۱. دوو کوئنسوئنانت له پیشهوه: گران، چراخ، برا، خوان
۲. دوو کوئنسوئنانت له ناووهوه: نیبه
۳. دوو کوئنسوئنانت له دواوه: بُرد، گرم، قرب، چرج مهْبَست له دوو کوئنسوئنانت
لیره، دوو کوئنسوئنانت له شوینتی یهکتری له یهک بِرگه‌دا

۸- وهستان و هاماج^{۲۶} Pause & Space

وهستان واته، "گت کردن"^{۲۷} بُو ماوهیه‌کی کورت له ئاخاوتند، كله بهینی بِرگه‌کانی
وشه، هاماچ، واته دوروی
له ھینی وشه‌یهک و وشه‌یهکی تر له نووسیندا، ئەم فۇنیعه، جاریک له ئاخاوتقى و
جاریک له نووسین، دیسان پۇلۇكى

گەورەو گرنگ دەبىنېت لەم زارەدا، با سەیرى ئەم نمۇونەيەى خوارەوە بکەين
ئەگەر يەكىك پرسى و وتى ، يان نووسى:

۱. چەسەنى له پى؟ له وەلەمدا بەگوئىرە ئاخاوتقى و نووسىن تىنەگەين :

ا. مىھ لە پى . واته : مەر لە پىگا.

ب. مىھ لە پى . واته : مەپىتىكى لەن.

نمۇونەيەكى تر :

۲. وە دەوەتات ؟

ا. نە وەپى . واته : بەدەو نەھات، بە پىکردن هات.

ب. نە وەرلى . واته: کارىكى، ھەلۋىستىكى ناما قول.

^{۲۶} من پیشىيازى وشهى "هاماج" دەكم بەرانبىر بە (space)

^{۲۷} بپوانە "گۈھەرى گۈرمىسىز" نعمت على سايىه

ئا لىزەدا هەر بەھۆى وەستان و ھاماچەرە واتاي جۇراوجۇر و ھەست و خواست و
چەشنى وشە و رستە دەردەبپىن .

٩ قرقاندن Omitting

قرقاندن، لىزەدا، واتە گۇ نەكىدى دەنكىيەك، يان چەند دەنگ لە ئاخاوتىدا . لە زارى
كەلھورىدا ئەم دەنگانە خوارەوە لە قىسىمدا دەقتىن:

I. (ت) ئەم دەنگ بە گشتى، ئەگەر دوا دەنگ بۇ دەقتىت بە مەرجىيەك نەبىيەتە ھۆى
گۆپىنى واتاو چەشنى وشە، يان نەھىيەتنى واتاو چەشنى وشە، بۇ نموونە:

١. كەفت : نابىيەتە كەف، چۈنكە واتاو چەشنى وشە دەگۆپىت.

٢. چەفت : نابىيەتە چەف، چۈنكە واتاو چەشنى وشە لەناو دەبات.

بەلام دەتوانىن (ت) لە (دەست) بەقتىن، چۈنكە نە واتاو نە چەشنى وشە دەگۆپىت

يا

ا. لەنارى دەبات: دەس

ب. لەنارى دەقتىت: نەستەق ← نەسەق

دەستشۇور ← دەسشۇور

ب. دەنگى (د) ئەم دەنگ لە ناوهوھە و لە دواوه دەقتىت:

١. لە ناوهوھە: منھلى ← منھلى

چەرمەوهەنى ← چەرمەوهەنى

لە گۆكىدىدا، دىيارە ئەم دەنگ قرتاوه چۈنكە ئەو دەنگە لە پىشىيەوە دېت دوو
بەرامبەر (تصعیف) دەكىيت و بە پەمىز بەم جۇرە دەنۋوسرىت:

منھلى = م ن ن ھ ل ى : mi nne Li :

چەرمەوهەنى : چ ھ ر م ھ و ھ ن ن ى

٢. لە دواي وشوه: سوود ← سوو

بىلند ← بىلنى

ھەروھە كولە پىشىوھ باسمان كرد، دەنگى پىش دەنگى قرتىنراو درىزدەكىيەتەوە لە
قسە كىدىدا و ئەو راستىيە دەردهخات كە جىڭكاي دەنگىكى قرتىنراو دەگرىت.

٣. جارى واھىيە، ئەم دەنگ (د) دەگۆپىت بە (ئ) وەك:

مراد ← مراجى " خودا بەد نەدەنى ← خودا بەئى نەئى .

ح_ (ب) ئەم دەنگە لەناوەوە دەقىتىنىرىت، بەتايمەتى لە داپشتىنى ئىشانى، بۇ نەموونە :

بىكىدبابام ← بىكىدما

بىمردىبا ← بىمردا

بەهاتبان ← بەهاتان

د_ (د) ئەم دەنگە دەقىتىت بەم جۈزەي خوارەوە ھەستى پىيدهكرىت :

۱. كاوه قورىنجى لە سامان گرت . (ناو)

۲. كاوه قورىنجى لەئى گرت . (راناو)

۳. كاوه قورىنجى لەئى ← لى گرت.

ھ_ (و) ئەم دەنگە دىسان دەقىتىت لە ھەندىيەك حالەتدا :

۱. ئامان بۇوه وە شوان .

۲. ئامان بۇوهس وە شوان .

۳. ئامان بۇوهس * وە ← بۇوهسە شوان .

۱۰ _ گۈپىن

گۈپىن، واتە گۈپىنى دەنگىيەك بۇ دەنگىيەكى تربەھۆزى كارتىكىرىدىنى دەنگى لە پىشىمە دەنگىيەكى تازە.

لە زارى كەلھۇپىدا، سىن جۇز گۈپىن بەدىيەكرىت :

۱. گۈپىنى فۇنۇلۇجى (phonological) : ئەم گۈپىنەيە كە بە درېزىايى پۇزىكار پۇوەدەت، كە بەلاي منھوھ ھۆيەكى سەرەكىيە لە ھۆيەكانى دروست بۇونى "زار" لە زمانىيەكدا. ئەم گۈپىنە مىڭۈۋىيە بەم جۈزەيە:

أ. دەنگى (ب) بۇوه بە دەنگى (و)، نەموونە : بەھار ← وەھار "زىز" ← نۇد

ب. دەنگى (ت) بۇوه بە دەنگى (د) : برات ← براـد "مالـتان" ← مالـدان .

ح. دەنگى (د) بۇوه بە دەنگى (ت) گـرـدـەـكـان ← گـرـتـەـكـان

۲. گوپینی مورفولوژی (Morphological) ئهو گوپینیه يه كه پرووده دات لە ئەنجامى كارتىيىكىنى دەنگىك لە سەر دەنگىكى تر، بەھۆى نزىكىيە وە، وەك: دەششۇر ← دەششۇر "بەدتر ← بەتىر
۳. گوپینى تىكەل بۇون (fusion): دوو دەنگ تىكەل دەبن و دەنگىكى جىاواز دروست دەكەن، وەك:
- ھەفت دە ← ھەقىدە (ف ت بۇونەتە ۋ)
- ھەسەن بەگ ← ھەسەمەگ (ن ب بۇونەتە م)
- كار وە بىللەگە بکە ← كار پى بکە
- كار وەي بکە ← كار پى بکە (وەي بۇونەتە پى)

۱۱. دزەكەر^{۲۸}

دزەكەر (intrusion) ئهو دەنگىيە كە دەچىتە بەيىنى دوو دەنگە وە، بۇ ئاسان و پەوانىكىرىنى گۆكىرىن، بەتاپىھەتلى لە بەيىنى دوو بىزىئىن، با بەم جۆرە خوارە وە پۇونى بکەيىنە وە:

۱. دەنگى (س) :
- أ. ئەوه كىيىھ ؟ ب. ئەوه دارا ھ . لىرە ناتوانىن بە ئاسانى و پەوانى ئەم دوو دەنگە (ا_ھ) بىزىئىھ دەرىيىن، ئەمجا دەنگى (س) دىتە هانامانە وە، وەكى ناوېرىڭىم، و دەچىتە بەيىنانە وە لە يەكىان دەخات و ئىيمەيش بە ئاسانى و پەوانى گۈزىان دەكەين و بەم جۆرە :
- ئەوه دارا (س) ھ ← ئەوه داراسە
۲. دەنگى (ى) ئەم دەنگە دەچىتە بەيىنى دەنگى (ى_ھ) وە:
- أ. ئەوه چەن دىنارە ؟ ب. بىس دىنارە .
ج. بىس دىنار زىياتە . د. سى (ى) ھ ← سى يە
۳. دەنگى (ر) دەچىتە بەيىنى (ھ_ھ) وە:
- I. خەوم تىيى، جى ئەپام بخە (ر) وە . بخەرە وە (ر)
II. جى خسمە (س) وە - خسمە سە وە . (س)

^{۲۸} دزەكەر ئەم زارا، پېشىنياز دەكەم.

پله فلکی همیشهم

وشاهزادی

وشه‌سازی

وشه‌سازی ئهو زانسته‌یه که له چۈنئىھلىقى دروست بۇونى وشە دەكۈلىتەوه، وشەيش بچۈكتىن كەرسىتەي واتادارى زمانە و بە هېيج جۇرىيەك ناتوانىن لىنى بىقرتىن، يان زىادەيەك بخەينە سەرى، چونكە ئەم دەستكارىيە، يان واتاكەي دەگۈپىت، يان دەبىتە دەنگىيەك يان چەند دەنگىيەك پۈرچەل و بىن مانا، بۇ نەموونە: وشەي "نمەمە" ئەگەر كۈدمان بە دوو كەرتەوه (نمەم _ ھ) كەرتى يەكەم واتادارە، بەلام واتاي (نمەمە) ئى نېيە، كەرتى دووه مېيش (ھ) دەنگىيەك بىن واتايە . نەموونە يەكى تر "ئاۋىنەك" ئەگەر كرا بە دوو كەرتەوه (ئاۋىنەك) هەر دوو كەرتەكە هېيج واتا نادەن . خۇ ئەگەر زىادەيەك خرایە سەرى (ى) - "ئاۋىنەكى" دىسان واتا نابەخشىت . بەم جۇرە بۆمان دەرىدەكەۋىت كە وشە بچۈكتىن كەرسىتەي زمانە واتادارە .

لە كوردىدا وشە دروست دەبىت بەھۆى :

ا. بەندسازى Affixes: بەندسازى دەرىيەكى بالا دەبىتىت لەسازاندىنى وشە

بەھەمۇ چەشىنەدا كانىيەوه .

بەندسازى دەبىتە سى بەشمەوه :

۱- پىشبەند: ئهو بەندەيە كە دەلكىت بە پىشى وشەوه وەك :

ئەل + گرت ← ئەلگرت " ناو + ساز ← ناساز

۲- ناوبەند: ئهو بەندەيە كە دوو وشە بەيەكەوه دەبەستىت وەك :

گورگ + ھ + خەو ← گورگخەو " زەپىنە + و + سىيمىنە ← زەپىنەوسىيمىنە

۳- پاشبەند: ئهو بەندەيە كە دەلكىت بە دواى وشەوه، وەك :

دەس + ھ ← دەسە " قورس + ئى ← قورسى.....ھەتىد .

بەپىنى چەشىنەدا كانىي وشە، باسى وشەسازى دەكەين:

ناو

۱- ناو + تىيىنى - ناو پاشبەند .

۱. پەل ناوى يارى دروست دەكات

پەل ان تووب

تووب ان سوور

۲. سوور ناوى باج و كرى، كات گەرد دروست دەكات.

پرس انه روور

روور انه روور

		سالانه	انه	سان
ناوی تایبەت بۇ درەخت و رەوهەك	پەلکانە	انه	پەلک	
	خىزەرانە	انه	خىزەران	
ناوی معنوی دروست دەگات.	برايەتى	يەتى	٣. برا	
	دەزمىايەتى	ايەتى	دەمن	
ناوی كۆمەل و دىياردە دروست دەگات.	دەسە	ە	٤. دەس	
	قولە	ە	قول	
ناوی (تصغىر) دروست دەگات.	مالەچە	ەچە	٥. مال	
ناوی ئامىز.	كوقەك	ەك	٦. كوت	
ناوی شوين دروست دەگات.	مووشەلەن	ەلەن	٧. مووش	
ناوی پىشە (مهنە)	شترەلەوان	ەلەوان	٨. شتر	
ناوی پىشە	درەونى	ەنى	٩. درەو	
ناوی پىشە	نانەوا	ەوا	١٠. نان	
ناوی پىشە	باخەوان	ەوان	١١. باخ	
ناوی ئامىز	گووشپارە	پارە	١٢. گووش	
ناوی (تصغىر)	باخچە	چە	١٣. باخ	
	سەرچى	چى	١٤. سەر	
ناوی پىشە	چاچى	چى	١٥. چاي	
	ئاوجى	چى	ئاو	
ناوی ئامىز	گووشخارە	خارە	١٦. گووش	
	قەندان	دان	١٧. قەن	
	كەمچىغان	دان	كەمچىڭ	
	گولزار	زار	١٨. گول	
ناوی نەخۆشى	گەرماشەك	رەك	١٩. گەرمە	
	سەرگ	گ	٢٠. سەر	
	دادغا	غا	٢١. داد	
	دەرزىلە	لە	٢٢. دەرزى	
ناوی پىشە	گاوان	وان	٢٣. گا	

ناوی (تصفیین)	جامولک	ولک	جام	۲۴.
	شانووکه	ووکه	شان	۲۵

۲_ پیشنهاد + ناو + پاشبهند = ناو

نا	حجز	ی	نا	۱.
	کهس	ی	بئی	

۳_ ناوهلناؤ + ناو + پاشبهند = ناو

گهرم	ا	کهرما	نای	۱.
جوان	ووک	جوانووک	ی	۲.
سرد	ی	سردی	پاک	۳.
زهد	ینه	زهاری	پاکی	۴.
چهرمگینه	ینه	چهرمگینه (چهرمینه) له گۆکردن ندا	ینه	چهرمگ

۴_ پیشنهاد + ناوهلناؤ + پاشبهند = ناو

نا	کووک	ی	ناکووکی	۱.
نه	خوهش	ی	نمخوهشی	۲.

۵_ کاری رابردوو + پاشبهند = ناو

کوشتار	ار	کووک	نای	۱.
کردار	ار			کرد
نیشتمان (لهوهدهچییت "مان" چاوگ بیت)	مان			۲. نیشت

۶_ رهگ + پاشبهند = ناو

راک	خوه	راک	خوه	۱.
لهقه "بوول + ه = بولله"	ه		لهق	
خوهنوار	هوار		خوهنوار	۲. خوهن

۳. پېر نگه پېرنگه

٧_ پېشېند + رەگ + پاشېند = ناو

۱. نە مەرى نەملى

نە دار نەدارى

٨_ ئاوهڭار + پاشېند = ناو

۱. پار يىن پارىن

ژىز ھ ژىزىھ

ب. ناوي لېكىدراو

١. ناو + ناو = ناو

مار ماسى مارماسى

گۈل ئاو گوللاو

سەر بەرگ سەربەرگ

٢_ ناو + ئاوهڭداو = ناو

دا پىز دايىز

پووب كەو پووبكەو (پۇوكەو) لە ئاخاوتىن ندا

٣_ ناو + رەگ = ناو

پا پووش پاپووش

رووز گار رووزگار (رووزگار) لە ئاخاوتىن ندا

شەو گار شەوگار (شەوار) لە ئاخاوتىن ندا

٤_ ژمارە + ناو = ناو

ھەزار پا ھەزارپا

چوار شەممە چوارشەممە

ھەزار پېشە ھەزارپېشە

۵ ناوەلناو + ناو = ناو

❖ کەو + ھەفی = کەوھەفی

❖ سیه + مال = سیھمال

۶ ناوەلکار + ناو = ناو

❖ بان + دەم = باندەم

❖ ژیئر + زگ = ژیئرزگ

۷ ناوەلکار + رەگ = ناو

❖ ژیئر + کەن = ژیئرکەن

❖ لا + کېش = لاکېش

۸ رەگ + رەگ = ناو

❖ کەن + دې = کەندې

ج- ناوی ناویتە

۱ ناو + ناو بەند + ناو = ناو

❖ گورگ + ھ + خەو = گورگەخەو

❖ مانگ + ھ + شەو = مانگەشەو

❖ راوا + ھ + راوا = راوا راوا

❖ زەل + و + نزوول = زەل و نزوول

❖ قال + و + قوو = قال و قوو

❖ خورما + و + رقىن = خورماورقىن

❖ کار + وە + دەس = کاروھەس

۲ ناوەلناو + ناو بەند + ناو = ناو

❖ سەرد + ھ + وا = سەردەوا

❖ تەپ + ھ + ماش = تەپەماش

۳ ناو + ناو بەند + ناو + پاشبەند = ناو

❖ توڭ + ھ + شوان + ھ - توڭەشوانە

❖ دهرد + ه + سهر + ی = دهردسمری

❖ کلاؤ + وه + سهر = کلاؤوهسهره

۴_ ناو + ناویهند + رهگ + پاشبهند = نساو

❖ پیشت + ه + شکن = پیشتهشکنه

۵_ ناوهلنار + ناویهند + ناو + پاشبهند = نساو

❖ زهرد + ه + وال = زهردهواله (زهردهباله)

۶_ ناوهلنار + ناویهند + ناوهلنار = ناو

❖ سوهر + ه + شهل = سوهرشله

❖ سوهر + ه + شهل = سوهرشلهگ

۷_ ناو + ناو + پاشبهند = نساو

❖ پا + بهن + ک = پابهنه (پاوینک) له گۆکردن ندا^{۷۹}

❖ مامر + ناو + ی = مامرناوی

❖ چهو + ئیش + ی = چهوشی (چهوشی) له گۆکردندا.

❖ پهلو + پهلو + ه = پهلوپهله

۸_ ناو + ناوهلنار + پاشبهند = نساو

❖ سهر + بهرز + ی = سهربهرزی

❖ سهر + شوور + ی = سهرشووری

۹_ ناو + رهگ + پاشبهند = ناو

❖ کاروان + کوش = ه + کاروان کوش (ئەستىرەيەكە)

❖ مەشكە + در = مەشكەدر

۱۰_ ناوهلنار + نساو + پاشبهند = ناو

❖ کەم + دەس + ی = کەم دەسى (کەمدەسى)

^{۷۹} وينگ) = وانک و ينك له (بندنگ + لک) اوره هاتوره: پاوتينك، ملوانك، ديسينك.

۱۱_نماهه + ناو + پاشبهند = ناو

❖ يهك + دهس + ي = يهكدهسي

۱۲_نماهه لکار + ناو + پاشبهند = ناو

❖ لا + سهه + ي = لاسههري

❖ بان + مهم + ي = بان مهمگي

۱۳_ناو + ناو + ناو = ناو

❖ ناو + دهس + خانه = ناودهه سخانه

ب_نماهه ناو

I. نماهه ناوي داري زراو نه رئ

۱. ناو + پاشبهند = نماهه ناو

۱. شير ا شيرا

۲. شهرم هزار شهرمهزار

۳. شهرم هنه شهرمهنه

۴. شهرم هو شهرمههو

۵. دروو زن درووند

۶. كرم ثن كرمزن

۷. نهوس ن نهوسن

چلم ن چلم

کولکن ن کولکن

۸. تپ وو تپوو

۹. كلهپور ي كلهپوري

۱۰. چهپ ييل چهپيل

۱۱. گهيز يين گهزيين

دار يين دارين

۱۲. گهنه ينه گهنهينه

جوه ينه جوهينه

۲_ ناوەلناو + پاشبەند = ناوەلناو

۱. گرد	گردهن	هـل	هـل
۲. وشك	وشک	نـ	نـ
۳. گپن	گپنە (گپنە)	نـ	نـ
۴. سـيـه	سيـهـوهـز	وهـز	وهـز
۵. خـپـ	زـهـرـدـوـهـز	وهـز	زـهـرـدـ
۶. گـلـ	خـپـوـنـك	ونـك	ونـك
۷. درـيـشـوـنـك	گـلـوـنـك	ونـك	گـلـ
۸. درـيـشـ	درـيـشـوـنـك	رونـك	درـيـشـ

۳_ رـهـگـ + پـاشـبـهـنـدـ = نـاوـەـلـنـاـوـ

۱. پـهـ	پـهـ	اـ	اـ
۲. کـوـشـ	کـيـراـ	اـ	گـيـرـ
۳. بـرـ	کـوـشـنـدـهـ	نـدـهـ	کـوـشـنـدـهـ
	بـرـ	نـدـهـ	بـرـ

۴_ ژـمـارـهـ + پـاشـبـهـنـدـ = نـاوـەـلـنـاـوـ

۱. چـوارـ	چـوارـهـمـينـ	هـمـينـ	هـوارـ
۲. شـهـشـ	هـهـفـتـهـمـينـ	هـمـينـ	هـهـفـتـ
۳. شـانـزـهـمـ	شـهـشـ	مـ	شـانـزـهـمـ
	پـيـنجـ	مـ	پـيـنجـ
	شـانـزـهـمـ	هـمـ	شـانـزـهـمـ
	هـهـفـهـمـ	هـمـ	هـهـفـهـمـ

۵_ كـارـ + پـاشـبـهـنـدـ = نـاوـەـلـنـاـوـ

شـكـياـكـ	شـكـياـكـ	گـ	گـ
خـورـياـكـ	خـورـياـكـ	گـ	گـ

۵_ پیشنهاد + کار + پاشبهند = ئاوهلناو

۱. نه + کفت + گ = نەلکەفتگ
 نەل + شکیا + گ = نەلشکیاگ
 داھاتگ + گ + هات = دا. د
 داپشیاگ + گ + پشیا = دا

۶_ پیشنهاد + ناو = ئاوهلناو

۱. وە گۇپ + گۇپ = وەگۇپ
 وە کار + کار = وەکار
 ھاۋ + شىر = ھاوشىر
 ھاۋ + مان = ھاومال

۷_ پیشنهاد + رەگ = ئاوهلناو

- وە + گىر = وەگىر

۸_ پیشنهاد + ئاوهلناو = ئاوهلناو

- ھاۋ + لف = ھارلۇف

ب. ئاوهلناوی داپىزراو _ نەرى

۱- پیشنهاد + ناو = ئاوهلناو

۱. نا + كەس = ناكەس
 نا + حەز = ناحەز

۲- پیشنهاد + ئاوهلناو = ئاوهلناو

۱. نا + پىك = ناپىك
 نا + جور = ناجور
 ۲. نە + پختە = نەپختە

۳- پیشنهاد + ناو = ئاوهلناو

- بىن + کار = بىنکار

بن + نهوا = بننهوا

٤_ پیشنهند + رهگ = ئاوهلىنار

نه + ناس = نهناس

نه + زان = نهزان

٥_ پیشنهند + ئاوهلىناري دايرىزراو = ناو

نه وەدل = نهەدل +

نه وەوايىه = نهەوايىه +

ب_ ئاوهلىناري لېكىلراو

١- ناو + ئاوهلىنار = ئاوهلىنار

باڭ + بەرز = باڭبەرز

دل + تەنگ = دلتەنگ

٢_ ناو + رهگ = ئاوهلىنار

دل + كىر = دلكىر

ناو + دار = ناودار

٣_ ژماره + ناو = ئاوهلىنار

دوو + دل = دوودل

چوار + گورچىك = چوارگورچىك

ج_ ئاوهلىناري ئاويتە

١. ناو + ئاوبىند + ناو = ئاوهلىنار

١. رەنج بىن + بەر = رەنج بىيۇر (ب بۇرتۇر)

٢. چەو لە + كونا = چەولەكونا

٣. قۇپ وە + سەر = قۇپوھسەر

۲. ناو + کار + پاشبند = ناوه‌لناو

مال پمیا گ مال پمیاگ
کووس کهفت ک و کووس کهفتگ

۳. ناوه‌لکار + ناویند + ناوه‌لکار = ناوه‌لناو

دھر دھر وہ دھروہدھر

۴. ناو + چاوگ + پاشبند = ناوه‌لناو

سہر گمرد ان سہرگمردان

۵. ژمارہ + ناو + پاشبند = ناوه‌لناو

چوار پہو ا چوارپہوا (چارہوا) لہ گوکردندا

ح_چاوگ

۱. چاوگی سادہ: گشت چاوگی سادہ پیک دیت له:

کاری پابردووی سادہ + پاشبندی (ن)، جگہ لہ کاری (و) کے پیک دیت له دھمی
ئیستا + پاشبندی (ن).

۱. کار + پاشبند - چاوگ

۱. گلیان ن گلیان (کاری (ا) ی)

پمیان ن پمیان

وسیان ن وسیان

۲. گرت ن گرت (کاری (ت) ی)

دایشتن ن دایشتن

هاتن ن هاتن

۳. مرد ن مرد (کاری (د) ی)

کردن ن کردن

شووردن ن شووردن

٤_ کار + پاشبهند = چاوگ

(کاری (ن)ی)	بوولان ن	بوولان
	وایان ن	وایان
	گلان ن	گلان
(کاری (ی)ی)	سپین ن	-سپری
	بپین ن	بپری
	چپین ن	چپری

ب. کاری ئیستا + پاشبهند = چاوگ

(کاری (و)ی)	بوو ن	بوون
	چوو ن	چوون

٢. چاوگى دارىزداو: لە چاوگى سادە و زىادە يەك دروست دەبىت :

ا. پىشىبەند + چاوگى سادە = چاوگ

۱. ئەل	كىردىن	ئەلكردن
۲. پى	ھاتنى	پىيھاتن
۳. تى	كىردىن	تىكىردىن
۴. لى	گرتىن	لىڭىرتىن
۵. را	ھاتنى	پاھاتن

ب. چاوگ + پاشبهند = چاوگ

برىندن	بودن	برىندن بود
ھاتنى	بود	ھاتنى بود
كىردىن	بود	كىردىن بود

٣_ چاوگى لېڭىدرداو: لە دوو و شە پېڭىدىت :

ا. ناو + چاوگ = چاوگ

سەر	بپين	سەربپىن
نان	كىردىن	نان كىردىن
سەر	بوون	سەربوون

ب. ئاوهلناو + چاوگ = چاوگ

پاک	کردن	پاک کردن
تمیر	بوون	تمیر بوون

ح_ناوہلکار + چاوگ = چاوگ

دهرکردن	کردن	دهر	۱.
دهرهاتن	هاتن	دهر	
لاگرتن	گرتن	لا	۲.
لایردن	پردن	لا	

۴- چاوگی ئاویتە: لە دوو وشەو زیادەیەك يان زیاتر دروست دەھىت :

ا. پیشہ ند + ناو + چاوگ = چاوگ

۱. نه و کارکه فتن	نه و که فتن	که فتن	کار	کار	نه و
۲. له کارکه فتن	له که فتن	که فتن	کار	کار	له
له دهس، دان	له دهس	دان	دهس	دهس	له

ب. پیشہند + ثاوہلکار + چاوگ = چاوگ

ل	ل	ل
لهزیردان	دان	شیر
لهناویردن	بردن	ناو
ئەولاھسن	خسن	لا
ئەلاکەفتىن	كەفتىن	لا

چاوگ + رہگ + پیشہ ند = چاوگ

۱. دا	گیر	کردن	داگیرکردن
۲. وه	گیر	دان	وهگیردان

د پیشېند + کار + چاوګ = چاوگ

وهدیهاتن	هاتن	دی	وه
وهکوشت دان	دان	کوشت	وه

هـ ناو + چاوگی داریزراو = چاوگ

۱. سر لیدان سهولیدان

۲. سر ئەلگرتق سەرنەلگرتق

وـ ناو + ناوەلناو + چاوگ = چاوگ

دل سیه بیون دلسیبیون

بوو گمن کردن بووگەنکردن

زـ ناو + کار + ناوېند + چاوگ = چاوگ

دل مرد بیون دلمردەبیون

حـ ناو + رەگ + چاوگ = چاوگ

دهم کوت کردن دەمکوت کردن

طـ ناو + ناوی داپېژراو + چاوگ = چاوگ

دل خوشى دان دلخوھشیدان

يـ ئاوەلکار + چاوگی داپېژراو + پاشبەند = چاوگ

لا ئەلگردن وە ھۆھ پاشبەند

دـ کـار

ا. دەمی راپردۇو:

رەگ + پاشبەند = کاری راپردۇو

۱. کیش ا کیشا

۲. گر ت گرت

۳. مر د مرد

۴. كې ان كېران

۵. گل يَا گلایا

۶. بې ى بېرى

ب. دهمنی ئىيستا

۱. رەگ + ۋاناوى لكاو = دهمنى ئىيستا

- | | | |
|---------|----|----|
| ئىيشنىش | ئى | ئى |
| كىيشنىش | ئى | ئى |
| گرىنىش | ئى | ئى |

۲. رەگ + پاشبەند = دهمنى ئىيستا

- | | | |
|-----|----|---|
| ب | وو | ب |
| چوو | وو | ج |

۳. رەگ + پاشبەند + ۋاناوى لكاو = دهمنى ئىيستا

- | | | | |
|-----|---|----|--------|
| ئال | ن | ئى | ئالنى |
| قىپ | ن | م | قىزمىن |
| ساز | ن | ن | سازىن |

ج فەرمان:

۱. پىتشىبەند + رەگ + ۋاناوى لكاو = فەرمان

- | | | | | |
|---|-----|---|---|-------|
| ب | نېش | — | ب | بنىش |
| ب | دەو | ن | ب | بدەون |
| ب | كە | — | ب | بىكە |
| ب | ج | ن | ب | بچىن |

۲. پىتشىبەند + رەگ + پاشبەند + ۋاناوى لكاو = فەرمان

- | | | | | | |
|---|-----|----|---|---|--------------|
| ب | كىل | يە | — | ب | بىكەلە (تاك) |
| ب | وس | يە | ن | ب | بۈسىيەن (كۇ) |

۳. پىتشىبەند + رەگ + پاشبەند + ۋاناوى لكاو = فەرمان

- | | | | | | |
|---|-----|---|---|---|-------------|
| ب | رەم | ن | — | ب | بېرمن (تاك) |
|---|-----|---|---|---|-------------|

^{۳۰} ۋاناوى كىسى دورمىنى تاك دەرنىڭىزىت، فەرمانى ۋاستەرخۇز بۇ كىسى دورمىنى تاك و كىز دەيت.

ب	ن	ن	ن	ن	ن	ن	ن
ب	ن	ن	ن	ن	ن	ن	ن
ب	ن	ن	ن	ن	ن	ن	ن

د_ئنشائى

۱_دهمى پابردوو

ا. ب + کارى پابردوو + پاشېند + پاناوى لكاو = ئنشائى

ب	هات	هات	هات
ب	هات	هات	هات
ب	هات	هات	هات
ب	هات	هات	هات
ب	هات	هات	هات
ب	هات	هات	هات

۲_دهمى ئىستا

ب + دهمى ئىستا = ئنشائى

(كەسى دووهمى تاك)	بکالى	كالى	ب
(كەسى دووهمى كۇ)	بکالىن	كالىن	ب
(كەسى سىيىھى مى تاك)	بکالى	كالى	ب
(كەسى سىيىھى كۇ)	بکالن	كالن	ب
(كەسى يەكەمى تاك)	بکالم	كالم	ب
(كەسى يەكەمى كۇ)	بکالىم	كالىم	ب

ھ_ئاوهلكار

ھەرچەندە ئاوهلكار، بىيىگە لەوانەي ھەميشە ئاوهلكارنى، بەگۈيىرەي دەور و شويىنى وشە و كۆما لە رىستەدا، بەلام ھەرچەندىك ھەيە دروست كرا و، ئەو وەختە ئاوهلكارنى، نموونە:

وەتاوهات . لىرە "وەتاو" ئاوهلكارە. ئەمبا دەبىت لە چەشن و چۈنۈھىتى دروستبوونى بىدىيەن:

۱_ ئاوهڭكارى دايىشداو:

پېشېند + ئاوهڭناو = ئاوهڭكار

وھ گەرم = وھ گەرم : وھ گەرم باسى كرد

وھ نەرم = وھ نەرم : وھ نەرم رېڭىرىدىن

وھ سس = وھ سس : وھ سس كىشايمەۋە

۲_ ئاوهڭكارى لېڭدارو:

ژمارە + ژمارە = ئاوهڭكار

يەك + يەك = يەك يەك : يەك يەك هاتن

دوو + دوو = دوودوو : دوودونىشتىن

سى + سى = سى سى : سى سى لادان

۳_ ئاوهڭكارى ئاويتە

ا. ناو + ناوېند + ناو = ئاوهڭكار

كوت + و + مت = كوتومت : دارا كوت ومت باوگىيە.

ب. ناو + ناوېند + ئاوهڭناو = ئاوهڭكار

كوت + و + پىر = كوتۇپىر : هەر ئەزىزلىقى كوت وپىر تىيى.

ج. ناو + ناوېند + ئاوهڭكار = ئاوهڭكار

سەر + و + خوار = سەرەخوار : سەرەخواركەفتىم

و_راناو

ھەر راناوى خۆيى بەپىي ياساوا دەستورلى وشەسازى دروست دەبىيەت، ئەمەيش بەم جۇزەرى خوارەوە:

ا _ خو(ھ) + راناوى لكاو = راناوى خۆيى

1. خو + ھ + م = خومەم (كەسى يەكەمى تاك)

2. خو + ھ + (د_ت) = خوھد، خوھت (كەسى دووهەمى تاك)

3. خو + ھ + ئى = خوھئى (كەسى سىيەھى تاك)

ب. خو + راناوى لكاو = راناوى خۆيى

1. خو + مان = خومان (كەسى يەكەمى تاك)

2. خو + دان_نان = خودان_خوتان (كەسى دووهەمى تاك)

3. خو + يان = خوييان (كەسى سىيەھى تاك)

بِلَهْنَدْيِي چووارهِم

و سنه هزاری

رسته‌سازی

له بهشەکانى پىشىوودا باسى دەنگىسازى و وشەسازىيماڭ كرد و بىنىيماڭ كە فۇنىم بچۇوكىرىن كەرسەستەي واتادارى زمانە، هەروەھا چۈنئەتى دەستنىشانكىرىدىنى فۇنىم و چۈنئەتى دروست بۇونى (Morpheme) وشە . رستەسازى باسى چۈنئەتى رىيزيۇونى وشە و پىتكەاتنى رستە دەكتە، كە گەورەتىرىن بەشى زمانە.

رسته‌يى بىناغەيى (Basic Sentence) پىنكىدىت لە دوو بەش: ۱. نىھاد ، ب. گوزارە "نىھاد" ناو و ئەو بەشانەي ئاخاوتىنە دەگرىتەوهە كە بەستراون، يان سەر بە ناون .

"گوزارەيش" "كار" دەگرىتەوهە و ئەو بەشانەي ئاخاوتىنە كە بەستراون بە "كار" وە. هەر رستەيەك لە كوردىدا بىت، دەبىت ئەم دوو بەشەي تىدا بىت، ئەگىنا ناتەواوە، واتە ناتوانىن رستەيى واتادار دروست بکەين، ئەگەر يەكى لەم دوو بەشانەي تىدا نەبىت.

ئىستا با سەيرى ئەم رستانەي خوارەوه بکەين:

<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>
مرد	۱. نوراب
هات	۲. نەورۇز
گىرى	۳. ژنەكە
تىيەن	۴. ئەوان

ئەگەرسەرنجى ئەم رستانە بىدەين، دەبىنلىن لەنىھاد كە كارايىم، گوزارە كەكارە، پىتكەاتوون. رستەيى بىناغە يىئەوه دەبەخشىت كە دەتوانىن گەورەي بکەينەوه، بۇونمۇونە، دەتوانىن گەورەي بکەينەوه.

<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>	<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>
هات.	ا. نەورۇز	مرد.	ا. نوراب
هات.	ب. نەورۇزى برام	مرد.	ب. نوراب، كۆپەي خالۇوم

بەم شىوه يە، دەتوانىن گوزارەيش گەورە بکەينەوه:

<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>
پىرەكە مرد.	ا. نوراب، كۆپەي خالۇوم
وەتاو هات.	ب. نەورۇزى برام
وە سووز گىرى.	ج. ئەۋۇ ژنە

بەم جۆرە، رستە گەورە دەبىتەوە، بە زیاد كردنى "نیهاد" و "گوزارە" بە بىشەكانى ئاخاوتىن كە بەستراون بە ناو و كارەوە . رستەي بىناغەيى لە زارى كەلھورپىدا ئەمانەي خوارەون:

رستەي بىناغەيى (1) ئەم چەشىنەدا رستەيە دروست دەبىت لە "نیهاد" ناو و ئەم بەشە ئاخاوتىنانەي جىيى ناو دەگىرنەوە گوزارە كارى تىئەپەرە.

<u>گوزارە</u>	<u>نیهاد</u>
گلىا.	۱. سالار
واينەوە.	۲. ئەوان
فرى.	۳. مەل
خەفتىگە.	۴. باوگم
ئەلاتىگە.	۵. خوھر
قىزىان.	۶. منالەگە

وەكولەم پىستانەدا دىيارى دەدات، نیهاد پىكەھاتووه لە ناوى تايىبەتى (سالار)، پاناو (ئەوان) و ناوى گشتى (مەل).

رستەي بىناغەيى (2) : لەم چەشىنەدا، گوزارە پىكەھاتووه لە (ئاوهلۇا) و (كار).

<u>گوزارە</u>	<u>نیهاد</u>
سەرد_ھ	۱. زمسان
پىر_ھ	۲. باوگى
سەرمەز_ن	۳. كورەيلەگەي
نەخوھش كەفت.	۴. زىۋا
گەرم داھات.	۵. لەشم

ئاوهلۇا : تاك و كۇ، ناسياو و نەناسياوا له :

ئاوهلۇا له "نیهاد"

۱. دارە بەرزەگە كەنزە.
۲. دارە بەرزەگە كەنزە.
۴. شەنە ئاسىنېنەيلە كىرانن.
۳. دوقىيەتە گەوراگەي شوق كرد.
۵. ئەم گووچان (ى) چەفتە، هن (ى) منه.
6. ئەم مىھىلى چاخە بەنىيەن.

۷. ژنی جوانی (جوانیگ) خوانییه . ۸. مهلي گوشت خوهر، دهنووکی

چهفته. (پهند)

ئەگەر سەیرى ئەم پستانەي سەرهەوە بىكەين دەبىتىن:

ا. ئەگەر ناو تاك، كۆ و ناسراو بۇو، دەنگى (۵) دىتە بەينى ناو و ئاوهلناوهەوە، بىرەنكردىنى گۆ كردن و ئامەزى ناسىنى تاك و كۆ بە ئاوهلناوهەوە دەلكىت، وەك لە (۱، ۲، ۳، ۴).

ب. ئەگەر ناو ناسراو بۇو بە ئامەزى ئىشارە، دەنگى (۵) دەكەويتە بەينى ناو و ئاوهلناوهەوە و ئامەزى كۆ بەناوى (كۆ_دەنگى) دەلكىت و ئاوهلناويش شىوهى تاك وەردەگرىت و لەكەل ناوى تاك و كۆدا و، دەنگى (۵) دەلكىت بە دواي ئاوهلناوهەوە، وەك لە (۶، ۷).

ج. ئەگەر ناو تاك يان كۆ بۇو، دەنگى (۵) دەكەويتە بەينى ناوى تاك و ئاوهلناوهەوە و ئامەزى تاك و نەناسراو دەلكىت بە ئاوهلناوهەوە . ئامەزى كۆ لەكەل ناوى كۆدا دەرناكەويت بەلکو شىوهى تاك وەردەگرىت و ئاوهلناويش هىچ ئامەزىك يان دەنگىك ناچىتە سەر، وەك لە (۸، ۹).

ب_ ئاوهلناولە بەشى گوزارەدا:

۱. بىرام كۆپ (ى) خاسىگە. ۲. ئەوان كۆپەيل (ى) بىشەرمىگە.

وەكولەم دوو رىستەيەي سەرەوە دىيارە: ئەگەر ناو "تاك" يان "كۆ" بۇو لە (نىھاد) ناو لە گوزارە، كە دەگەرىتەوە بۇ ناو ناو لە نىھاد (بىرام_كۆر_ئەوان_كۆپەيل) صىفەتى تاك و كۆ وەردەگرىت، دەنگى (۵) دەكەويتە بەينى ناوى گوزارەوە ئاوهلناو و ئامەزى تاك نەناسراو وەردەگرىت (ى_ يك)

رسىتەي بناغەيى (۲): لەم چەشىنەدا، گوزارە پىنكەماتووە لە ناو + كار، ناوىش

دەگەرىتەوە بۇ "كارا "

<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>	<u>گوزارە</u>	<u>نىھاد</u>
كاركەر_ن	۲. ئەوان	شوان_ھ	۱. مايخان
نهوكەر_يم	۴. ئىيمە	پىيغەمبەر_ھ	۳. محمد (ص)
نگەت_ين	۶. ئىيە	جوو_ھ	۵. كەنگىر

لەم پستانە، ناو تەواو كەرى (كارا) يە.

رسته‌ی بناغه‌یی (۴): گوزاره پیکهاتووه له کار + ناوه‌لکار (تمواوکمن):

گوزاره	نیهاد
کار + ناوه‌لکار	کارا
ها لیزه.	۱. مهلا غریب
هاین له بهه‌یشن	۲. ئیوه
هام نهولیانا (نهولیان دا)	۳. منیش
هات له ماں.	۴. کوپهیل

رسته‌ی بناغه‌یی (۵): لهم چمشنے‌دا، گوزاره پیکدیت له (ناوه‌لکار + کاری پابردروی بون) . لیزه‌دا ناوه‌لکار تمواوکمنی کاری (بون) ه

گوزاره	نیهاد
ناوه‌لکار + کار	کارا
لیزه بون	۱. مهلا غریب
له ماں بوم	۲. من
له کار بون	۳. کوپهیل
له خوار نیشت بون	۴. نهوان

رسته‌ی بناغه‌یی (۶): گوزاره پیکهاتووه له (کاری بون + ناو)، ناویش تمواوکمنه و ناماژه‌یه بۇ کارا.

گوزاره	نیهاد
کار + ناو (تمواوکمن)	کارا
بۇ وەشوان = شىئىززاد بۇوه شوان ^{۳۱}	۱. شىئىززاد
بۇ وەھەردىسى قوخا = شامار بۇوه وەردەسى قەخا	۲. شامار
بۇون وە ئاۋ = مەنالەيىلە بۇونە ئاۋ	۳. مەنالەيىلە
بۇو وە ھەۋوھە زەرد = كۈرە بۇوه ھەۋوھە زەرد	۴. كۈرە

رسته‌ی بناغه‌یی (۷): لهم چمشنے‌دا گوزاره پیکهاتووه له کاری تىپەپ و بەركار. ئەگەر کار ساده بۇو، يان داپېڭىزداو بۇو (بە پېشىبەند) بەركار ئەگەر "ناؤ" بۇو له پېشى کارهوده دىت، ئەگەر بەركار "پاناؤ" بۇو له دواى کارهوده دىت:

^{۳۱} تماشى دانگسازى بىكىدە، بىشى (fussion) تىتكىل بىرىن.

<u>گوزاره</u>	<u>ب.</u>	<u>نیهاد</u>	<u>گوزاره</u>	<u>ا.</u>	<u>نیهاد</u>
<u>کار + بهرکار(پاناو)</u>		<u>کارا</u>	<u>بهرکار(ناو) + کار</u>		<u>کارا</u>
مائی یه _ ی .		زیوا	مائی	پهچیه گه	۱. زیوا
مزان _ ان .	مامه حسن		مزان	ساومیله گه	۲. مامه حسن
داگرته _ ی	بینژنگ		داره گه	داره گه	۳. بینژنگ
له لگرته _ ی	وسین		له لگرت	رُنن	۴. وسین
له لکنه نی یان	بعزو		له لکنه نی	داره یله گه	۵. بعنزو

به لام نه گهر کاره دا پیشراوه که به پاشبند دروست بwoo بwoo، یان لیکدراو یان ناویته بwoo، به کاری (ناو) له پیشه وه و له ناووه دیت و بهرکاری (پاناو) له ناووه دیت:

<u>گوزاره</u>	<u>د.</u>	<u>نیهاد</u>	<u>گوزاره</u>	<u>ج.</u>	<u>نیهاد</u>
<u>کار و بهرکار</u>		<u>کارا</u>	<u>بهرکار + کار</u>		<u>کارا</u>
سمر بزقی بپری . (لیکدراو)	باوه		بزقی سمر بپری .	۱. باوه	
زايانیمه وه . (دا پیشداو)	باوه		میه گه زایانه وه	۲. باوه	
جه و هر	جه و هر		هر دمه گه خس له یه ک .	۳. جه و هر	

رسته‌ی بناغه‌یی (۸)؛ لهم چه شنده‌دا گوزاره پیکهاتووه له کاری تیپر و دوو بهرکار: بهرکاری پاسته‌و خو و بهرکاری نا پاسته‌و خو .

بهرکاری پاسته‌و خو نه و کسه‌یه یان شته‌یه که کار، کاری کرد و دووه، نا پاسته‌و خو نه و کسه‌یه یا شته‌یه که کاری کی بخ کراوه، بهرکاری پاسته‌و خو له پیش بهرکاری نا پاسته‌و خو دیت، بهم جو رهی خواروه وه:

<u>نیهاد</u>	<u>گوزاره</u>	<u>نیهاد</u>
	<u>بهرکاری پاسته‌و خو + بهرکاری نا پاسته‌و خو + کار</u>	<u>کارا</u>
۱. باوکم	خانگنی	سمن
۲. زارا	پهچیه	مائی
۳. سمرتیپ	نان	برد

رسته‌ی بناغه‌یی (۹)؛ گوزاره لهم چه شنده‌دا پیکهاتووه له کاری کی تیپر، دوو بهرکار: بهرکاری پاسته‌و خو و بهرکاری ته او کم. بهرکاری پاسته‌و خو له پیش کاره وه دیت، بهرکاری ته او کم، که ده گمریت وه بخ بهرکاری یه کم، له دوای کاره وه دیت:

<u>گوزاره</u>	<u>نیهاد</u>
<u>بهرکار + کار + بهرکار (تهواوکمر)</u>	<u>کارا</u>
کوپه‌ی کرد وه شوان.	۱. خمسرهو
ماله‌گهی کرد وه تکیه.	۲. سه‌دار
کملگای کرد وه نمزر.	۳. میرزا

۱. چهشنسی رسته له رووی دارستنهوه:

رسته له پووی دروستبوونهوه، دهبیتنه سی بهشهوه:

۱. رسته‌ی ساده: ئهو رسته‌یه يه كەيەك "کار" ئ تىدايە، وەك:

۱ _ دلیر گورجه .
۲ _ سالاز سه‌دار لە مائى باپىرى .

۳ _ كەتان چاي ئەپرا مەردەمەكە كرد .
۴ _ كى ھا لە مال؟

۵ _ مام وەلى وەتاو ھاتەو دەيشت .
۶ _ ماشاء الله بۇو .لەئى كۈرە !

۷ _ بچوو زىينى ماھىنەگە ئەپرام بکە.
۸ _ بىزەحمةت، ئهو جامە بىدە پېيم!

ئەركى رسته‌ی ساده

رسته‌ی ساده بەم ئەركانەی خوارەوه ھەلەستىت:

۱. گوزاره (خبر): حەمە ئەسپى سەننگە .

۲. پرسىيار: كى ئاوى پەسىيەلەگە دا؟

۳. فەرمان: دەنگ مەكە ! عاقىل بۇو .

۴. سەرسامى: شىئىرە يە چەننى بەرزە !

۵. داوا (طلب): بىزەحمةت ئهو ئاوه بىدە پېيم .

ب - رسته‌ی لىيڭدراو: ئهو رسته‌یه يەكە لە يەك "کار" ئ زىاتر تىدايەو و دوو رستەمى سادە بەيەكەمە بەستراون، بەھۆي ئامرازى پىۋەندىيەمە، وەك:

۱. مەلا مەممەد فەرە ئەپرامان وەت، وەلى كەس گوشە پى نەدا .

۲. ئىيمە مرىم و ئەوان شۇونىمان گىرن .

ج - رسته‌ی ئاولىتە: ئهو رسته‌یه كە لە دوو رستە دروست بۇوه :

۱. شارسته .
۲. ب. پارسته .

ا. شارسته: ئەو رستەيە يەكە "كارىك" يان زياترى تىيدايە و سەربەخۇيە و بەتنىا واتا دەبەخشى:

١. وەختى ئەوان هاتن و ئىيمە لە مال بۈويم.
٢. هەر كە پاھاوردىنەوە، هەلەكىرىدە و ناۋ.

ب. پارستە: ئەو رستەيە يەكە "كارى" تىيدايە و تەنیا واتا تابەخشىت، وەك:

١. لە كۈو ھەچانەوە خواردىن، ئەوه زەمگەي پايزانغانە.
٢. ئەوقەرە مەردم ھاتبۇو، سەگ مال خاوهن نەناسى.

پارستە دەبىتە سى جۆرەوە:

ا. پارستەي ئاوى: ئەو پارستەيە كە لەشويىنى ناو تىيىت يان جىيىن ناو دەگرىتەمە، وەك:

١. ھەرچىڭ ئەرايان وەتم، وەگۈو شىيانا (گۈوشىياندا) نەچىك . (كارا)
٢. كەس نېھزادىنى چۈن كاپرا مەدگە. (بەركار)

ب_ پارستەي ئاواھلىقاو: ئەو پارستەيە كە لە شويىنى ئاواھلىقاو دىيىت:

١. ئەيە ئەۋەن سەگە ھەر باسى جوانىيىكەن.
٢. ئەو كۈرەگە لە لاي بەھمان نىشتىگە، كۈرى مەلا رحمان _ ھ.

ج_ پارستەي ئاواھلىكار: ئەو پارستەيە كە لە شويىنى ئاواھلىكار تىيىت:

١. ھەرچىڭ كىردىم، نەھاتنەوە ژىزىر هىيل.

٢. وەختى هاتم، خوھەر لە ناوراسى ئاسمان بۇو.

پارستەي ئاواھلىكار دەبىتە ئەم بەشانەي خوارەوە:

ا. پارستەي كات:

ا. وەختى هاتن، كار لە كار ترازايا بۇو.

ب. ئىيمە ئەلسىيام، ئىمغا ئەوان نىشتن.

ب. پارستەي شوين:

ا. لەھەر كۈو بۇون، دونماانەوە.

٣_ پارستەي چۈنۈيەتى:

ا. ھەر جوورى خوييان كەن، بىيلا بىكەن.

٤_ پارستەي مەبەست:

ا. وەتاو پى بىكەن، تا بىگرىيانەوە.

ب. خوھىيان بىكەن، نەگ نىزانن بىچن.

۵ پارسته‌ی هو:

- I. گوشش له قسه‌ی که‌س نیه‌گرئ، چونکه خوهی وه گوندۀ زانی.
II. فهلا مرز نهات، نهرا نهود درووزنی نه‌کهن.

۶ پارسته‌ی نه نظام:

- A. نه و فهره‌لی‌دان، جاری تر ناوکه‌س نیه‌وهی (نیه‌یه‌ی).
B. نه و قمه‌ه نه فامه، دووس و دزمونی خوهی له یه‌که‌وه نیه‌که‌ی.

۷ پارسته‌ی پینچه‌وانه:

- A. هرچهن دهوله‌مهنه، فره ره‌زیله.
B. همرسه‌ی که‌مده‌سنه، دهس له که‌س نیه‌گریگمه.

۸ پارسته‌ی پله:

- A. چهمن بتوانی، شیه چگه.
B. کاره‌گه و هو جووره نییه گه مه‌ردم باسی کرد.

۹ پارسته‌ی مهراج:

- A. نه‌گه‌ر نه‌مردم، حهقت سیتنم
B. گه‌ر هیسر بزای، که بکوو بگرئ بهر* مه‌ر نه‌وسا بیونی بالای شاپه‌روه.
(فولکلور)

ب/ رسته‌ی مهراج

رسته‌ی مهراج دوو جووه و جیاوازی له به‌ینی ئه‌م دوو جووه له واتاو چه‌شنی کار،
که له رسته‌دا به‌کاردیت، ده‌ردە‌که‌ویت.

ا. نه‌و مهراجه‌ی که دهشی جیبیه‌جن بیت یانه:

1. نه‌گه‌ر کاریکه‌ن، دهوله‌مهن بیون.
2. نه‌گه‌ر هاتنموه، مکیسه لییان بکه.
3. نه‌گه‌ر ژنی تر بخوازی، منان نه‌پای بیو.

لهم پستانه‌ی سمه‌وه، دهشیت نه‌و مهراجانه‌ی تییاندایه بهدی بیّن یان نه، له‌وانه‌یه
کاریکه‌ن یان نه، ژنی تر بخوازی یان نه. به‌گشتی نه‌و مهراجه له‌م جووه رسته‌ی مهراج _۵،
دهشیت جیبیه‌جن بیت یان نه.

کات (دهمی) کار له رسته‌ی مهراجدا (۱)

دهمی کاری پارسته – دهمی کاری شارسته

1. نیستای ساده

۱. ئەگەر خەفى ، جي ئەرات خەمەوە.

ب. ئىستاي ساده فەرمان

۲. ئەگەر شەكتە، بىلا بخەفى.

ج. ئىشائى ساده ئىستاي ساده

۳. ئەگەر كاربىكەن ، دەولەمەن بۇون.

د. رابىدووی ساده ئىشائى ساده

۴. ئەگەر هاتن ، خەورم بىكەن.

۵. رابىدووی ساده فەرمان

۶. ئەگەر هاتن، خەورم بىكەن.

ۋ. رابىدووی دوورى تەواو فەرمان

۷. ئەگەر خەفتىبوو ئەلسىتەي

ز. رابىدووی دوورى تەواو ئىشائى ساده

۸. ئەگەر كەفتىبوو راسىيمەن بىكەي.

ح. رابىدووی نزىك فەرمان

۹. ئەگەر كەفتىكە، سەرتى بىدە.

ط. رابىدووی نزىك ئىشائى

۱۰. ئەگەر كەفتىكە، سەرتى بىدەي.

ب. ئەو مەرجەي كە جى بە جى نابىيەت

۱۱. ئەگەر ئىنى تر بخوازىيا، منال ئەپاى بۇو.

۱۲. ئەگەر كار بىكىدا ، دەولەمەن بۇون.

۲. ئەگەر بھاتابوون، ئىرېنگە خەوەرمان كردىبوون.

ئەو مەرجانەي لەم پستانەدان، ھەركىز بەدینايەن، نە ئەو ژىنى تر خوازىيەو، نە ئەوان كاركىدوون و، نە ئەوانىش هاتوون، نەيش مىڭل بۆي دەبىت، نەبىش دەولەمن دەبىن و، نەبىش خەوەرمان دەكەن. كۈل و بىر، ئەو مەرجانە ھەركىزاو ھەركىز ناينە دى.

كات (دەمى) كار ئە رستەي ھەرچىدا (ب)

ا. ئىنشائى راپىردووی سادە راپىردووی سادە

1. ئەگەر ژىنى تر بخوازىيا، مىڭل ئەپرای بۇو.

2. ئەگەر كار بىردان ، دەولەمن بۇون.

ب. ئىنشائى راپىردووی دوورى تەواو راپىردووی دوورى تەواو

1. ئەگەر بھاتابوون ، ئىرېنگە خەوەرمان كردىبوون.

2. ئەگەر خەويىان بىرداپوون، ئىرېنگە هاتابوون.

تىپپىنى: ا _ دەتوانىن رستەي مەرج دروست بىكەين بەم ئامېزى مەرج:

1. كارىكە، دەولەمن بۇوى.

2. زق بچىايىن، رەسىن وە پىيان (دا).

ئەم پستانە، رستەي مەرجىن، ھەرچەندە ئامېزى مەرجىيان تىدىانىيە، بەم جۇرەيە:

1. ئەگەر كارىكەي 2. ئەگەر زق بچىايىن

ب _ دەتوانىن رستەي مەرج پاش و پىش بخەين، وەك:

1. ئەگەر كارىكەن، دەولەمن بۇون .

2. دەولەمن بۇون ئەگەر كارىكەن.

1. ئەگەر ژىنى تر بخوازى، مىڭل ئەپرای بۇو .

2. مىڭل ئەپرای بۇو ئەگەر ژىنى تر بخوازى.

ج _ ئەو كارانەي كە لە (ا) ھەرچەندە لەچەشنى راپىردوون، بەلام واتاي دەمى ئىستاۋ

داھاتوو دەبەخشىت:

ئەگەر هاتىن، خەوەرم بىكەن، واتا ئەگەر لەمەودوا بىيىن، بەم جۇرە ئەو كارانە دەمى

ئىستاۋ داھاتوو دەبەخشىن.

پیروست

۱. پیشگی.

۲. دواییک دمرباره‌ی زمانی کوردی و زاری که تهوری.

۳. ثلف و بن.

بهندی یه‌کم : بهشگانی ئاخاوتون

۱. ناو

۱. ناو لە رووی چەشنه‌داوه :

۱. ناوی بەرجهسته (مادی).

۲. ناوی معنوی.

ب. ناو لە رووی دارشتنه‌وه :

۱. ناوی ساده.

۲. ناوی داربىزراو.

۳. ناوی لیکدراو.

۴. ناوی ئاویتە

ج. ناو لە رووی تاك و كۇ_مهە :

۱. بىزمار (معدود).

۲. نەزمار (غیر معدود).

د. ناو كۈكىردن :

ه. ناو ژماره و زېئرراو.

و. ناو : ئاسياو و نەناسياو.

ز. ناو : زايىنده.

نەركى ناو

ب. راناو :

۱. پاناوی كەسى.

۲. پاناوی هەيى.

۳. پاناوی خویی.

۴. پاناوی نیشانه کردن.

۵. پاناوی نادیار.

۶. پاناوی پرسیار.

۷. پاناوی پیوه‌ندی.

۸. ئەركى پىزمانىي ناو.

ج. ئاوه‌لناو :

۱. ئاوه‌لناو لە پووی دارشتنەوە:

ا. ئاوه‌لناو ساده.

ب. ئاوه‌لناو دارېزداو.

ج. ئاوه‌لناوی لېكدراؤ.

د. ئاوه‌لناوی ئاويتە.

۲. ئاوه‌لناو لە پووی چەشندادوھ:

ا. ئاوه‌لناوی چۈنیھتى.

ب. ئاوه‌لناوی چەندىھتى.

ج. ئاوه‌لناوی دابەشكىرىن.

د. ئاوه‌لناوی پرسیار.

ه. ئاوه‌لناوی نیشانه کردن.

و. ئاوه‌لناوی نىسبى.

ز. ئاوه‌لناوی كار.

ح. ئاوه‌لناوی پله.

د. كار:

۱. كار لە پووی دارشتنەوە.

۲. كار لە پووی هيڭ_ھوھ.

۳. كارى كارا دىيارو كارى كارا نادىيار.

۴. كار لە پووی چەشندادوھ.

۵. كار لە پووی كاتەوە.

۶. كار لە پووی ئەرك_ھوھ.

۷. کار_ پروالهت.

۸. کار_ واژه.

۹. کار_ گهردان:

ا_ کار_ گهردان: کاری بناغه‌یی.

ب_ کار_ گهردان: پیزپیر و ناتهواو.

هـ. ناوه‌لکار:

۱. ناوه‌لکار_ دارشتن:

ا. ناوه‌لکاری ساده.

ب. ناوه‌لکاری داریزداو.

ج. ناوه‌لکاری لینکدراو.

د. ناوه‌لکاری ناویته.

۲. ناوه‌لکار_ چهشنه:

ا. ناوه‌لکار له رووی واتاوه:

۱_ ناوه‌لکاری چونیهتی.

۲_ ناوه‌لکاری کات.

۳_ ناوه‌لکاری شوین.

۴_ ناوه‌لکاری پله.

ب. ناوه‌لکار له رووی وهزیفهوه:

۱_ ناوه‌لکاری پرسیار.

۲_ ناوه‌لکاری تأکید.

۳_ ناوه‌لکاری نهفی.

۴_ ناوه‌لکاری پیوهدن.

۵_ ناوه‌لکاری چمندیهتی.

شونینی ناوه‌لکار له رسته‌دا.

و. پریپوزیشن.

ز. ثامرازی پیوهدنی.

ح. سمرسومپمان.

بهندی دووهم: دهنگسازی

۱. دهنگی کونسونانت.
۲. دهنگی بزوین.
۳. دهنگی کپ.
۴. دهنگی دهنگدان.
۵. دهنگی قمه و لواز.
۶. هیز.
۷. برگه.
۸. و هستان و هاماچ.
۹. قرتاندن.
۱۰. گوپین.
۱۱. دزهکن.

بهندی سیتیهه: وشهسازی

بهندسازی:

- ۱ _ پیشبهند.
- ۲ _ ناویبهند.
- ۳ _ پاشبهند

فناو:

- ا. ناوی داریزداو.
- ب. ناوی لیکدراد.

ج. ناوی ناویته

ب. فناوهناؤ:

- ا. ناوهلناؤی داریزداو.
- ب. ناوهلناؤی لیکدراد.
- ج. ناوهلناؤی ناویته.

زنجیره‌ی چاپکراوه‌گانی سالی ۲۰۰۴
به ریو به ریتی گشتی چاپ و بلاوکردن‌وه له و مزاره‌تی روشنی

نام کتاب	نویسنده / مرکز	جزئی کتاب	جزئی چاپکردن	ردیف
گهشی کوردستان	گلاویز	ر زمان	چاپکردن	۲۱۹
زیستی گرمیان	شیخ سعید شاکلی	برهه‌هی	چاپکردن	۲۲۰
بالنده کانی بهره‌اران	نهجات نوری - ناکثر کهربیم	چیزیک	چاپکردن	۲۲۱
رهنمای ژهرو نهفال / به عضی دووه	عبدولا کوریم موحد	رامیاری	چاپکردن	۲۲۱
پیری کران	مولود نیز اهم حسنه	چیزیک	چاپکردن	۲۲۲
الفرق فی التاریخ	محمدزاد جامیل روزیه‌یانی	میزووی رامیاری	چاپکردن	۲۲۳
چریه چوبی ندویل نازادیه کانی زن	جهبار سایر	کزمعلی و وقار	چاپکردن	۲۲۴
دیاری کوردستان	نا/له خهد باره	رزنامه‌گزی	چاپکردن	۲۲۵
کیف الحقت کوردستان الجربیة بالدولة العراقية؟	خلید دلیز	میزووی - رامیاری	چاپکردن	۲۲۶
مهابادو کورنه میزوویک	عمدرا باله کی	میزووی	چاپکردن	۲۲۷
ناسیرالنیزه و ناسیرنالیعی کوردی	جه عفر علی	رامیاری	هارکاری	۲۲۸
شهبزیلکی گوره له گوندیکی به چوکدا	پیشوو له خهد	رهنخه	چاپکردن	۲۲۹
بیلزگرایی چاپ و بلاوکردن‌وه	نه کرمه محمدداد	بیلزگرایی	چاپکردن	۲۳۰
نائزان پهله کام زیندانی بکه	فلهی قدردادی	باشه‌تی روزانه‌وانی	چاپکردن	۲۳۱
له شتروتوه بز..	حمدی فهرج	برهه‌هی	چاپکردن	۲۳۲
گوناری تکست ۲/	وزاره‌ی رژیسٹری	گزفار	چاپکردن	۲۳۴
به سرهاشی نهادی	مزاده محمدداد	ست‌الآن	چاپکردن	۲۳۵
نواز گملی کوردی	دلشاد سعید	موسیقا	چاپکردن	۲۳۶
رژیسٹریان	فولاد تاهر	رژیسٹری	چاپکردن	۲۳۷
خمونی ساره‌خزی ..	عطا قدردادی	رامیاری	چاپکردن	۲۳۸
کونسلگه‌ی داخراو	ناستر جهار	لیکوتیزمه	چاپکردن	۲۳۹
کرکوک اطریحة	نه خهد رهشید بیانی	رامیاری	چاپکردن	۲۴۰
فرهنگی شائزی	کامران سوچان	لوره‌نگ	چاپکردن	۲۴۱
حیکایته کانی نهفال	تمها سلیمان	هزراوه	چاپکردن	۲۴۲
رژیلی گزفاری گلاویز ..	محمدداد دلیز	رزنامه‌گزی	چاپکردن	۲۴۳

چاپکردن	لیکنژلپمهوره	کمال رفوف محمد	داستنوارهای نان بز متورو	۲۶۴
چاپکردن	هزفراوه	دان اسدگهر	بهرابی سینه‌گاه و قماسیه کان	۲۶۵
چاپکردن	رامهاری	سلام عبدالکریم	بزورنده‌ی شعریات	۲۶۶
چاپکردن	برهه‌فری	نا/ محمد عبدالکریم	ماهیت علیز زیانیکی پاک و شهدی دستیگی نایا	۲۶۷
چاپکردن	رامهاری	د. شیخ عبدالله	حزب الیغاطی الکردستانی حرکة توحید الکردية	۲۶۸
چاپکردن	برهه‌فری	نا/ محمد سولیمانی	جمله‌ای فارهانی شیرش و زیندان	۲۶۹
چاپکردن	روزان	حمده کهربام هورامی	پیر شالیار	۲۷۰
چاپکردن	لیکنژلپمهورهی هانزی	برهان قهره‌دانی	شانزکاری کورد لیکنژلپیای نازموونگریدا	۲۷۱
چاپکردن	کورنه چرزوک	سالار لیسماعیل	سی دهه‌آن	۲۷۲
چاپکردن	کورنه چرزوک	صالح محمد نعیم	جهوده	۲۷۳
چاپکردن	لیکنژلپمهورهی ندهی	فائز کهربام	لملوون و لطفانه	۲۷۴
چاپکردن	چرزوک	لمرخوان	کاتم نیه بز شنی	۲۷۵
چاپکردن	روزنامه‌گهربی	میکو جهباری	پارهه‌مه کوره‌بیه کانی جهبار جهباری	۲۷۶
چاپکردن	بیلزگرایا	نا/ دلیز نهدد	بیلزگرایای نرسینه کانی هفال مام جلال	۲۷۷
چاپکردن	گزمار	چاپ بلازکردن وه	تیکست	۲۷۸
چاپکردن	شانزگرمی	محی الدین زهگانه	الاخان	۲۷۹
چاپکردن	شیر	کهفال نهدد	لارندم شکاند	۲۷۱۰
چاپکردن	رامهاری	نهجند شوکهت	الشبك الکرد المسیرون	۲۷۱۱
چاپکردن	روزنامه‌گهربی	نوزاد عدل	رامهاری روزنامه‌گهربی نهیتی....	۲۷۱۲
چاپکردن	زانسی	فیریدون عبدالستار	پریشکی فیزیکری	۲۷۱۳
چاپکردن	رامهاری	لهیف فاتح	جیزسایدو کالینووه	۲۷۱۴
چاپکردن	روزان	روزا سهیدگرل بزرگی	فاته	۲۷۱۵
چاپکردن	رامهاری	د. کاوس فتحان	المرکه القویه التحریره الکردیه	۲۷۱۶
چاپکردن	برهه‌فری	حمدی فرهج	لەشنرویه بز سۆکۆزلم	۲۷۱۷
چاپکردن	زانسی	جهبار عوسمان	پاراساکلوزی	۲۷۱۸
چاپکردن	شیر	حامد بدروخان	مع صرخات الأطفال	۲۷۱۹
چاپکردن	توپیزمهوره	زۆزىك نهدد-زاھر محمد	رۆزلى حمسان زېرەك له....	۲۷۲۰
چاپکردن	توپیزمهوره	جمیل محمد شیلازی	جملله کۆلپەنگ دچۈزكىن...	۲۷۲۱
چاپکردن	ندهی	فەرەيدون پەتجوپى	سیاسیانی ئەدب	۲۷۲۲

چاپکردن	شیر	روزه هنرمندی	ناخود داله گیریست بور	۲۷۳
چاپکردن	شیر	له نور قادر محمد	زربان و زایله وزنان	۲۷۴
چاپکردن	شاتر گفری	گذریزه عومن ععلی	حالت دهل شاتری	۲۷۵
چاپکردن	میزووی	شوکر لای پابان	میزووی کور در کورستان	۲۷۶
چاپکردن	سیاسی	بوسف ابر فرز	لدي استله کبرة	۲۷۷
چاپکردن	سیاسی	فتوش حاجی	نه عربی کهور کرک	۲۷۸
چاپکردن	نهادی	حسین محمد عازیز	یاقوت و زصر روتی کور دی	۲۷۹
چاپکردن	سلطانه	لهاچ لعن عازیز	سلطانه می کرمده زیندانیه سیاسیه کان	۲۸۰
چاپکردن	مندان	و نوری سعید قادر	پلشگر لدنره که	۲۸۱
چاپکردن	مزیک	عملی عابدی	بدنهایا جنیم مهینل	۲۸۲
چاپکردن	زانستی	عازیز جلال	بورنو گردورون	۲۸۳
چاپکردن	مزیک	جمیله جمهیل	گوزانی مبللسی کور دی ناوجده بدریان	۲۸۴
چاپکردن	مزیک	د. سلاح هروری	چهلاه باهلهن دیور کی د سوانا دیور کیا کور دی	۲۸۵
چاپکردن	مندان	و نوری سعید قادر	بهرده گهی تهرواده	۲۸۶
چاپکردن	مندان	و: نوری سعید قادر	دور گهی لینکمرز	۲۸۷
چاپکردن	مندان	و: نوری سعید قادر	تینکارز جولیاره	۲۸۸
چاپکردن	زانستی	کمال جلال غیریب	لینسکلز پلایا جبهه	۲۸۹
چاپکردن	پیلز گرایا	بور نوره دین سایر	پیلز گرایای کیتی کور دی	۲۹۰
چاپکردن	شهر	بنهماله شاعر	دیوانی گاگهی هه للاح	۲۹۱
چاپکردن	شیوه کاری	نکتار سعید	دنیا بینینه کانی هونه ری شیوه کاری کور دی	۲۹۲
چاپکردن	میزووی	له نهد سعید ععلی	محمد پاشای رهاندز	۲۹۳